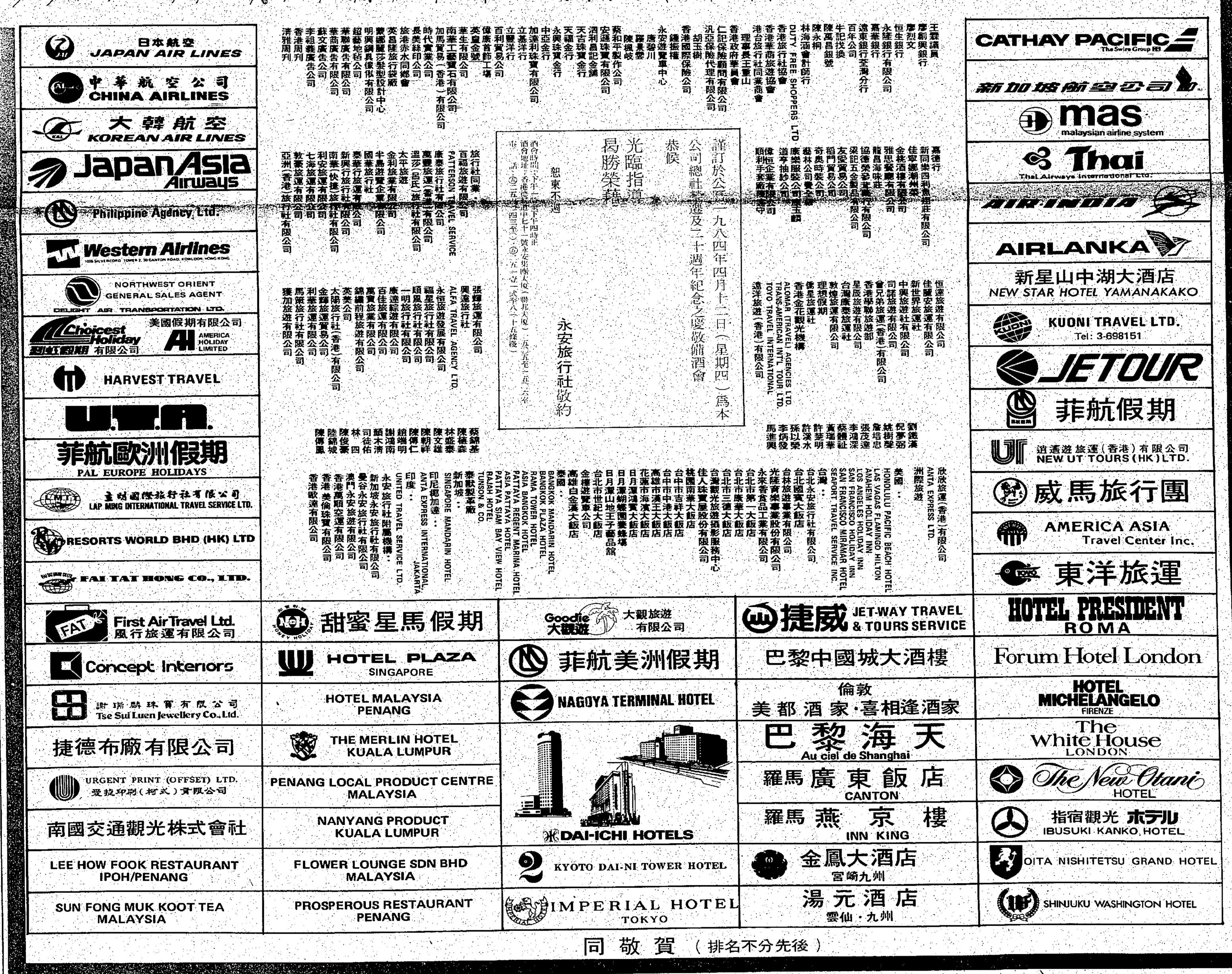
電話 : 總社H 491 181 中區H 231 637 電話 : 北角H 640 693 旺角K 840 749 核三號四十三段三路北山中北台銷程



WAH KIU YAT PO



型飛彈,蘇聯極沒不滿,宣佈停止與西方進行的三項裁軍談判;一、關於裁減中歐常規軍力的。 一、第二兩項談判,却已於上月十六日恢復。此 於第三項談判,却已於上月十六日恢復。此 於第三項談判,却已於上月十六日恢復。此 於第三項談判,却已於上月十六日恢復。此 於第三項談判,却已於上月十六日恢復。此 於第三項談判,却已於上月十六日恢復。此 於第三項談判,却已於上月十六日恢復。此 於第三項談判,却已於上月十六日恢復。此 一、第二兩項談判,目前仍然停止,但是關 不實行復員,惟蘇聯集團諸國却繼續保持强 不實行復員,惟蘇聯集團諸國却繼續保持强 大兵力,同時不斷加强武器裝備的素質較 大兵力,同時不斷加强武器裝備的素質較 大兵力,同時不斷加强武器裝備。北約面對 大兵力,同時不斷加强武器裝備的素質較 大兵力,同時不斷加强武器裝備。北約面對 大兵力,一、關於裁減歐洲區核 大兵力,同時不斷加强武器裝備。北約面對 大兵力,同時不斷加强武器裝備。北約面對

契氏 照慣 保證克服 例 主席 或 世界緊張形勢 職有名 実 無實 F

才獲委任國家主席一一今仍未授予國家主席 于國家主席的衍頭。安德洛波夫當了七個年七十二歲的契爾年科維承安氏出任蘇共席。自從安德羅波夫於二月九日逝世以來,選出部長委員會,即蘇聯政府的內閣,百名代表表,其功能等同西方國家的議會最高蘇維埃於星期三朔始新會期的開會。日電)在緊隨决策的共黨中央中委員會星

修理失靈衞星任務 射回動 道 正常運作

國太空穿梳機「挑戰者」一發言人今日宣稱:美国徳州候斯頓市十一美國徳州候斯頓市十一 美公私機構行政首長 有三份 , 人 在 **卒** 經 大創舉——修理一具已 大創舉——修理一具已 大創舉——修理一具已 一次創舉——修理一具已 一次創舉——修理一具已 一次創舉——修理一具已 一由婦女担任

婦女在社會地位逐漸提高

校,美國婦女社會地位的唯已經提高了不少。 於,美國婦女社會地位的唯已經提高了不少。 於,美國婦女社會地位的唯已經提高了不少。 於,美國婦女社會地位的唯已經提高了不少。 於,美國婦女社會地位的唯已經提高了不少。 於,美國婦女社會地位的唯已經提高了不少。 於,美國婦女社會地位的唯已經提高了不少。 (合孝正書」

東西恢復裁減中歐常

軍力談判

PE B

出試驗訊號,初步獲別所合新聞」中透露,國工國立天文台」日聯合新聞」中透露, 太空活動的 經 至 時,負 其 第 十 一 次

在穿梭機密封容器中的 在穿梭機密封容器中的 整工多。三千三百隻蜜 等不多。三千三百隻蜜 等不多。三千三百隻蜜 等不多。三千三百隻蜜 等不多。三千三百隻蜜

一個太空人沙瑪與兩名蘇聯太空人在軌道運一個太空人沙瑪與兩名蘇聯太空船則徐衛斯之 整斯坦的比康諾太空中心乘坐聯合工十號太空船升空,整照出的比康諾太空中,就被自色的聯合工十號太空船則徐衛林成治時間十時四十九分降落於蘇聯中於格林成治時間十時四十九分降落於蘇聯中於格林成治時間十時四十九分降落於蘇聯中於大學和斯特列卡羅夫於四月三日在著人馬里謝夫和斯特列卡羅夫於四月三日在著人馬里謝夫和斯特列卡羅夫於四月三日在著產斯坦的比康諾太空中心乘坐聯合工十號太空船上號放空站。卅五歲的沙瑪與蘇聯太空和一個太空人沙瑪與兩名蘇聯太空和資源之程序後

乘蘇聯太空船 任務着陸

。 處於此種情勢之下,縱使西德、荷、比不勝、使雙方在中歐的軍力處於平衡狀態。 地名方面,美軍如欲馳援西歐,却須渡援。 北約方面,美軍如欲馳援西歐,却須渡援。 北約方面,美軍如欲馳援西歐,却須渡下,向西歐發勁攻擊,蘇聯可以迅速派兵增下,向西歐發勁攻擊,蘇聯可以迅速派兵增

列根空中祝賀太空人完成任務





蒙代爾大勝 哈特 選

民主黨資州

獲得九十一名・而哈片十二名代表中・蒙代型

計劃,從任何可打擊黑 一日電)白宮副新聞秘 一日電)白宮副新聞秘 一日電)白宮副新聞秘 票,他的謀士亦未改變



張愛萍說

發展核子 技術

中曾根說如何一個人 **鼓勵日人**

明代珍貴花瓶質系過四十餘 賣得卅九萬鎊

的政界、經濟界等有關 、華盛頓、洛杉磯、三 展。代表團將訪問紐約 一段。代表團將訪問紐約

下直用作抬燈座。後來,這夫婦就繼承了 一個中國明朝時代的花海,以卅九萬英鎊成 一個中國明朝時代的花海,以卅九萬英鎊成 一個中國明朝時代的花海,以卅九萬英鎊成 一個中國明朝時代的花海,以卅九萬英鎊成 一個中國明朝時代的花海,以卅九萬英鎊成

中國代表團

雪藏胚 胎植入 婦誕下女嬰 八母體

是所受害。聚长、舌趾上秃鹫,巴刃牧型。曾因明美子公员或聚长、舌趾上秃鹫,巴刃牧型。曾因明美子公员或聚长、西腹外受精小组致言人說,吸引使不成功。其余的七粒卵子,六粒生長正常,如此,就夫婦結婚十二年,因女方有输卵管疾病,七年來並未受孕。她一种,該夫婦結婚十二年,因女方有输卵管疾病,七年來並未受孕。她一种,該夫婦結婚十二年,因女方有输卵管疾病,七年來並未受孕。她一种,該夫婦結婚十二年,因女方有輸卵管疾病,七年來並未受孕。她一种,該夫婦結婚一個由冷藏胚胎中孕育的嬰兒在此觀生。這女嬰名叫索一種情世界第一個由冷藏胚胎中孕育的嬰兒在此觀生。這女嬰名叫索一種情世界第一個由冷藏胚胎中孕育的嬰兒在此觀生。這女嬰名叫索

「西方精神汚染」反出禍來

中共中央宣傳部長 鄧力羣被解除職務

躍升至廿億美元 四年預算赤字

美預算赤字 今年减少

宋平率代表團訪問美國一日軍)列根政府修改「貨膨脹調整後國民生」(美聯社華盛頓十一。經濟增長是以經過 六十億元

會晤財 促進中美經濟合作 經有關

毁摧可

國

際社) 球最巨型的硬果剝壳機。該機



北京王文 投機 罪大惡極判處徒刑 斌與曾士成 倒把盜賣金銀

北京真 第三次僑聯代表會 局層官員出席

疑用來製 共市五國限制 造化學武器

化學物品輸出



美蘇關係史中

黑暗時期

尼國佈雷事件已造成

要求 南韓漢城大學學生 校園有自由警方結束監視

副斃擊

長演

人。 及印刷學生報紙的法令。 《法新社、遊城十二日電)遊城國家大學約一千五百名學生的靜坐抗議行動已進入第 及印刷學生報紙的法令。 《法新社、遊城十二日電)遊城國家大學約一千五百名學生的靜坐抗議行動已進入第 及印刷學生報紙的法令。

長

美參院反對佈雷事 尼國叛軍擴展空中出擎任務倒性票數令列根政策受挫

中民主力量組織係從事 (東京) (東京)

自使蘇聯加强指责美國 馬:蘇聯秘密情報組織 一日電)此間觀察家認 一日電)此間觀察家認 蘇聯駐曼谷大使館的間諜活動。 美國中央

核電廠這新興工業,工人就是....

阿莉綠阿倫

諸拉伊佛倫

安操影片公司荣慰教行

更改時間: 12: 20 2: 30 5: 20 7: 30 9: 45

繼續長期作戰

朗對伊拉克

梅腹史翠普

福铁的双

·即羅素

森奥臣

盛大燉映

戰鬥部隊以無線電聯絡 ,有一個直升機降落場 該佔地長達卅畝的設施 的地點不能予以透露,

南韓報界仗義

)此間報紙会天機 | 夠。」 (中央社漢城十一 | 國際監總的規章瞭解 | 台北市議會對漢城市 抨擊籃協背 信行為 美屬電影

AT SHE

YAT

日本綁票風

KIU

實在太猖狂

文 一 酒 人 婦 連 新走 の十一成的妻子,相信已遭人绑架。如果定 の十一成的妻子,相信已遭人绑架。如果定 の中一成的妻子,相信已遭人绑架。如果定 の中一成的妻子,相信已遭人绑架。如果定 の中一成的妻子,相信已遭人绑架。如果定 な馬賈,則道位婦人,可能是由上月以來, 在日本被绑架的第四人。

PO

南韓昨 禁食蛇與狗 開

被封閉。 一六年在此地舉行的一 一次年在此地舉行的一 要改變國家的形象 一類上酒樓餐廳繼續 传:三百間漢城的香史亞運及一九八八年的6,他們正準備迎接一條實資物內及蛇內,只

一章。恐怖份子過去未試過在外國港口或外國領海內佈置水雷。」他 時如何反應。他說:他思法預言,莫斯科當局如果真正接到上述請求之 但他接着說:他無法預言,莫斯科當局如果真正接到上述請求之 但他接着說:他無法預言,莫斯科當局如果真正接到上述請求之 但他接着說:他無法預言,莫斯科當局如果真正接到上述請求之 一章。恐怖份子過去未試過在外國港口或外國領海內佈置水雷。」他 一章。恐怖份子過去未試過在外國港口或外國領海內佈置水雷。」他 一章。恐怖份子過去未試過在外國港口或外國領海內佈置水雷。」他 一章。恐怖份子過去未試過在外國港口或外國領海內佈置水雷。」他 一章。恐怖份子過去未試過在外國港口或外國領海內佈置水雷。」他

蘇關係史中最黑暗時期之一。」 ,船上蘇水手七人因此負傷。他並且將現階段的美蘇關係說成是:美格上蘇水手七人因此負傷。他並且將現階段的美蘇關係說成是:美按上個月在尼加拉瓜水域觸雷的七艘船中,有一艘是蘇聯運油船

情 任



眞善美"



主節曲二少壯加努力。陳美齡主唱,華聖公司出品



月

荔枝角道175-185號

嘉福中心

鋁質橱窗,美術天花

不需裝修,即可營業

毎單位月租由 400元起

五折交租一年或

八折優待任從選擇

益新置業有限公司

務員加薪

偕男

嬰

時未成悲劇

自殺

泛人型的值

香港干諾道中

(中區地鐵站鄰)

Delta Realty Co. Ltd.

物業顧問,代理及策劃經理

19-20號

李鐵達生

經營銀

樓掩護

圈匪帮

買

拘機登方警

中區全新寫字樓招租

馮氏大厦

李葉慧 瓊

• 寫字樓由2,574方呎起

。逐隔音天花及燈飾,地毡 及垂直式百葉窗簾

3-7238660

干諾道中 馮氏

連接地鐵總站之

四面單邊,雄視荃灣,巍峩壯觀 玻璃幕牆高級商厦

寫字樓單位面積由373呎起至全層31,731呎 中央冷氣,電腦化管理系統,OTIS電梯16部,設備先進 地庫停車場,車位租售均可

4

樓

詞整新特質

毎單位僅售十四萬餘元起 歡迎租客購買亦可享受新特價 首期一成,即買即用,12年分期付款

南豐發展有限公司

本中心售樓處 0-462928(假日照常)



• 租金相宜

• 即可入伙

■査詢開彩結果請電5-7587

美國移民投資

美國大商投資公司及美國律師代辦移民投 E各行各業及開設公司,具備條件如下: 十萬美元作資本,在香港或台灣有公司或 工廠,可在美國開設分公司,並辦永久居

在香港或台灣無公司或工廠,如有十萬美 元可以辦美國投資。 詳細情形歡迎查詢。

電話3-846279 3-846784

角北 辨 (中大厦)

號七十二百一道華渣角北 座 東 邨 新 角 北 電話: ⑤640693 · 640603 废 登 惠 迎 歡

附相片

科教中心有限公司編印

香港中區畢打街中建大厦9字樓 電話:5-235235 - 5-236866 - 5-243261

科學科課本、作業出版了 適合小學一至六年級採用

全書參照「小學科學科課程網要」精編 單元編排靈活有條理,

配合教育電視的進度。 各年級教材各具特色, 形式多樣化突破傳統。

使到學童手、腦並用。 插圖二千幅安排適當, 發揮先見後學的效果。

作業風格創新獨特,附彩圖供勞作剪貼。 編有詳盡教學資料,致贈教師參考。

因應課程實際需要 奉贈教具·供應學生實驗用品

> 少年科學叢書 1一4冊 即將出版

歡迎索閱樣本以敬請指正

九龍青山道489-491號B座五換14-15號 電話:3-7451888-9 3-7451991-2 九龍新蒲崗大有街36號華興工業大厦六樓 F 座 電話: 3-248282 3-248283



寫字樓每呎: 月租 5.2元起

****① 鋁質天花 25②高級地毡

面積由六佰餘呎起

•玻璃幕牆,面對地鐵站

各層均設有保安對講機 系統

• 觀景升降機

中央冷氣系統

香港皇后大道中15號 置地廣場 公爵大厦1803室 電話:5-214315, 5-234441



交換

口

能

大重義意華訪相外英

有關

報公合聯表發將英中

甲英團長大談桃紅柳綠

輪會談展開氣氛融洽

春花英譯考起傳譯員

會談

目

突然在英出現原來奔波兩地

律政司成

矚目

程赴北京。於下周五(二十日)啓察術界參觀團」,則將

英外相賀維抵北京

港記者獲安排採訪

作者協會會安排一輛旅遊車,接載香港上午賀雜訪問北京時,到機場採訪,全間的香港記者獲得有關方面通知,可以

場面豪華

材鼎盛

提供更多法律意見

相賀維訪華將有實質進展

息

議協換交晤會長外 案草 二十第 會 輪 今洽融 談 首 氣 氛

節活復乘 多個

期假北記 民 團 京**国**已知的成員世京**国**已知的成員世與區議員組成的第

1,預定在二十日集1,預定在二十日集2月十八日和二十日集2月十八日和二十日

京,計有:由市政假期內,本港數個假期內,本港數個 羅福小築 新開業的汽車別至 九龍塘根德道二十號 九龍塘羅福道十號 電話:3-361166 重辞:3-383517

重話:3-38721



,怎樣應變?必面之影响,絕不

能大事化小,反
酸值得鄭重考慮

图页之势迫使势方就範,有恃强凌弱之嫌,也不見得光的肥工理由,社會固難予以同情,而多與罷工行列者也的肥工理由,社會固難予以同情,而多與罷工行列者也的肥工理由,社會固難予以同情,而多與罷工行列者也的肥工理由,社會固難予以同情,而多與罷工行列者也是是大敗,其主因是並未掌心。 地 埃 不能 輕 言 停止 服務

手。伊文思走到門前,稍等了一下周南, 外迎接,並與伊文思大使、尤德爵士等一 央方代表團到達,中方代表團團長周南站 八時四十五分,記者獲准進入會場。九時 八時四十五分,記者獲准進入會場。九時 小大談春花柳樹,打開話匣。 一中、英雙方團長,昨日在會談前,又换 一个、英雙方團長,昨日在會談前,又换

文思說上

有

他說到最後一句,特別用普通話說出來 下有釣魚台引起大笑

民担心無法上班的憂慮,因此,在化險爲夷之今日,值得加以鐵停止服務後可能引起的姦通大混亂的惡劣情况,以及廣大市但我們認爲這一次風波,可說得是一場「廣習」,考驗一下地地鐵服務在罷工威脅不轉危爲安,在乘客立場固屬可害,

,自動取消罷工,市民對地鐵可能停止服地地鐵採取鐵腕政策對付,實行解僱罷工

脉務六週的憂慮 一份子,勞方終

朱梁小玲

獅姐榮

任

香港

獅

子山

保良局甲子年第

副主席

5起社會人士重义影响,而且一處長短更制採取

保良局

甲子年總

蕭樹强獅兄榮任

香港獅

子

子會副會長

香港獅子 山獅子

第二副會長 蕭旭成 上屆會長 梁榮基 葉 塔 海 次 に 添 条 楊垲華 李鄧 吳 少 殷 輝 隗

第二副會

香港獅 蕭英靜璇謝李黛男

長 麥 舜 琼 陳石謝蘇羅 陳 馬麥 張 夏 淑綺文歌小 鳳 佩燕 聚 秀 芬玲持霞玲 芝 娴卿 英 英

一時段的第十三輪會談仍是第一時會有一些消息公佈。 一時段的第十三輪會談。 一時段的第十三輪會談。 一時段的第十三輪會談。 一時段的第十三輪會談。 一時段的第十三輪會談。 一時會有一些消息公佈。 一時會有一些消息公佈。 一時會有一些消息公佈。 問題談判,在現時仍不會升級。實別威廉則暗示:中英香港前途不過英國駐華大使館商務參

是因南及其他國員,亦將與賀維 為國際問題舉行會談,其中包括 內國際問題舉行會談,其中包括 是國際問題舉行會談,其中包括 是國際問題舉行會談,其中包括 是國際問題舉行會談,其中包括 是國際問題舉行會談,其中包括

十六及十七兩日的外長級會談。中國外長吳學謙將於明日返囘北京,而英外相括前任中方團長姚廣,現任團長周南,及新華祉香港分社副社長李菊生等在內包括前任英方團長柯利達爵士,現任團長伊文思大使,及港督尤德爵士等在內 公報

有益有建設性不

會改變

照發新

聞

無突破避免

無 全談是在明會前 事求是」的會談。 融洽的氣氛中開始的。 出的,追將是一輪「實題」 台國賓館「號樓舉行。 大談桃紅柳綠春意憑, 人相賀維將於星期日抵華 外長吳學謙明日返北京 忖測

會談仍不 下次是 會升級 十三輪

的第十三輪會談。
他指出,下一个 外相質維訪華 丽外相質維爾 英外交部公布資料

英國官員指出:訪華的安排,是亞洲之行維爵士亞洲之行的詳細行程及隨行人員名單。英國外交部,將於今晚舉行記者會,發表外相英國外交部,將於今晚舉行記者會,發表外相 鐵作出最壞打算可能停止服務六週,引起,還聲言逐步升級,造成地鐵服務大受影車務部司機約二萬人,因不滿資方實施長車務部司機約二萬人,因不滿資方實施長

・行程七

質

What he design the design of the second

ey iddiniydd y dawy y dawy

Mary O'all has

光臨指導

酒食時間

工時华至五時

地址:

香港中區皇后大道中3號

同業先進

各界友好

高贵的汽車别墅 新九龍塘喜林邊道十一號

MANAGE CONTINUED IN THE PROPERTY OF THE PROPER

敬請 今天開幕 皮草 公司

時至七時

TEL:5-229460

幕

四月五日開始營業

 \equiv 敬請光臨指導 專員代客泊車

七二三六二六(六線)

歡敍,無以上之。調高雅,海港美景 美饌,更可享受愍並網羅一流侍應人潮州城酒樓由潮州 訂座電話 材加强服務,貴客旣可欣賞出類拔萃佳餚名廚主理廚政,精心巧製韓江風味名菜, 心曠神怡・ 心曠神怡,大筵小酌,酬金碧輝煌,埸面豪華,朱中心一樓,佔地逾萬尺

住餚美饌

賓至如歸

名廚 煌潮 巧製潮

飲食業新銳雄師崛 金碧輝 起東尖區

加强市

過渡期港府應改善民生

深水埗西區進行前途民生民意調查顯示

普遍接受港

仍恐中國工

交諮會本月底討論

地鐵停駛

如何應付

〕交通諮詢 | 服務·可爲市民在交通 | 雖算告 | 段落,俱地鐵恢復正常服務運輸署表示歡迎

受

對意 更

發二五四解僱信二七八

) 用 員 丁

上程序

今

明繼續進行

| : 其中可能有重覆或其| 公司另一位發言利依舊公司公積金凍結一年

地鐵公司會作出檢討,因爲工潮已招致金錢上是不會因今次事件而檢討地鐵則例,也不會加,並無違例,而且也頗適當。

卜午九時卅分卜午五時卅分 太空館 戰場上的快樂聖題 卡門 騎術精華(同塚加 七十二家房客

八屆香港國際電影節 今日上映電影

探神秘高

是尼泊爾,或許有不地學生舉行座談會及小組討論等。 今年 著名假 百名 青少年 將 獲寶 助 觀光 國尼泊爾

要救心。用救心。

悠長歷史爲憑証·龐大銷量足說明

「救心」良藥自一九一三年面世以來,至今已有七十年歷 史,這七十年來爲無數患有心病的人解除苦困,爲無數 人恢復了身心健康。更不斷遭受市場激烈競爭的洗煉 銷量仍能不斷增長;成爲現今全日本最暢銷的強心藥, 市場佔有率達到75.1%,即每100個購用心藥的人起碼 75人選購「救心」。這實足以說明其獨特療效及其積極研 究,不斷改良的結果。

救心 三大主要作用:

●驅除心肌疲勞,保持血壓平均。

• 促進新陳代謝, 使血液循環旺盛, 安心定神。

·擴大冠狀動脈,令營養直達心臟。

主治:

●心跳氣促

買救心要認明

枚心 最新防偽封條 遇熱藍色變紅色



救心最新防偽封條, 設計獨特,遇熱或用 手指(體溫)緊按其 表面, 藍色即會轉變 爲紅色,冷卻後又回 復原來之藍色。

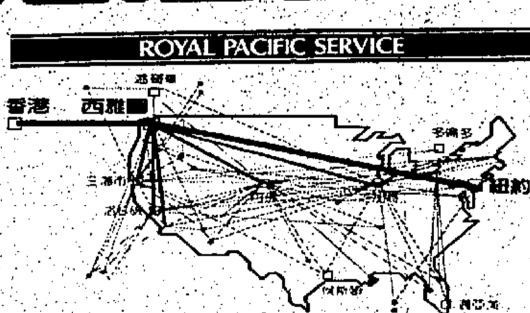


日本救心製藥株式會社問品 總代理:民與藥房(香港)有限公司 香港皇后大道中213號民興大厦 電話:5-443013

預內政 ・ 昨日地鐡服務 ・ 地鐡發言ノ 屯門輕鐵計劃 獎金累積逾三百萬 另方面,十多名車 LESINE EL UNITEDAIBLINES

聯合領空"精選重票" 对击引复行语语语语居民

僅需一張聯合航空一西雅圖或美國西岸之 雙程機票, 閣下即可享用"精選套票"優待, 所 費僅是區區\$115美元,可獲一套四張之票券, 暢遊聯合航空服務網之任何四個美國城市。 "精選套票"有效期長達45日。有關訂位、購票及 使用詳情,請洽各大旅行社或聯合航空公司。







UNITED AIRLINES

聯合航空 路路暢通

香港中區置地廣場告羅士打行3606室 訂位部:5-261212

· 丁亨,兔乎都有佛教的影响。宋明以後,这柱之一,思想文化的一切領域,包括音樂的儒、道思想鼎立,成為我國封建社會的思文化相結合,成為我國古代文化的重要組成一分。尤其在魏晉至隋唐時期,佛教與我國傳不分。尤其在魏晉至隋唐時期,佛教與我國傳一一分必要而有意義的工作。

該編總計二千二百二十七種(一萬三千一百一藏」、「弘教嚴」及敦煌遺費中的特有經論。,再加上「房山石經」、「頻伽嚴」、「普慧的續嚴,又續藏和日本所編「續嚴經」的內容無千字文編次的部分,主要是明刻「嘉與嚴」

考價值。 的異同,從而使「中華大藏經」具有更越經作爲參校本,與底本對校比勘,羅藏一及「高麗藏」

巴進入陸穏の田任機が

朝

英外相訪問中國

者特别多

作,他們各自施展渾身解數 門以愛婦仕(HERMES)贊助 所以愛婦仕(HERMES)贊助 與學子(HERMES)贊助

EMEDIOS ン

碑刻碑記

明

和鄭的版

X 英

雙週刋

设计盘的歷史。此一,则此者不生的游法,我活一个。他日如能以知不明,亦可取得

何资考訂之處。……則雖小 - 卒於古里國。」

(特訊)五位公法局非 (特訊)五位公法局非 (特訊)五位公法局非 (特訊)五位公法局非

各所

②陳存仁「三保太

本港律政司

會成談 **國成員**

期要順延

譚遜接替高德

者遺孀

偕律師

促學安定斯

露台装

鋁窗

京御製碑」云·「天太宗 原御製碑」云·「天太宗 京御製碑」云·「天太宗 京御製碑」云·「天太宗 京御製碑」云·「天太宗 京御製碑」云·「天太宗 京御製碑」云·「天太宗

《比賽」・當即は 像報名表格・ 依址寄上参賽链,俾屆時前往指定地點参加比連同參加者本人「一吋半」半身相一張,寄香

日上午十時日期如下: 大月三日 上午 一年 日

六月三日上午十時六月三日上午十時

年齡滿三歲至六

星之 是 物

比

四 屆 兒 量健 康

百上午十時

芦廿六日上午十時半 芦廿五日上午十時半 芦廿五日上午十時半 芦廿二日上午十時半 芦廿二日上午十時半

之適齡兒童,如有意參加近地區居住之適齡兒童, 名,屆時在香港鄧樂堅置,屆時前往該站參加比賽

記社會名流担任評判。 及夜賽評判員;新界各區初賽及複賽評判員,則由香港政府 港總决賽。 各一名,及優勝者九名。各區冠、亞、季軍,將可參加六月

隻、禮劵八百元

隻、禮券三百元 季軍:銀杯

资聯絡。

姓名

H

生證號碼 期

出

住址(請寫明香港) 話 長

賽比康健量兒屆四十第

物禮品獎贈並助贊廠藥大臣贊美國美

初賽時帶出生體及針痘紙或其副本寄參加者一吋半之半身相片一張,

家長簽名·

基本科目 (1)企業管理學原理 (2)會計學原理 (3)人事管理學原理 (4)市場管理學原理

MA業稿

還有基本生產管理、存貨管理、採購管

理及品質管理等,所有這些功能緊密聯

繁,故此,各級工業管理者,無論負責

那一方面,均應對整個工業生產體系有 一全面認識。此課程即專爲上述需要而

設・以函投方式及通過華僑日報介紹工

於開課後每兩星期收到本會郵寄兩講講

事人批閱後寄回。參加者必須完成其中

紫管理各個環節的基本概念及技巧。

理

B

(6)經濟學原理 專題科目

科目及內容簡介

(7),生產管理學原理 (8)採購管理

兩次習作,成組合格,方可獲准參加期 末考試,考試合格方作圓滿修畢該科論 。考試將在晚上或週六下午,於本會歷 行。於考試前,每科將有一次黨課,由

該科專業人員講解該科重要概念,並解。

課程形式

(5) 財務管理學原理

查詢及報名 請親赴香港堅拿道西州六號三樓香港管理專業協會。或致電5-749346/730291 |索取草程及報名表請城安下列向條·依| |上述地址客回本會。

第一學期截止報名日期爲四月廿日;第

二學期做止報名日期爲十月廿日。

。第二學期由十月至次年三月。參加者

每學期最少選修二科,但必須在三年內

Management House, 2/F., 26 Canal Road West Tel: 5-749346

本週末賣旗

路德會籌欵

她精稱: 獲得普通

乾旱天氣持續五個日 三月錄得雨量

僅正常四分 霧鎖香江海上頻生意外 份最乾旱的紀錄,同時亦是任何連續五個月期間第二乾旱的天文台發表上月份天氣概况顧示,去年十一月至本年三月是

一日錄得;而最低 低攝氏零點一度 低攝氏零點一度 低攝氏零點一度 低攝氏零點一度 低攝氏零點一度 大學型十九小時 大學點一度

中國第一座海上旅遊中心,香港歌星担稱專

全新海洋公園・水上樂園過山車

旅遊專車接送,海洋公園假日遊、嶄新遊樂

設備·珍賽海鲜舫晚餐

鍛鍊社交技 研習課程

音官

換領身

旅遊諮詢電話:5-8911161

汎美航空公司 **PAN AM**

美國全達旅行社 TRADERS TRAVEL WORLD, INC.

聯合主辦

革 橋 日 郭 讀 書 美國 加 州 旅 行 團

\$ 5,999起

機票+酒店+早餐+接送+遊覧

機票有效期一年,可自由返港

天天出發

举 倚 B 虾·香港恆利旅運公司贊助

報名查詢:革信日於辦事處 香港中區砵甸乍街華人銀行大厦地下 5-249509 5-251974 代購世界各地特價機票

特殊教育面對兩大障碍 師資經費不足

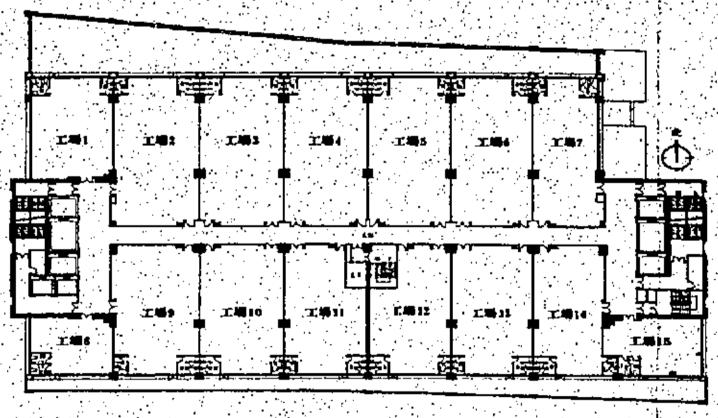
資銘。個人

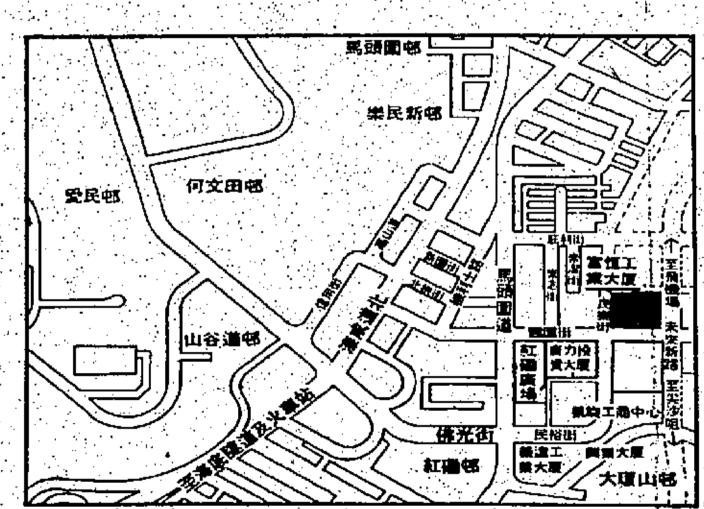
社會態度有待正確建立

三源 无裕 貨運便捷

紅砌鶴園街/樂民街交界







本大厦位於高級港貨重點生產區,附近屋邨林立,工源 充裕。大厦周圍地段均將陸續發展·配合區內人口不斷 增加,加以青洲英坭新廠防污染設備先進及政府未來新 路建成後,本區面貎將煥然一新。

84年底完成

- 本大厦位處旺盛地區,交通網四通八達,大小巴士約二 十餘線行走本區,火車站及海底隧道近在咫尺,貨運交 投,佔盡先機。由機場直通尖沙咀之未來新路將在本大 厦旁經過,日後貨運將更為便捷。
- 本大厦樓高十五層,設計新穎,工料上乘,樓面方正實 用,排機容易,光綫充足,樓面地台原漿批盪並加用强 力硬面劑,承重力强。每工廠單位均有獨立厠所,並免 費安裝電巴。

載重一萬磅巨型貨梯二部,五千五百磅貨梯四部另有客 梯二部,上落便捷。二層停車場泊車方便。

本大厦由專人負責管理、安全嚴密、除全座安裝防火自 動系統外,客用電梯內並裝有閉路電視,確保安全妥善。

冷購處:

紅磡廣場地下46號舖 電話:3-621012(假日照常)

食

旅遊車

環 連

走逃飾金萬十五 頭

兩



是否同意該船轉廳。

是否已適當或充份簽證認准,或任何看似已發出之證件是否元,或其他附屬品之狀况或對某特別用途是否適宜。

近失當而廢除該宗買賣。

\$\$\$船所载之货物於該輸船出售前全部卸滑。此外該船之出售9所有船長及船員之私人物品(如有發現)與及該輸船現所載以其他附屬品,包括水艙潤滑油,及在交付時在船上已開用或是港水域之「目下」及「所在」狀况出售, 建同其機器、鑑、

NO.73" (phillipine Flag) o 40 of 1984

上述輪船之命令,

廉

一會命秘書

煤

陳達雄謹啓



Visit soon, please contact imm. AIWAN STARLIGHT INDUSTRIAL COR P. O. BOX 16-314 Taipei, Taiwan, ROC TELEX: 31336 CFSCO CABLE: "TAIWAN STAR" TAIPEI PHONE: (G2)9248522.9248596

日九會 股八宣東四佈

年度第一次中期股息

媒氣有限公司

有股數情况下),代理人必須爲本公司股東,但公共公司及法國之代理人) 則不在此限。 丙、凡欲收取現建議派發之末期股息,現金紅利及紅股而未辦理過戶手續之股 東,誘於一九八四年五月二十二日星期二下午四時前將九巴股份過戶文件。 連同有關股票,送交本公司股票過戶登記處,香港干諾道中111號永安中、 心10樓,畢馬域篾曹公司辦理過戶手續。

(首尾兩天在內)暫停辦理股票過戶。

九龍汽車(一九三三年)有限公司院

兹定於一九八四年六月六日星期三下午十二時十五分(或隨即在第四十五屆股

東週年常會休會後)在香港九龍梳利士巴利道二十二號新世界大酒店大堂四季醫學

「凡支票,票據,匯票,外匯票據與其他票據,無論可流通或轉讓與否,及

司發出之收據,必須依照董事局隨時視個別情况而訂定之形式而簽署發出,接

-擬自儲備金撥出港幣三千三百零六萬六千一百四十一元,作爲擴充股本,並授

權益事會將該項撥欵按各股東持有普通股之比例分配予一九八四年五月二十二

日星期二,該日業務完結時已登記之本公司股東,同時將該欵代各股東繳付本

公司三千三百零六萬六千一百四十一元之未發行新股・及按每持有四股可獲配

一股之比例將此項新股作爲實收股配發與股東。此項新股與現已發行之股份享

有相同利益,但不享有截計至一九八三年十二月三十一日止年度之末期股息及

甲、本公司將於一九八四年五月二十三日星期三至一九八四年六月六日星期三

、凡股東皆有權出席上述會議及投票亦有權指定代表出席投票(於計算所佔

代秘書。當中元證啓

nura Shipbuilding Limited,

行股東特别大會以考慮及如認爲適當時通過下列議案,成爲尋常議案。

現有之章程第一三五(丙)條全部取銷並以下述之新章程採替:---

一、如經港督核准,本公司內部組織章程將修改如下:——

一九三二年)有限公司

九龍汽車(一九三三年)有限公司董事會現宣佈本公司被計至一九八三年十 月三十一日止財政年度屬於本公司股東之盈利,在扣除撥入發展基金約港幣大百-十萬元後,爲港幣一億二千一百九十萬元(一九八二年度爲港幣一億零九百二十萬 元)即本年度每股盈利爲港幣九角二仙(根據已增股本調整後,一九八二年度爲港

中期息每股港幣一角五仙(根據已增股本調整後,一九八二年度爲港幣一角二 仙)已於一九八三年十一月間派發。董事會現建議派發末期息每股港幣三角五仙及

【現金紅利每股港幣一角(根據巴坩股本調整後,一九八二年度爲港幣二角四仙及現 金紅利港幣一角六仙)。 爲使本公司之實發股本續漸與現時資產基值一致,董事會現建議按照每持有四 5 股可獲派一股之比例,派發紅股予一九八四年五月二十二日名列股東登記册內之股

> 承董事會命 代秘書 雷中元鹽啓

【本公司將於一九八四年五月二十三日星期三至一九八四年六月六日星期三止(首尾 兩天在內)暫停辦理股票過戶。凡欲收取建議派發之末期股息,現金紅利及紅股而 未辦理過戶手續之股東,請於一九八四年五月二十二日(星期二)下午四時前將九 巴股份過戶文件連同有關股票,送交本公司過戶登記處,香港中環干諾道中 111 號 永安中心10樓,畢馬域雙曹公司辦理過戶手續

一件金將予沒收,在此情形下經歷司可將該船自由出售與其他任務額必須於接納後五天內,以上述銀行本票或簽認变票之形式支任何投標不受約束。 四年五月十一日不予撤回。 四年五月十一日不予撤回。 这票。其銀碼為投標價格百分之十(10%)拾頭人寫明「香港最支票。其銀碼為投標價格百分之十(10%)拾頭人寫明「香港最支票。其銀碼為投標價格百分之十(10%)拾頭人寫明「香港最大的,其銀碼為投標價格百分之十(10%)拾頭人寫明「香港最大的,其銀碼為投標價格百分之十(10%)拾頭人寫明「香港最大的,其銀碼為投標價格百分之十(10%)拾頭人寫明「香港最大的,其銀碼為投票價格百分之十(10%)拾頭人寫明「香港最大的)

址更宜

ex "HUNTER" "HAKUYU MARU NO.73" 香港最高法院

經歷司

須負貨建守由海事處所作有關該輸之一切指示。開稅,稅金或任何一切因購買或轉讓該船之支付。

2全部損失(或被保險公司認爲推定損失)此項交易作爲無效-一日,仍未獲通知已中標者,可視該標已不被接納論。

: Motorized bulk carrier : Manila, philippines

Three 10-ton capacity luffing cranes (No.3 crane, which should be situated between No.3 and No.4 Hatches, is missing, resulting in the No.2 crane having to serve both No.2 and No.3 Holds. At the last annual inspection of the cranes, dated September 1, 1983, cranes No. 1, 2 and 4 were found to be in working order, with a notation that No.3 crane was in the process of being replaced. This would not appear to have been done.) : 14.5 Knots ember 23, 1969 four-stroke single-acting 7V 4-cylinder)M.A.N. (Mitsubishi avy Industries)diesel engine

會議通告

現金紅利。

香港一九八四年四月十一日

受背势或其他形式執行自」

確

曾德豐有限公司本公司股份登年七月二日下午四時半前將股致有悞,各股票持有人如要轉 日至五日,首尾兩天在內 十二日星期四派發予一九八四年度第一次中期股息毎股 推力董事總經

台興集團多元化

香港九龍貨倉有限公司

致股東通告

["]政年度終結日期與持有本公司百分之四十五股權之隆豐國際投資有限公司的B¹政年度終結日期相

一百三十萬元增至港幣六億六千七百六十萬元,即增加百分之二十三點三。截至一九八三年十二月

三十一日止之十二個月內,除稅後及朱計入非經常性項目前,股東應佔盈利爲港幣四億二千五百四十 萬元,較一九八二年度同期之港幣三億八千二百萬元增加百分之十一點四。每股盈利由港幣24.8仙增 至港幣27.3仙,增加百分之十點一。另外非經常性項目為本集團提供港幣二億四千二百二十萬元之盈 利(一九八二年度爲港幣一億五千九百三十萬元)爲來自出售集團於西瓊物業共同發展計劃之權益》

息每股港幣13.0仙。該項第二期中期股息將於一九八四年六月二十日派發與於一九八四年六月八日已

在股東名冊內登記之各股東。本公司將於一九八四年六月五日至六月八日共四天內暫停辦理股票登記 **過戶手續。凡欲領取上述第二期中期股息而尚未登記之股東,務請於一九八四年六月一日下午四時**朝

*海港城第四期之工程已如期完成,其做字之租用率現已超越百分之七十二。本集團其他商業及住宅

樓宇於年內仍能維持超過百分之九十六之租用率。本集團投資逾十億港元之海港城綜合中心已全部

落成,其間發展所需欵項並不須額外向外界借貸。集團之財政狀况非常稳固,於一九八三年十二月

*承接一九八二年下半年之弱勢,香港酒店業於一九八三年上半年度仍呈疲態,但進入下半年後業務

已迅速改善,因此本公司之附属酒店公司海港企業有限公司於敬至一九八三年十二月三十一日止十

二個月內之盈利僅較一九八二年度略爲遜色。但新加坡馬哥孛羅酒店之業績則因新加坡本地各酒店

*本公司之倉庫及貨運業務因受香港倉庫充斥之影响,致使租賃推廣工作倍感困難,但集團屬下之二

*香港電車及天星小輪之載客量均告下降,但天星小輪之盈利因獲准提髙票價之故,仍有增長。而香

截至一九八三年十二月

三十一日止之十二個月

百萬港元

513.8

425.4

27.3仙

∴17.9仙

承董事會命

環球秘書有限公司謹啓

孝男 楊國道

孝女楊國倫

符合。因此,本公司於一九八三年一月一日起至一九八四年三月三十一日止十五個月期間內之業績將

《一九八四年七月公佈。股東週年常會則於一九八四年九月舉行。

三十一日除債項後之存欵總額達港幣式億七千五百萬元。

百六十萬平方呎可供出租倉庫面積仍能維持頗高之租用率。

部份新加坡馬哥幸羅酒店之股份所獲利益

客房數目供過於求而深受影响。

未計入非經常性項目前之集團盈利

已計入非經常性項目後之集團盈利

未計入非經常性項目前之每股盈利

「港電車則因開支縮減,盈利亦見上昇。

行建議派發。

業績摘要

除稅前集團盈利

除稅後集團盈利

少數股東概益

非經常性項目

毎股股息

集團業務摘要

旺角區同鄉會宗親會

英國會計師1

公會港分會

港為基地與中 英國公司來港投資 國通商

未受怡和事件影响 十月中學行龐大貿易推廣活動 - 紹新產品海洋石油開採技術

菜今天在專業性· 支持訪港貿易團· 聯大量英國消費品,以舉行連串的商品推廣活動;瑞興、永安、先施和龍子行,此四家公司已訂是次宜傳活動的重點將是本港四家百貨公司 |参加同期在港舉行的香港交易會工業周和消除了貿易團及商品推廣活動外,英國公司也

員動運殘傷名數

食絕

去年英國貨物輸入香港的總額爲土

可易局,它爲配合盛大宜傳活動,將會組織規模一英國優良的產品,是次活動的籌辦者爲英國海外一今年十月十八日至十一月四日在本港舉行,展示區達誠表示:「今日英國」的宣傳活動將於

總會爲首的英國中西部地區各大商會一前的貿易團來港,推介英國產品。以

和「今日英國」宣傳活動。國示:英國駐港高級商稅1

港幣千元

32,576

19,932

2,455

17,477

6.6 仙

美居集團有限公司

☆每股盈利乃根據盈利17,477,365元(一九八二年—

18,320,656元)及已發行股本264,529,125股計算。

後集團盈利爲一千七百五十萬元,比上一年度減少百分之四點四,每股盈利爲六

,同時由於物業發展支出增加,因而導致定期存款減少,致令本集團之利息收入

本年度中期息每股四仙已於一九八三年十月間派發(一九八二年——三仙)

雖然目前之投資信心仍然受著香港前途問題所影响,但有跡象顯示香港之經

· 董事會現建議派發末期股息每股四仙(一九八二年——四仙)。倘即將來臨之

股東週年大會建議派發之股息獲得通過,則全年派發之總數爲二千一百一十六萬

濟衰退已到低點,而事實上一九八三年底及一九八四年初中小型單位之交投亦頗

熱烈,董事會預測一九八四年內本集團之物業預售將令人滿意,而收益亦極有可

能列入一九八五年度之帳項內。雖然一九八四年內集團將不能從發展中物業獲得

一點六仙,而上年則爲六點九仙,盈利減少之原因爲一九八三年初之利率急劇下跌

董事會報告截至一九八三年十二月三十一日止之財政年度,撥歸股東之除稅

港幣千元

31<u>,661</u>

20,729

2,408

18,321

6.9 仙

7 仙

省 高 年



美居集團有限公司

會議通告

本公司第三十一屆全體股東週年大會定於一九八四年六月八日星期五正午十 二時在香港九龍尖沙咀東麼地道六十九號帝苑酒店二樓帝苑歷舉行,討論下列各 項事宜,特此通告。

一、省党截至一九八三年十二月三十一日止之年結及有關年度之董事會及 數師報告及批准分派末期股息。 二、選舉董事及鑑定其酬金。 三、時請核數師及鑑定其酬金。 四、成理本公司其他普通事項。

承董事會命 代公司秘書

伍兆燦謹啓

港五至福該期申

承5面三18利公之請

香港一九八四年四月十一日 (甲)本公司將於一九八四年五月二十五日星期五起至一九八四年六月八日 星期五止(首尾兩天包括在內)暫停辦理股票過戶及登記手續。

(乙)凡有權出席及在本大會投票之股東,均可委派代理人代表出席投票。 代表人不須一定爲本公司股東。凡委派代理人之表格·必須在開會前 四十八小時送交本公司登記辦事處方爲有效。 (丙)凡欲收取現建議派發之末期股息而未辦理過戶手線之股東,務須於一 九八四年五月二十四日星期四下午四時前將股份過戶文件連同有關股

票送交本公司股票過戶登記處,香港中環干諾道中一壺一號永安中心 - 推,巫馬域笈曹公司辦理過戶手粮。

香港一九八四年四月十一日 訊處 金洋建築公司 電話五:二〇〇三七七香港灣仔星街2號一樓 妻楊陳婉玲

夫兄 楊思森 楊思森

一嫂 楊素 整

截至一九八二年十二月

三十一日止之十二個月

百萬港元

491.5

61.3

430.2

48.2

382.0

159.3

541.3

24.8仙

16.0仙

有八,謹定於四月十三日星期五下午六時正在加拿大 BURNABY 息勞歸主,享齡四十在加拿大 BURNABY 息勞歸主,享齡四十年加拿大 BURNABY 息勞歸主,享齡四十年加拿大 BURNABY 息勞歸主,享齡四十

祖親臨執締 宁公錦常府君之毁於昨(十 殁存均感哀此鳴 妻子潘趣明

營業額

未除稅項前盈利

中期息

末期息(建議)

下降,而存款利息爲本集團其中一項主要收入。

二千三百三十元,比上年度實際增加百分之十四點三。

收益,但預計定可持續獲利,兼能有健全之資金調配運用。

本年度溢利

毎股盈利☆

每股股息

)日在香港殯儀舘出殡辱承 惠賜厚膊 高誼隆情

香港拍賣行及地產代理有限公司啓電話: 五——二二九四四六

货食內之雙糊繞衣等一大批照現況當衆拍賣本行備有看貨證大道中州六號與強大厦二〇五室本行內將現分存於中國旅行人之委託定於一九八四年四月十二日(星期四)上午十時卅隻。網絡大及使日雙網一批廣告

胡百全

三號優司護人招 主命交吉物業出投

说坡造船廠有限公司

星加坡最大船廠之

忠

田地盤爆石發生意外 控告承建商

日二十月四年四八九一曆公年三十七國民華中

誤,其二是地盤在進行工作時出現技術報告顯示:今次發生意外的主因有二,工處礦務部指出,讓魚涌康山地鐵地盤 **控告康山地盤承建商硫忽處理爆石**

傷殘

處建議警 爆石的 (復其爆炸牌照之前) (會去信承建商,質問) (被礦務都暫時停牌) 5、青山及南了岛發電廠 5、青山及南了岛發電廠。1、一颗左右,至於 1.1 日前最大規模使用炸藥

弱

勤奮

康新生就業至爲重要 私營機構應同承担責任

三月份最佳見習騎師

PO

新界屯門青山道金邦大厦11字樓

(**紙供參考用**) 此物業於交易商差後交吉

日報一次,一份在香港印刷和通行之報交流地方法院副經歷司馬永柔啓

Glazed Ceramic

酒 行倉庫啓

聞新港本

, 滿邦,巴伯等,能把各人的特 以其中要點,肯花思考便成。 」 是其中要點,肯花思考便成。 」 在古典樂曲較易發揮,只需掌 。 在古典樂曲較易發揮,只需掌 。 一此外,雖然現代樂曲也有

時音樂學院及皇家法 院研習鋼琴。自一九 院研習鋼琴。自一九 院研習鋼琴。自一九

頁三第張三第

除了有新鲜感外,而且還是一種恐不到的結果,他發覺這類樂曲

月三年子

第四场

⑦ 金 綾

②狡利堡

日二

晚八 1112 | 将鋼琴演奏带入

美國鋼琴大師大衞雅頓

後晚爲本港觀衆奏名曲

甲曆夏

第一場

①搏殺

③ 財路

⊕区多

塲

賽馬

結果表

四年第七八

千七百六十九元(雄師の松山の全

下院離婚公 香港概勿兄弟拍賣行啓

約織機出

一個月答辯人仍未與該登記處聯絡、東法院,提出與下開答辯人辦理離、東法院,提出與下開答辯人辦理離、中心九樓離婚登記處索取離婚專章、中心九樓離婚登記處索取離婚專章、中心九樓離婚登記處索取離婚專章、中心九樓離婚登記處索取離婚專章、中心九樓離婚登記處索取離婚專章、中心九樓離婚登記處索取離婚專章、中心九樓離婚登記處索取離婚專章、

| 港最高法院經歷司 | X報章華僑日報刊登一天 | XMAT 2645/83 班立徳啓

欖勿^泉拍賣行拍賣大帮

超之後若有錯爛或意外之事俱歸買者自理特此聲明 行土暉本拍賣行內將存在九龍新浦於一九八匹年匹月十三日則基其王

香港欖勿兄弟拍賣行啓

是高法院、經歷司 班立德 各 副本乙份。如上述答辯人於一個月內仍未與 於一該上述答辯人可向金鐘道統一中心八字 於於,該上述答辯人可向金鐘道統一中心八字 於何法院呈述對馮香泉前萬香港九龍土瓜灣

○此通知書刊出日期:84年4月多層大厦(業主組織法團)條例以外外外外 -452號)

一名集人:唐念生 陳中岳 楊玉琼 林 順 公太例之規定,敬請各業主依時出席或以書面授權委派代表出席爲荷。公案法團管理委員會,遲舉管理委員會委員,及表决其他議案,以符及家法團管理委員會,遲舉管理委員會委員,及表决其他議案,以符及定於一九八四年四月廿八日(星期六)晚上八時,假座香港網歷

拍賣收音卡式機冷

门神川町

图括五——二十〇二二四 香港標勿兄弟拍賣行路 Baby Amazawa A

西藏畫及古銅佛西洋印畫舊銀器名畫器雕花象牙瑪瑙玉石瓷屏刺繡鼻烟壺拍賣大帮名貴珍藏古董包括各類陶瓷 東洋浮世繪及其它工藝品廣告

橙勿兄弟拍

全棉及的確涼布廣告

▼即將全部貸款以現銀紙或銀行本票級足並限於指定期內將該贷物出灣▼分六單當衆拍賣(本行備有看貨證及目錄表)以價高者得投得者須立▼ 凉格仔布十三紙箱印度全棉布四十三紙箱(全部約十一萬零九百餘碼)▼ 協四美街廿三號第一,二及三座四字樓之的確凉白斜布一四捲的確凉布 日上午十一時正在香港舉打街舉打行

九八四年第五三八宗案件

在號宇宙工業中心地下B座被告人:(PAUL) 胡培基通訊地址爲香港九龍沙田火炭山尾街十九至世原告人:香港友聯銀行

海字樓像低及打字機)各物展告 (NATURE OF GOODS-OFFICE FURNITURE & TYPEWRITER 保物性質——寫字樓像低及打字機)各物照法院所封書當衆拍賣以個高者。 (NATURE OF GOODS-OFFICE FURNITURE & TYPEWRITER 保物性質——寫字樓像低及打字機)各物照法院所封書當衆拍賣以個高者。 (NATURE OF GOODS-OFFICE FURNITURE & TYPEWRITER 保物性質——寫字樓像低及打字機)各物照法院所封書當衆拍賣以個高者。 「他力別拍賣行拍賣」、「BM・打字機及 「個之後若有難彌或意外之事俱歸買者自理特此聲明 「個之後若有難彌或意外之事俱歸買者自理特此聲明 「個之後若有難彌或意外之事俱歸買者自理特此聲明

欖勿^稅拍賣行拍賣衣車士點爐傢

俬各物廣告

欖勿船拍賣行拍賣world Trading COMPANY 之自動打帶機封箱機寫字樓用具廣

欖勿號拍賣行拍賣 JAPAN MARINE TRADING

CHK)LTD. 之寫字樓用具各物廣生 香港概勿兄弟拍賣行啓

香港政府公佈

在該段道路禁止通行期間,車輛須改經太寧街,西灣河街及太祥街行 之一段將禁止所有車輛通行,為期大約三個月,以便在該處進行護茲公佈由一九八四年四月十三日上午十時起,惠亨街介於太榮街與茲公佈 由計 计引引 原一字一一街中事一个十二年,是一个十二年,一个十二年,一个十二年

運輸署署長(署理)蘇燿和地點將設置適當交通標誌指示駕車人士。此佈

擬招標承租官地事

擬招標承租官地事

, 或修理或保

原六樓地政署測量部及大雅上海街二五〇號油藏地停車場面號(約)四百四十方米 一地只可用作存放及/或修理承租人之貨品及/或修理或之期短期租約第六〇六號 一地只可用作存放及/或修理承租人之貨品及/或修理或之期短期租約第六〇六號 一次經歷承租。 一次經歷本年,其後按季續約

租期先定一年 租約第KX— 面積(約)七千 八方米

(原日期: 正午十二時 七日

三年子甲

年起安排在聖超及新年 行,而男子自一九七三 是在十一至十二月間進 上百賽項舉行,女子賽

開賽 是說八

南韓造成會談失敗

指組聯隊成功與否要看南韓態度

1

足球聯賽埔頭挑燈夜戰 NAME OF THE PARTY

林兵狀態穩定實路華强 再具以 陣搶分

3-2 歐英洲格

麥奪回

羽球隊

際冠軍

力威奇变路率的。兹将兩除可能陣容列后:一班,但球員拚勁及以逸待勞可彌補實力距離,假如少林兵能保持球員鬥志,傳統拚搏精神,相信有無論如何南華近况一直保持穩定,面對任何除伍亦是一除棘手的對手。雖然人脚比銀牌盟主與

南

馮麥鄧王 志格柱福 明夫成榮 置 拉南 陳雲岳 實路華

北韓奧委猛烈抨擊 國際足球友誼賽

流浪擊敗阿積士

南非田徑新星獲英籍餘波

畢特倘入選奧運隊 英女跑家杯葛選拔

(合衆社東京十一日電)指對南韓造成首次談判組聯隊參加奧運失敗的北韓週三表示,未來會談成功與否要看南韓的態度。 出韓官方中央通訊社說,北韓奧委發言人週二作出指責。 北韓官方中央通訊社說,北韓奧委發言人週二作出指責。 北韓官方中央通訊社說,北韓奧委發言人週二作出指責。 北韓官方中央通訊社說,北韓奧委發言人週二作出指責。 北韓官方中央通訊社說,北韓奧委發言人週二作出指責。 北韓官方中央通訊社說,北韓奧委發言人週二作出指責。

堡消息:內務部發言人 與這事表達意願。 女跑家應預傭站起來, 女跑家應預傭站起來,

澳洲公開網賽

血臨多項改革

と門先建談舉行體育會試験・

面立場仍未改變

八否認北韓與那些事件有關,並說「道顯然是預定的陰謀名內閣部長。

美國國務部聲明

。 姓名,但否認蘇聯所說部份可能被拒入境的指摘 曾要求查閱參加今夏洛杉磯奧運會所有運動員的 會要求查閱參加今夏洛杉磯奧運會所有運動員的 「路透沚華盛頓十日電)國務部今天表示, 不會拒選手工 否認蘇聯與委會指摘

一定拒絕那些選手入境。 一定拒絕那些選手入境。

第張三第

日二

即於十二月三日至廿三日在新加坡舉行。
公佈亞洲盃足球賽的分組詳情,賽會將於一九八四年下半年展開,决賽將於本年八月舉行,比賽地點爲卡塔爾,沙地阿拉伯及泰國。亞洲足協班洲足協在會上公佈,另一賽會——第一屆亞洲青年足球錦標賽—

李俱在墨爾林高揚場館 等俱在墨爾林高揚場館 學行,然而可預期墨爾 學行,然而可預期墨爾 學子,然而可預期墨爾 學子,這公開

於温布頓網球賽 洲公開賽與法國

國際足協會議決定

廿萬獎金女網首週 **芭通絲麥妮娃過關**

的表現異常接近,使因為拿遜與杜海倫今先出現在女子單打項目

華泳聯下週三

週年同大改選

英國公開壁球賽功德

圓滿

一年未逢敵 手

挫敗同狍薛文。 今晚連續第三屆奪得英國公開錦標· (路透社英格蘭米頓十日第)| 十 漢 蟬 聯 全)- 九比三及九比斯坦壁球手卡漢 齊標

一號女球手奧寶打敗,捧得錦標。成績五比九,九比〇,九比七及九今晚最激烈的球賽要算較早時,紐西蘭戴芳於爭后戰激鬥四局才把英卡漢僅用了卅五分鐘,在一傷一面倒的球賽把薛文擊敗。

例行比賽領前三比一,立 制比賽領前三比一,立

服英格爾在雙打的傳統 雙打爭取勝利,窰能克 丹麥的舵手决定於

發脾氣。事件發生後,奧實戰意蕭條,在第四局抗拒乏以七比八處於劣勢的奧賣當球蹬給予對手廿歲的紐奧寶已是連續三年於决賽吃敗仗,她於第三局「度 . 一方。 一方時大 一方時大 一方時大

蘇聯報章抨擊美奧委 擬開除奧委美代表

歐洲足球靑年錦標賽 英格蘭人選變動大

一人名 第一个 人名 第一个

鄧地聯迎戰羅馬隊

利物浦可勝戴拿模

的安排。 大利足球冠軍球會羅馬似乎是一個錯誤的安排。 (倫敦十一日綜合電訊) 鄧地聯於歐洲盃賽的安排。 人 傷勢十一日綜合電訊) 鄧地聯於歐洲盃賽

第4、事實上,與與政府的球場內可容的二萬二千 一類以為學行,但如地聯的球場內可容的二萬二千 一類以為學行,但如地聯的球場內可容的二萬二千 一類地聯的領徵,球員,職員,清潔工人,守關員 四名將科高及意大利世界盃英雄葛地亦使其先聲 西名將科高及意大利世界盃英雄葛地亦使其先聲 西名將科高及意大利世界盃英雄葛地亦使其先聲 西名將科高及意大利世界盃英雄葛地亦使其先聲 一項球場舉行,但如地聯的球場內可容的二萬二千 人。等實上,就科高個人收入已經可抵蘇格蘭 一項球場舉行,但如地聯的球場內可容的二萬二千 人。等實上,就科高個人收入已經可抵蘇格蘭 一項球場舉行,但如地聯的球場內可容的二萬二千 一項球場舉行,但如地聯的球場內可容的二萬二千 一項球場舉行,但如地聯的球場內可容的二萬二千 一項球場舉行,但如地聯的球場內可容的二萬二千 一項球場舉行,但如地聯的球場內可容的二萬二千 一項球場舉行,但如地聯的球場內可容的二萬二千

證明違反奧潛己替代與證明違反奧運憲章

大馬男女晋決賽週

城十一日電)馬來西亞男女子隊俱在初賽尾場報捷,中日韓男女隊日前已獲出線

空沙青年という。

盧森堡公開網球賽 蘇拿斯擊敗眞美 亞

歐洲三項足球錦標準決賽 安。

步。 章模,預料第四次打入决赛之機會,又 章模,預料第四次打入决赛之機會,又 的大熱門,他們在主場對羅馬尼亞布加 三屆冠軍的利物浦仍是 不過該除前進之路,遇到利物浦就數 事模 及蘇聯戴拿模文斯基

過歐洲盃賽冠軍準决賽首囘合對的中場荷援球員穆倫將會對

奥運射擊熱身賽

祖雲達斯排陣躊躇

國際奧委會長重申 不信蘇聯杯葛奧運

傷殘人 八仕組攀

遠赴尼泊爾征島峯 於獲政府或與委支守、 植利。部份移民組織可 植利。部份移民組織可 法律賦予「自由言論」 山隊

中國所有政府採行 的學山隊,自今年二月 要求美國列根政府採行 的學山隊,自今年二月 要求美國列根政府採行 的學山隊,自今年二月 型學給入境證予蘇聯先 應參予,並已開始進行 中韓須負責。圖示週一會談北韓退席 中韓須負責。圖示週一會談北韓退席 中韓須負責。圖示週一會談北韓退席 中韓須負責。圖示週一會談北韓退席 一時報須負責。圖示週一會談北韓退席 一時報須負責。圖示週一會談北韓退席 一時報須負責。圖示週一會談北韓退席 一時報須負責。圖示週一會談北韓退席 一時報須負責。圖示週一會談北韓退席 一時報須負責。圖示週一會談北韓退席 一時報須負責。圖示週一會談北韓退席 一時報須負責。圖示週一會談北韓退席 一時報須負責。圖示週一會談北韓退席

世界拳協兩爭霸戰 五月委內瑞拉舉行

北美與意大利 2 國際米蘭勝 理道仗的負責機構有否權力組辦,造成阻延。
本來這兩場爭斷戰俱在上週六舉行,但柏杜沙的一組人,疑問有關經明尼加共和國的昆洛斯。上述兩仗俱在委內瑞拉舉行。
之後在五月廿九日墨西哥拳王馬達拉衛冕他的輕羽置級錦標,對抗多戰將對委內瑞拉的米亞,日期五月十二日。
(路透社卡拉加斯十日電)世界拳協羽盘級冠軍巴拿馬柏杜沙,衛冕 球會友賽 風暴隊

助,使以

施維尼首開紀錄賓尼錦上添花

加盟

會對尚有待商討後决定,特加發言人稱,他的轉殊「發生與趣」,但史 殊「發生與趣」,但史 丹麥脚尼路遜已經

的合約尚有兩年始滿。的基利殊今年第七季效的基利殊今年第七季效

步槍臥射首天

兩法代表佔先



KIU YAT PO

贈送多欵精美禮物

古力復活蛋更受到一般家長及兒童之歡迎,一年一度復活節快將降臨,市面上有不少

清閒集

章心

香港好

季

電器 性 節



一九八三年,对家因此的手袋終於面世了,這 問精品店而特别製造的 一方八三年,对家因此 一方八三年,对家因此 一方八三年,对家因此 一方八三年,对家因此 一方八三年,对家因此 一个一位全球圈一無二

得到靈感·創造出「皇 不月九日飛抵本港,隨 本月九日飛抵本港,隨 本月九日飛抵本港,隨 人 N A L 的總裁M I S S K O P P 留港一星期, K O P P 留港一星期,



SONY

萬港元

的原料,實屬難能可貴一手掌一樣,沒有兩塊是鱷魚皮來作爲這隻手袋一,因爲鱷魚皮跟人類的

肯定說·不能。 其它地方,女性獨行俠可步,都自由無拘束。 動。獨行俠愛看電影,愛逛公

薬它的。 本港居民・誰都對它有一

群,沒有一個具有趣味的水上樂 那一個具有趣味的水上樂 那一個具有趣味的水上樂 那一個具有趣味的水上樂 那一個具有趣味的水上樂 那一個具有趣味的水上樂 一個具有趣味的水上樂 一個具有趣味的水上樂 一個具有趣味的水上樂 一個具有趣味的水上樂 一個

,m的例業CS綫一

服務費每位收七十元, 時舉行兒童聯歡會,連嚴樂廳由下午三時至五 原樂廳由下午三時至五 原樂廳由下午三時至五

其程序過程不須要加入 性何過程遙控,可在用 的類案人士·最近更與 的類案人士·最近更與 的類案人士·最近更與 合指定代理商合作這產 各指定代理商合作這產 各指定代理商合作這產

復活節在文華 為慶祝復活節文率

经IIIE 乃辽语美 FITTIFE 語代据域

前置式

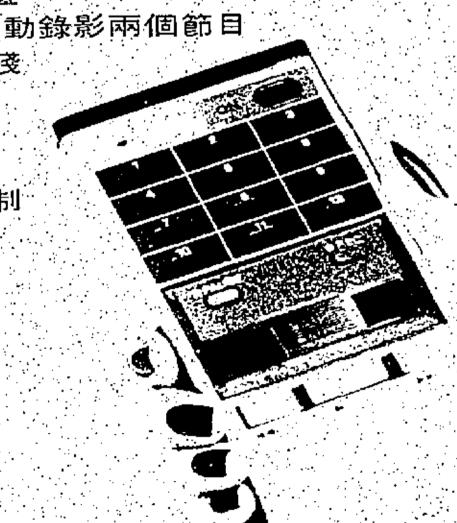


新力牌「必定美」錄像科技再創新猷, 製成內外兼美的「必定美」SL-C30 HK 錄像機。 機身只厚4½"(105mm), 纖薄輕巧, 正面操作, 方便簡易,外在美盡顯無遺。

先進設備,應有盡有 11倍快速搜畫 七日預校,自動錄影兩個節目 多項功能無綫

遙控器 錄像帶自動 回捲系統 微型電腦控制 輕觸式操作

定鏡設計等





Betamovie

選用最新新力牌 Betamovie 臺體式攝影錄像機,攝製節目後 在新力牌「必定美」SL-C30 HK 錄像機重播最爲理想。 Betamovie全機只重2.5公斤,携帶方便。 拍攝、錄像、錄音同時進行。毋須冲印,即拍即睇。

根代型 福原電業有限公司

中康太子行105號店 電話:5-241802 旺角店: 旺角彌敦道574號 、電話: 3-300311 (旺角店骨業至晩上九時半・型期日照常) 推 并:5-632231.3-642276

亲介了了片筚 SONY

Its a Sony

星

☆水瓶座(一月二十日至

道幾天你可能會遇到一些

☆雙魚座(二月十九日至

记念想不到的事情,令到原

定的計劃大受影响。思考任何 問題時都要從各方面去想,獨

會顯得疲勞。最基本的事要及

早解决,否則,只會越來越麻

☆白羊座(三月二十一日

這個星期要注意金錢方面

☆金牛座(四月二十一日

收到老朋友來自遠方的訊

☆雙子座(五月二十一日

當你碰到一些想來想去想

☆巨蟹座(大月二十一日

這個星期的工作會受到某

面的影响,假如你要依期完

工,必須要跟其他人合作。是 到心目中理想的異性時,要表 |很易將對方嚇跑。年紀一日-

不通的問題時,最好先讓自己 冷靜下來再作打算。這個星期 在工作上會有所進展・心情亦

息,你才明白前些日子所發生 的事的因由,假期到外地旅遊 的念頭突然產生,如果經濟能

亦不能慢條斯理。一個合作

已久的同事突然離職,頓時間

健康上有些小毛病,需要及早

二月十八日出生)

三月二十日出生〉

至四月二十日出生)

的運用技巧,既不可操之過急

至五月二十日出生)

至六月二十日出生)

至七月二十日出生)

力所及就不妨早點作出準備。新認識的異性會使

會爲此而開朗。假期不一定要在外邊找尋消遣 在處理也可以寫意一番。

透任何一方都欠準網。個人的事比較忙碌,要花 多點時間才可應付。

週

◆年齢與你的運程(六)

會出現嚴重疾病。

:理才會早日痊癒

巨蟹座——如果你要投资做生意的話,一定要事先作好詳盡的资料搜集,不要

人族者剛巧相反,好多事都像上天阜有安排,用不着太担心;在選擇終身職業時,一定要想清楚, 人果選年輕不打緊,否則,悔之已晚。姻緣方面,二十二歲,二十八歲和三十歲的女性結婚的機會

高·十九歲,二十六歲,三十歲則要等待一下;男性方面,如果今年是二十四歲,二十九歲和三十

一歲的話向心上人求婚獲得成功的機會很大。三十九歲的人要注意勿吃太多刺激性食物,否則腸

(未完・待細)

☆獅子座(七月二十一日

社交生活相當活躍,心情

☆處女座(八月二十二日

這幾天會爲者感情的問題

☆天秤座で九月二十三日

追個星期要抽點時間去整

理私人的雜物,因爲實在太凌

亂了。收入顯著的增加,心情

亦爲之開朗,不過,暫時不宜

燥就會出錯。個人的理想要努

如果希望到外地旅遊,首先要找個

· 因爲當初實在是用情不事。 天氣的轉變對健康有一定的影

至十月二十二日出生)

响,起居飲食要小心。注意交通時間的安排有以

關得輕鬆愉快,不過,別為食 一時之快而把正經事忘掉。許

下的承諾要常記在心頭,因為

至八月二十一日出生)

語

家?多久未试過坐在樹下看雲聚雲散,或聽風嘯跟枝葉搖動時合奏的小曲有在咖啡室喚一頓檔美的下午茶?多久不曾數夜空的星星,欣赏黑暗的沉如果你是將一天廿四小時都安排得緊凑的人,請問問自己:已多次沒總是忙着的人,扣失了太多美好的東西。

事務已捕捉不囘來。要做一架原來自己已損失了那麽多。不得脾氣變得暴躁,心不平氣不

觀塘職業 造就攝 影專業 訓 練中

接受战颠选、设造工具规则之一,是完全沒有概以是完全沒有概由於收錄學員的準

瑞茂偉洋行委

業務的拓展,作出更大的貢献。 - RKINSON)先生及鄧技源先生爲公司董事。 - RKINSON)先生及鄧技源先生爲公司董事。 瑞茂偉洋行日前隆重宣佈:由四月一日起

鄧枝源先生

(在) 項票旨。由於 (在) 項票旨。由於 (在) 項票百里個親 (在) 有) (在)

日至一月十九日出生) 這個星期的工作出過去的

週發生的任何事。

里

,其打鬥程度更激烈

松,若在適當的季節

很多

10 (上圆雌魚

)雄性的珍珠

近到三五千元之 一次,一頭有 一次,一頭有 一次,一頭有 一次,一頭有 一次,一頭有 一次,一頭有

花鳥 魚 週

魚

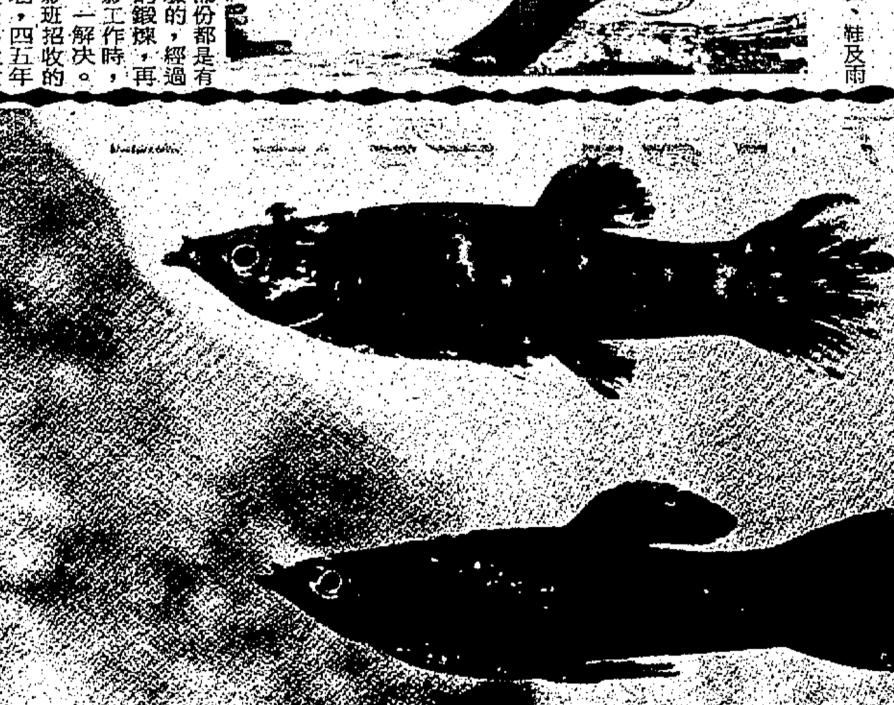


的開花春暮

花桃月







阿古

復活歡笑滿百

復活節期間,本酒店備有復活量,

復活免及汽球,歡迎小朋友齊來享受美味豐富

的復活節自助餐, 闔府歡樂, 共渡佳節。

本酒店的POINSETTIA ROOM及嚟啡室

同時供應豐盛可口的節日大餐。

POINSETTIA ROOM 十一樓餐廳

四月廿日及廿三日(星期五及星期一)

午餐每位\$55. 小量\$45.

晚餐每位 \$ 70. 小童 \$ 55.

架啡室

另加一小賬

詳情請電3-661371查詢. 內線138。

百樂大酒店

四月廿一日及廿二日(星期六及日)

四月廿日及廿三日

午餐每位\$50.

午餐每位\$50.

晚餐每位\$60.

(星期五及星期一

小童\$40

小童\$40

小童\$48:

樂歡添節活復

美食

豐富富

日



1人四月十五日至五月十四日期內,

的好機會。

ルン利園酒店一樓西餐廳PAVILION將

爲閣下介紹精選的法國鄉土美食;諾曼第

特式將溶化在不同的菜式中。相信閣下樂

意接受這個有輕歌妙韻伴君品嚐佳餚美酒

阿耳沙斯及洛林等著名法國地區的烹調

●(精選餐單包括凍、熱頭盤、餐湯、正盤、甜品及

内線二三五四或二四四五

咖啡。每位祇需一百二十元、另加一小賬)

訂座請電五一七六七二一一

希爾頓劇場四月推出

喜康

食美店酒



間比較短些 精研。他 整 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 。

海風餐廳

闔家歡樂齊共享 海風假日自助餐

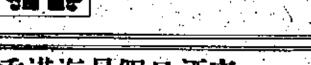
逢星期日「海風餐廳」特別供應豐富美味自助午餐, 各式各樣冷熱食品、中西名菜、新鮮生蠔、白灼鮮蝦、 中式燒味、咖喱食品,還有多款沙律、甜品等等應有 盡有,琳瑯滿目。尚有最受小朋友歡迎之雪糕樂園, 款式多、香滑甜,任意品嚐。

每位小童更可獲贈送汽球、波板糖等。

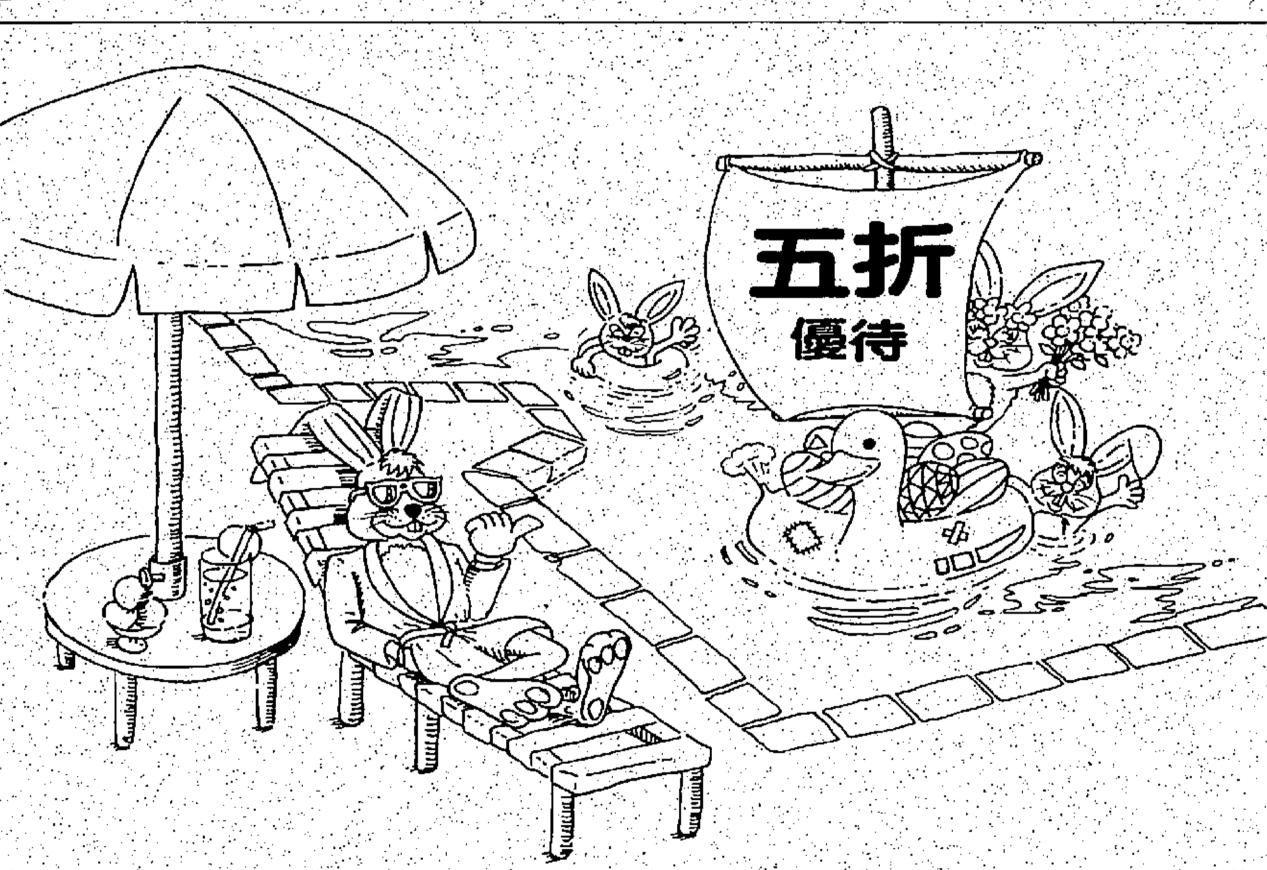
一家大小享受週末樂趣,海景假日酒店 第二層地庫「海風餐廳」爲您妥善安排。

成人每客收費\$70.00(加一小賬) 小童每客收費\$50.00(加一小賬) 供應時間:正午十二時至下午三時 訂座電話:3-7215161內線2995





香港海景假日酒店 九龍尖沙咀東部麼地道七十號



希爾頓酒店爲港澳居民 安排彩色復活節假期

歡迎你與家人於4月16日至30日,復活節期間 入住希爾頓酒店,享受其一切出色豪華設備,5折房租 優待及特爲小童而設的復活節娛樂活動 開開心心,輕鬆地渡過此美好假期

何不在今天致電 5-233111 預訂房間?閣下於辦理入住手續時,敬請 出示香港或澳門身份證。此特惠供應視乎酒店客滿情況而定

希爾頓酒店

題

厦獲國家幾狀

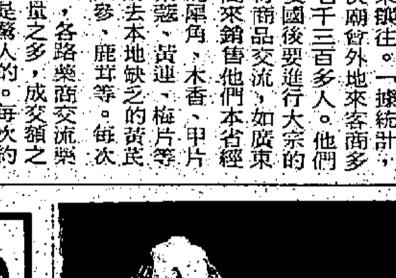
結合現代醫藥科學技術

北中成藥品

人餘萬四逾超者觀參 續性創策問展品問法河

展谱谱制制制制制制

你可知





營養成 對多種病症具有療效

,商標裝

省從日本引進設備建成一已竣工投產,爲加强栗量增加,質量提髙,該一米現代化板栗冷風庫,種經營,使河北板栗產一的面積爲四〇〇〇平方

久服輕身却

進設備增產量

味好



而美觀。 面美觀。 西美觀。 五美觀。 五美四和膩

1984年3月31 | 至4月15日 上午10時至下午5時半(假日照常) 香港展览中心A廳 香港灣仔港灣道26號華潤大厦

正加出地河强加州

產生地內宜適易簡序工具玩統傳,易不工勞因傳,大最幅增工加地內業行具玩 。利雨感而,氣風成蔚工加地內使將,捷快貨起,少減本成

單訂年全到接廠大頭抬銷產具玩統傳

避應環境。隨着夏季斯 遊應環境。隨着夏季斯 遊應環境。隨着夏季斯 遊應環境。隨着夏季斯 有 動應環境。隨着夏季斯 有 動

國際金融股市行情

一九八四年四月十一日(當地時間) 倫敦股市(金融時報指數)

五種主要港股價(買盤及賣盤) H.K.\$ 9.30 9.50 H.K.\$ 11.35 11.60 H.K.\$ 17.60 18.80 H.K.\$ 3.775 3.875 H.K.\$ 3.625 3.725 紐約股市(道瓊斯工業指數) 開市指數

東京股市(道理斯工業指數) 收市指數 十 24.32(10939.44) 倫敦金市(毎盎斯) 頭盤 U.S. + 1.25(382.60) **尾盤 U.S.**

1.4345 美元 225.15 日元 8.0538 法郎

工加圳深往前商服洋 想理期預較績成產生

破突大一是担負工缺與金租資工減輕足 品貨等服衣襪鞋售兼機趁舖店份部近最 成一增約意生始開服西季夏前目

市開融金洲 揚稍價金

彈反可料中月下

和記黃埔有限公司

致全體股東通告

本公司於一九八四年三月二十八日宣佈,董事局已決議向訂於一

董事局進而决議,向全體股東提出建議,凡有權收取港幣四元特

凡欲選取股份之股東將獲配每股面值港幣一元列爲繳足之普通股

九八四年五月三十一日召開之本公司股東週年大會建議開派特別股息

別股息之普通股股東可全部或部份選取列爲繳足之新股以代替特別股

(新股),其股數之總市值等於該股東原可收取特別股息之現金總額。

爲便於計算應配發之新股股數。新股市值計算方法爲按本公司現有普

通股於一九八四年五月八日(包括該日)之前五個交易日香港證券交易

所之最後成交價(未除淨股息)之至均價,扣除新股所不能享受之特別

說明此項選取股份之辦法。通告內附選取股份申請書。預期填安之申

請書須在一九八四年五月二十二日辦公結束之前送達本公司股份登記

本公司定於一九八四年四月二十七日之前寄予全體股東一份通告

承董事局命

公司秘書

范廉登

每普通股港幣四元。

處方屬有效。

一九八四年四月十一日

股息及末期息共港幣四元四角三分。

和記黃埔有限公司 致全體認股權證持有人

通告 茲謹通告持有可認購本公司普通股之認股權證持有人,如欲 獲配在一九八四年五月三十一日股東週年大會批准後獲派末期息 及特別股息之本公司普通股,則須在一九八四年五月十一日或之

認股權證持有人請注意,認股權證必須已登記在持有人名下 始能以持有人名義認購普通股。再者,如認股權證持有人欲用債 券支付認股金額,則債券亦須已登記在持有人本人名下。故認股 權證持有人必須在一九八四年四月十九日之前將認股權證及債券 (如擬用債券支付股款)送交股份登記處過戶,以確保行使認股權 並獲配可於一九八四年五月三十一日獲派末期息及特別股息或以 股代息之普通股。

> 承董事局命 公司秘書 范廉登

一九八四年四月十一日

和記黃埔有限公司

前按認股權證上之規定持認股權證行使認股權。

和記黃埔有限公司

HUL

美元開市價格:法剛克福 2.6178 馬克 倫敦 -

糖期

勢

價造

四生意也不利,何况復 等或接近清明節,使很 等或接近清明節,使假 年復活節並未如往年連 年度

五百噸,每担四二二元。現貨要價較高,但按四一〇元。中國大陸菜籽油價格較爲便宜,但按四一〇元。中國大陸菜籽油價格較爲便宜,也五百噸,每担四二二元。現貨要價較高,在五〇元。

分配辦法

(特訊)昨(十一)日香港商品交易所大豆 市一六一點八元,收市一五九點四元,收市一 市四月份大豆台約開市價報一大三點四元,收市一 市價同報一五六點八元,收市一五九點四元,收市一 有價同報一五六點八元,收市一五七點二元,收市一 一百零四手,八月份開市一五九點四元,收市一 一百零四手,八月份開市一五九點四元,收市一

明 豆 實 微跌。 市况平淡。 市况平淡。 (特訊)咋(十二)日香港商品交易所有。 (特訊)咋(十二)日香港商品交易所有。 (特訊)咋(十二)日香港商品交易所有。 (特訊)咋(十二)日香港商品交易所有。 (特訊)。

運貨 比對首季約有二萬五千噸出超一月增幅更大。首季入口三 口五萬 量争 九百噸 。首季入口三萬四千 八公噸,比去年同期的三萬〇九百廿七公

連漲四天共 港金持續緩

离國寶通銀行推出兩項

本屆春交會供應貨品,將館繼續增加,港商不必像

有限公司

避 場會居住,故此本區交 場會居住,故此本區交 場會居住,故此本區交 場會居住,故此本區交 場會居住,故此本區交 治訂資品亦較為方便。

S.M.C.

公開發售新股及現有股份

每股面值港幣五角股份65,000,000股

電器工業(集團)

産額

貨期油菜 暢轉投交

報穩

,內地短程旅遊開闢新點~>內地短程旅遊開闢新點~>來數預訂雖較佳,但後勁~

成

定,今年各類 告增加,惟地 出土 與此

穩報勢近價米

盆商

最低存款額500,000港元 存款額50,000美元 短期港元存款利率(%年息) 美元存款利率(%年息) 10.3750 7.6250 —個月 24小時通知 10.8750 8.6250 二個月 一星期 8.6250 10.6250 三個月 二星期 10.8750 8.5000 六個月 11.1250 二個月 8.7500 九個月 11.3750 三個月滅一日 9.1250

最低存款額50,000港元

詳情可向各分行查詢或電5-8226242,5-8226251

港元利率(%年息) 英元利率(%年息) 存款期 三 個 月 10.0000 10.7500 10.0000 10.7500 四個月 10.0000 10.7500 五個月 六 個 月 10.3750 11.0000 10.5000 11.5000 十二個月 超過一年期限之存款,利率面議

垂詢電話:5-211601-9責先生或5-279535,3-7210286 國際商業信貸銀行各分行可代理關際商信財務存款(利率如有更改)想不另行通告) 公司與港錶商

RCA公司答應將專利費減半至一仙半美仙司與本港錶廠商會就徵收港產電子鏇專利費



儲細一個制度 大商

約七億五千萬錫,計私 銀行英錫工商墊放增加 前五週內英國各大商業

厘起信報 正由 託 道

突I她買破M告易

香港,一九八四年四月十一日

毎股售價港幣二元 (「售股建議」) 所收到之認購申請表格及款項 此次公開發售股份,於一九八四年四月六日中午十二時歡止接受認購申請時,共收到有效申請表格23,924份(未包 括蜆壳電器工業(集團)有限公司及其附屬公司之僱員所申請之股份共計6,500,000股),所申請認購之股份總額爲 1,963,591,000股,亦即爲可供使用白色申請表格認購之股數之33.5倍。申請認購款項總額約爲三十九億八千萬港元 爲此次售股建議所應收取之認購款項之30.3倍。 申請少於40,000股番,將按以下基準抽籤 獲配率(佔每項申請股數 總额之百分比) 抽中省將獲配股數 抽籤基準 申請股數 .2.98 每67份抽 2 份 1,000 1,000 2.98 每67份抽 4 份 1.000 2,000 2.98 每67份抽 6 份 1.000 3,000 2.98 每67份抽 8 份 1.000 4,000 2.98 1,000 每67份抽10份 5,000 1,000 2.98 每67份抽12份 6,000 2.98 每67份抽14份 1,000 7,000 2.98 1,000 每67份抽16份 8,000 每67份抽18份 1,000 2.98 9,000 2.98 每67份抽20份 1.000 10,000 1,000 2.98 每67份抽30份 15,000 2.98 每67份抽40份 20,000 1.000 2.98 每67份抽50份 1,000 2.98 1,000 每67份抽60份 獲配率(佔每項申請股數 總額之百分比) . 分配/抽籤基準

25,000 申請40,000股至450,000股者。將按以下基準分配(未有作初步固定分配之股份將予抽籤配發): 申請股數 1,000股,另外每67份抽13份加配 1,000 股 2.98 40,000 2.98 50,000 1,000股,另外每67份抽33份加配 1,000股 2.98 1,000股·另外每67份抽53份加配1,000股 60,000 2.98 2,000股,另外每67份抽6份加配1,000股 70,000 2.98 2,000股,另外每67份抽26份加配1,000股 80,000 2,000股,另外每67份抽46份加配1,000股 2.98 90,000 2.98 2,000股·另外每67份抽66份加配 1,000 股 100,000 4,000股,另外每67份抽32份加配 1,000 股 2.98 150,000 2,98 200,000 5,000股,另外每67份抽65份加配 1,000股 2.98 250,000 7,000股·另外每67份抽31份加配 1,000 股 8,000股,另外每67份抽64份加配1,000股 2.98 300,000 2.98 350,000 10,000股,另外每67份抽30份加配 1,000 股 11,000股,另外每67份抽62份加配1,000份 2.98 400,000 2.98 450,000 13,000股,另外每67份抽26份加配1,000股

申請500,000股或以上者・將按以下基準分配: 獲配率(佔每項申請股數 **総額之百份比)** 分配基準 申請股數 2.98 500,000至9,000,000 百分之2.98 (獲配額爲最接近計算所得股數之買賣單位) 百分之2.94 10,000,000或以上。 (獲配額爲及接近計算所得股數之買賣單位) 蜆壳電器工業(集團)有限公司及其附屬公司之僱員以粉紅色申請表格認購股份之申請將按一九八四年三月二十九

日僅股章程之規定獲得配發,總額爲6,500,000股。 退還申請款項及寄發股票 ·預期發給所申請股數全部不獲接納或只有部份獲得接納之申請者之退款支票可於一九八四年四月十六日星期一付郵

各出,而股票則可於一九八四年四月十八日星期三付郵客出。 凡申請 2,000,000 股或以上者,可於一九八四年四月十八日携帶證明文件前往香港皇后大道東 183 號合和中心 3 樓 :標準證券登記有限公司領取股票。該日下午三時後尚未被領取之股票將於同日由郵遞寄出。

阴始實責日期 預期股份可於一九八四年四月二十六日星期四開始掛牌買賣。

承董事局命 何德光

親職 訓練 計

架最

新春裝

媚春光

是今年盛行的輕型 積克,下襯純色 此外,圆案T恤

放自修室监督功課

趣法介將。○歡紹康○季更拍社,新助的秘願服趣彩如不運與港的。紹由○三樂。講知內加,區美知,圖訣與扬,,何能,抱着

神時了爭的容吃你 充候你取乾院午丈 市,囘時髮去飯夫

的曾目

學生徵文

導

中市以降盛寫電不願,同花宴意,聞出優系淑,的套具

滿婚心

新你到容有外呢,蓬一狗下,房降是取易孩工!那頭下急班大作居該寬過子作 是垢,急回夫得

夢遺與墮胎後調補

顀



北環亞飯店

\$1680 (逢星期六)

S 房

台北希爾頓 🗕 環亞大飯店 富都大飯店 ● 美琪大飯店

關丹 檳城羅浮 交怡 馬星 6至9天甜蜜星馬豪華遊 獨有創新行程,特級豪華酒店,乘搭全球最大航 機新航BIG TOP 747珍寶機・遍遊星馬名勝精

華。並有多種行程可供選擇。 *9天馬星泰 \$4290

*8天馬星(關丹、檳城、浮羅交恰) 日本・韓國

6天本州迪士尼樂園 (逢星期五 暢遊日本本州各地名勝古蹟,觀光迪士尼樂園及 富士總高原遊樂場・乘地下鐵往淺草・参觀富有 傳奇性之當門觀音寺,行程豐富,一流膳宿,超

_\$ 3990 *8天北海道\$4690 \$2700 * 5 天韓國 \$3000

\$110 承辦港澳團體旅遊・歡迎垂詢

詳情請詢:七海旅運有限公司 德輔道中88號十八樓5-413081C 欄廣 業專

\$ 3490

集中宣傳 費廉效大 每段;兩寸闊兩格高(即五寸位)每天收費六十元,三天起碼,最大限刊(拾寸位)

名畫展繪 集千載精英 文物無市 售二折價錢 奇峰

安勉勞自動打咭機

全部照碼二折 切勿錯過

牌子最老

專欄廣告

總代理:誠通有限公司 電話:H‐411708‐5線

車

匍國

25歲以上 歡迎參觀

移民・投資

紹榮鋼鐵 有限公司

SHIU WING STEEL LTD. **稻榮高拉力條紋鋼筋**

方* 速 で 様 液 液 者

刊登廣告

收效最大

3-7570566 3-7570661

保用三年

天面地庫,升降機

專門公司

代報燕梳

底,門窗牆壁,有關漏水屢修 無效問題使用各國有效材料修 華立單保固。附設樓宇修華裝 修工程・免費査察。 電話 **K**849126

香港人遊香港 華僑日報讀者

題品酒店之校 日期:4月22日(沒活節假期)下午二時至

4月23日下午七時

費用:\$680(兩人一房每位計) 入住五星級麗晶大酒店豪華客房 晚宴於尖東最新開幕之潮州城酒樓 夜遊九龍半島鬧市及遊客區 海城酒樓進中式早茗 特准參觀世界最新型之可口可樂汽水廠 專人帶領及講解汽水製造過程 数賞可口可樂有關介紹電影並可獲紀念品 太古城東江樓大酒家同進午點 漫遊海洋公園全新面貌及欣賞表演 自由參加水上樂園各項新玩意恍如置身迪士

尼樂園 俯瞰深灣遊艇會俱樂部新建設 **濤苑海鮮酒家當精美龍蝦晚宴**

徳輔道中88號華僑商業大厦1802室 電話:5-413081(四綫)

各 奢 之正青中 求 途 確少學 對 。 的年

中五學生均可參加

價值觀,好使他們免受無止境之物質引誘而走對物質生活需求的見解,從而培養他們在此方

日報

贊助

報名處:七海旅運有限公司

中文 李 等 等 會 會 次 會 入獎一一一選五名名名

以評判之判决爲準,不得異議。本會將保留得獎作品作任何用了與爲四月十五日。如有任何查詢請於辦公時間電三——八三二班爲四月十五日。如有任何查詢請於辦公時間電三——八三二班爲四月十五日。如有任何查詢請於辦公時間電三——八三二班爲四月十五百字,以原稿紙直行書寫

心心息

理

就

職

啓

陸慶濤副主席

又得米食家東主、

又生祥木行東主、

區扶輪社會員、港九

木行商會理事、保良局

金捐胎本局充裕劃利及建設的維有加至深感納同寅等以本品

保

良

局

田

年

李

葉

慧

璣

席

主

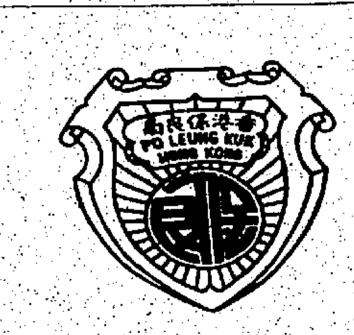
簡

歷

曹金霖副主席

WAH KIU YAT PO

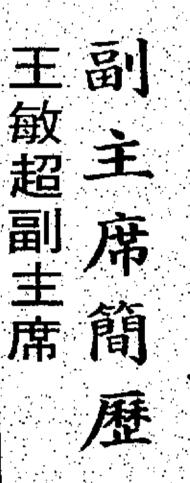
席主璣慧葉李



小卡

启 P

李珠悲级



國職業水底工程學院學院工商管理碩士、



地經理、保良局癸亥年總理。 理、展翔有限公司董事經理、澳門有成建築公司 理、展翔有限公司董事長、偉昭機器工程公司東 加拿大大學理學士、有成建築有限公司總經

上席、保良局王戌年總九女子體育會第四屆副 遊券投资公司東主 理、癸亥年副主席。 時富實業有限公司

員議熾樹吳人暫監



陳鴻基副主席

道、曾任中華總商會會董、現任中華總商會俱樂

曾任商業通濟公會副監事長

要

公民與身會會長、武術健身會會長、順徳商會會

主

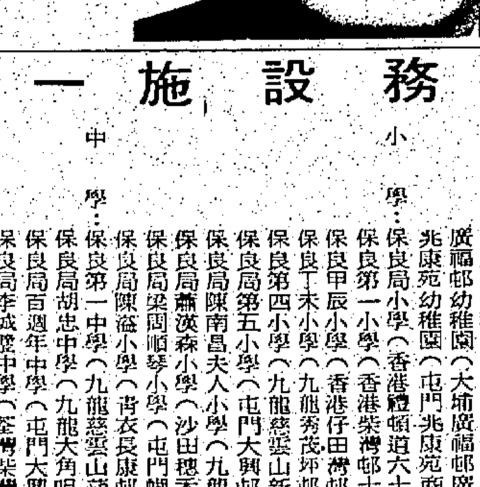
面會董事及會務幹事、獎助學金發起人、香港上

口商會理事、南北行公所監事、香港九龍皮革業

局

郭綺光總理





溜冰場、各項水陸活動設施及團林建設、登足球場、員工宿舍、曉烤場、射箭場、兒童等、中央飯堂、室內體育館、運動場、游泳池県良局北潭涌渡假營(西貢北潭涌) 保良局郷翼之中心(籌辦中)保良局本平山獅子會庇護工場(承保良局髙超道中心工場(同右)保良局髙超道中心工場(同右)保良局髙超道中心宿舍(油塘灣年代能宿舍(禮頓道六十六號) 香港随頓道66號)





朱梁小玲副主席

時富(集團)有限公司 理朱正賢先生之夫人。

黃偉慶總理

可董事長、文高紡織有、文華米高級造有限公 | 文華織造廠總經理 副會長、五邑工商總會港羊毛化鐵廠商會會董

出 路 程 總



蕭樹强總理

移司庫,保良局癸亥年 程理、太平山獅子會義

有限公司常務董事兼總

品廠)東主、利記製品

國、加拿大及瑞典室內設計師。



登山徑、近天脚、

陳區 總理簡歷 岩茵總理

爵總理

曾星如總理

少型性廠有限公司、永安盛船廠有限公司及 學業天津南開中學,曾在日本接受教育。香港佛教聯合會常務董事、香港佛教學校董事長、一九八 與、香港佛教聯合會慈善福利副主任、長洲鍾錫熙安老院 與、香港佛教聯合會慈善福利副主任、公關副主任及拓展計劃委員會副主任、長洲鍾錫熙安老院 更申年總理、香港青山佛教學校董事長、一九八 一〇至八三年西區婦女福利會副主席、保良局癸亥 年總理。 師行股東、九龍塘獅子會會長。 大學文學士(歷史哲學)及文學碩士(哲學),大學文學士(歷史哲學)及文學碩士(哲學), 陳沙普院、策文書院及拔萃書院畢業、香港

有限公司董事主席。

司東主、颜美公司東主、美國及加拿大中大企業

星如物業有限公司董事主席、大洋水產公

曹羅碧珍總理

之夫人。美國伊連諾州立大學理學士。永新企業有限公司董事兼總經理問

陳燦升總理

股公司區經理、偉源置業有限公司、道明企業有限公司區經理、偉源置業有限公司、道明企業有限公司及美國牛扒屋有限公司及司區經理、偉源置業有限公司、道明企業有限公司區經理、偉源置業有限公司、道明企業有 中文大學新亞貴院文學系、美國友邦保險有

信裕有限公司董事長爺總經理,經營世界各 良

周鴻標總理

左坐) 口

順德聯誼總會名譽會長及醫務部部長、中華出入

國土產海產粮食豆類栗材及服裝等進出口業務。

如蒙捐助花籃金請剪下此表填妥後連同支票 寄香港禮頓道本局收至深感謝 ...市路支票 制以重要 "保工局" B.指项人 Cheques should be crossed and made payable to Po Leung Kuk Donation in lieu of floral basket 榮膺主席 / 副主席 / 稳理之度 Chairman as Vice-Chairman Director in congratulation of (精媒為受貿人姓名)。 四行支票 Bank Cheque No. 畸 查 收 枪 雄 5 荷 Kindly acknowledge receipt. · 政策人姓名(结构正悟) Donor (Block letters) Tel. No. 地 址 Address 附 註: 收 整 * : Receipt should be addressed





「甜蜜星馬假期」是星馬旅遊 專家,獨有創新行程,不單包括人 星馬一般名勝,更遍及風光 如靈的關門、充滿傳奇色彩的 浮羅交恰(LANGKAWI)及 歷史勝跡馬六甲等獨特地區, 令你耳目一新。

住宿特級豪華酒店,如新加坡

董宮(DYNASTY)、檳城沙洋

(RASA SAYANG)及吉隆坡

盡有,一流享受。膳食除

大飽口福。

5--259241 (10線 3-670091 (3線)

3-679125(3線

麗晶(REGENT)等,設備應有

中國菜外,更遍及星馬美食,



住宿膳食一流

WAH KIU YAT PO

創新行程獨家專有 豪華膳宿高級享受



全球最大航機。 出發及回程均乘坐新航 BIG TOP 747珍寶機,全球 "最大、豪華舒適,並有星馬 最大之「甜蜜星馬假期」空氣 調節車隊接載遊覽,沿途專人 照顧,仔細週詳。



馬星(雲頂、馬六甲)六天渡假團 \$3,140 檳城、浮羅交怡六天逍遙團 \$3,140 馬星七天超級豪華團 \$3,999 星馬(檳城)七天遊覽團 \$3,499 馬星六天遊覽團 \$3,299 馬星泰九天遊覽團 \$4,299 馬星菲九天豪華團 \$4,299 星菲六天豪華團 \$3,299 馬星(閉丹、檳城)八天豪華團 \$3,899 星馬(關丹、檳城、浮羅交恰)八天豪華團 星馬(關丹、檳城、浮羅交怡)十天豪華團 \$4,599 請即向各大旅行社或新加坡航空公司查詢 熱線電話:5-263219

431331-3

石岩湖兩天 平日 \$ 398 平日 \$ 438 假期 \$ 498

假期\$438 天天出發 香蜜湖 菲律賓渡假團 平日 \$ 398 三天\$998 假期 \$458

逢三、五、日出發 代訂國內及各地實館、機票、簽證 德輔道中185-195號李寶椿大厦103室

寶通 3-910377 3-969861 3-910377

台灣豪華團 四天\$1670 | 八天\$2510 | 逢週一、六出發

曼谷芭堤雅 韓國豪華團 四天\$2700 七天 \$2480 逢週三、六出發

台灣急證180泰證100。美加廉價機票 台北機票十酒店十接送 \$1070 天天出發 旺角彌敦道六五五號胡社生行1412室

家庭參加特價優待

贈珠海遊樂場套票

澳門遊更S398景S548世界

●總代理珠海石景山旅遊中心\$200

珠海石景山渡假村、長江樂園

石岐、中山温泉、翠亨村、

元朗:大馬路146號

,别见红霞期

減\$60

送\$30

0-773312

綠洲遊覽公司 5-227063 5-268020

專綫代理星、馬、泰、印尼 平價機票 特快簽證 星馬泰九天 星馬(檳城)七天 泰國六天 韓國四天 \$4050 日本八天

\$3250 狄士尼六天 台灣八天 \$2550 香港德輔道中48-52號裕昌大厦 5樓 505室

澳洲

乘搭國泰

夏威夷

西岸

\$3390 起

韓台五天\$2700 美國十天 \$4490 桂林陽朔\$ 1588 香蜜湖二天\$ 395 代辦韓日泰馬各地簽證 特快台證\$ 95 中華民國護照\$ 180 \$4250 \$3450 各國航空公司廉價機票酒店 \$2450 韓國機票十酒店 \$ 1830 \$2950

台灣機栗十酒店 \$ 889 日本機栗十酒店 \$1566 歡迎信用咭及支票

九龍旺角彌敦道580號彌敦中心1301室 假日及公共假期照常營業

達明 3-7215277(6線)

泰國五天\$1790

重新装修・煥然一新・富麗堂煌 渡假觀光 專人接機 四天三晚單人房 \$360 李福《主理》

旺角銀行中心905室 3-306331 尖沙咀星光行752室 3-660206

台九天 3490 起東京廸士尼

MERA COM SEE CHES 3-916892

港德輔道中45號永隆銀行大厦13字樓 電開敦道美麗華酒店商坞G 114

尼泊爾之旅介紹週 日期:四月八至十三日 內容:攝影展覽,旅遊講座及電影晚會 七天尼泊爾觀光團 5/8/\$6000 十二天印度尼泊爾豪華團 % \$9600

雪嶺遊踪、喜馬拉雅山遠足精選遊 - 天登拔士 (Dhampus) 遠足團 火 \$ 7150 --天額非爾士峯遠足團 \$ 8400 十七天額菲爾士峯基地營還足團 火 \$ 9000 加德滿都三晚酒店干機票

旺 角 中 心 第 — 座 1308室 旅運社 3-918806 旺角彌敦道655號胡社生行907室 特快台證\$150

曼谷芭堤雅六天豪華團超值遊 台灣四天七天九天貴賓團。 韓國四、五天團 \$ 2700起 日本廸士尼七天 \$ 3790 代辦中華民國護照 \$ 180 綠印可辦持證可出國 **·專售台灣合法百貨·*****• (合法携帯・包銷・包賺・包退貨) 【信譽保證·歡迎查詢有關詳情▶

Mentours Silver Sources Ltd

工商考察★旅遊觀光★學生★移民特廉機票
★ 一 《代辦國內親友旅遊移民出國機票》

特的競、目、台、星、馬、泰、非機型及酒店

古浪嶼、厦門、潮汕六天\$1288(逢星期三 北京火車8天1980 中山溫泉、長江 438 珠海賓館、長江 428 香蜜湖逍遙遊 九龍旺角太子道150號太子商業大厦903室

菲島 经出六、四、一截 韓日 碧桃源、碧瑶 大天\$1760 八天\$4088 尖沙咀星光行924-6室 co 3-7243883

旅運有限公司

五天\$1588

大天\$1988

八天\$2388

全台灣花蓮、阿里山豪華團 4天台北 7天環島 4天花蓮 \$1670 \$2350 \$1790 逢二、四、六 逢星期六出發 逢二、四、六

麒麟大飯店*華麗大飯店 詳情請向港九澳各大旅行社查詢

3-918787

總行:九龍尖沙咀東英大厦612A至614室 3-674192 香港:中環陸海通大厦801室 5-259311 圣湖:南豐中心商場一提 A129 至晚八時/0-4981651

綠印黑印任何人仕出國移民權威 代理各地機票・酒店・平通港九

台北機票十麒麟三晚十接機\$ 989 韓國機票十三晚單人房 \$2200

菲島蒙地卡羅三天 998 四天 1198 ▶旺角彌敦道744號道亭銀行大厦土樓(近麗壁戲院)

旅行安全 安全旅行 5-222851 5-222822 5-222300 代辦簽證 各地特平機票 美加・澳細・歐洲

台北自由團 天天出發 中正紀念堂、故宮領物館、忠烈嗣 😘 88. 2 与采高山が、タ布、茶組放散器 \$108 \$108 3 野柳奇石公園、基隆、湖音面 : 陶明山公園、地獄谷、中澤文化城。 \$108 \$288 5 次扇村、石門水舟、麓湖 ·5 花卉。大鲁樹、稀胃公路 \$488 7 日月票、大佛、运师、大學施 中環域多利皇后街4號利隆大厦203室

日本

3-699568-0 3-662982

大厦1006室(按10字)

TELEX:40397 VKTVL HX

4 1 =

尖沙咀漢口道14號模漢

遭遇三、六、日出發

非航精華假期 7990

Philippine Airlines

Asia's first airline.

九龍尖沙咀漆咸道67—71號安年大厦601室

非航博覽豪華 十五天\$10980 請向各大旅行社查詢 或熱線電話5-213624

5-211411 3-676171 3-319281 3-322301 0-430211

台北環亞 \$500 高 雄 華王 \$ 250 白金漢 \$ 180 來來 \$600 花 蓮 中信 \$ 240 華國 \$ 350 國聯 \$ 250 亞士都\$ 200 台 中全國 \$220 天成 \$170 鴻實 \$160 第一 \$120 日月潭 觀光 \$200 三陽 \$120 明潭 \$160 《代訂星馬泰日本各地酒店

爾敦道580號彌敦中心1805室 780 馬尼拉 1250 紐約 2550 1000 星加坡 1850 倫敦 2250 1260 馬星泰 1900 徳國 2150 1700 夏威夷 1800 巴黎 2250 | 1300 | 三藩市 | 2000 | 羅馬 | 2250 | 町尼 2900 洛杉磯 1850 荷蘭 2250 檳城 1900 温哥華 1920 雪梨 3454

各地特快簽證 • 平機票

3-696729 3-678734 3-677450 $\frac{3.678734}{3.677450}$ 機 弗部 奥 線 ・ 3-7216171

新航夏威夷假期 \$4390起 澳航澳洲精華遊 S8495起 國泰澳洲假期 \$7889起 西北美加精華遊 \$7995起 日航天地日本遊 S3850起 菲航假期非島遊 S1600起 斯航假期曼谷遊 S2290起 馬星檳城豪華遊 S3499起 日航天地美加遊 \$8550起。 新航美洲假期 \$6589起 華航美加遊踪 \$6799起。 英航歐洲精華遊 \$8995起。 韓國漢城賽華遊 \$2700起 日本東京廸士尼 \$3290起 英航翡翠欧洲遊 \$6980起。 新航歐洲假期 \$7180起 日本架京四工心 \$3390起 日本健園迪士尼 \$3390起 國泰歐陸假期 \$7689起 台灣花蓮頭島遊 \$1670起 来几卦本岛也 デ加工加拉史者 图: 有位 缭转 5100 米

尖沙咀彌敦道100號東英大厦1108室

3-323419

建二、五 \$1570 封開、漁澇、梧州四天 從化、天湖、南湖、廣州三天。建二、五 星湖、鼎湖、從化三天/四天 丹霞、錦江、南華寺三天/四天 355 運花山、番禺、從化三天/四天 達瓦 天天出致 \$ 368 香蜜湖渡假二天 \$ 418 起 中山、長江樂園二天 代訂白雲賽館住房。星湖輛,直通車 臥舖火車、機票。

3-319281 3-322301

0-430211

代訂各地酒店及機票 夏威夷\$1800 多倫多 \$ 3650 洛杉磯\$2000 \$ 2370 黎 西雅圖 \$ 1650 \$ 2250 三藩市\$2000 \$ 2250 紐 約\$2580 芝加哥 溫哥華\$2750 哥本哈根 \$ 3550

總社:中環大道中31號陸海通大廈1字全層 分社:尖沙咀彌敦道23號瑞興大厦11字 旺角彌敦道636號銀行中心17字 旺角彌敦道582號信和中心10字 荃湖地鐵站南豐中心6樓及商塲A72

BB 3-319151 』 即運輸署樓上 旺角登打士街56號栢裕西葉大厦2010室

平價機票市場

約 \$ 2550溫哥華 \$ 1900 北\$790曼 谷\$1090 特快台證十次全套\$160

台、馬、泰簽證\$80

六天\$3490 (大阪入東京走) 八天\$4250 四天\$1070 (天天出象) 五天\$2120 七天\$2480 島 台證120 代辦各地 五天\$1600

香港皇后大道中14號大厦行911室

\$1600起 逢星期三、四、六、日出發

請向各大旅行社或

菲律賓航空公司查詢

菲航假期

HK \$ 1740 - 天天出發

3-660206-7 3-306331-4 自置物業信譽可靠

起 回程停台北 包伎生藝宴

布吉島淸邁 五天 \$ 2120 天成/華華 450 保證住環亞飯店 八天\$2890 七天\$2300 馬星七天3430 花莲四天\$1690

台灣重線 港九澳新界各大旅行社行程表備索

HK \$ 1888起 華航假期 至\$2688 4.6.8天豪華團(環島花蓮雙程機

HK \$ 1670起 至\$2550 首創住台北環亞大飯店 乘中華機,最高級,回程多班任選

5-211411 3-676171 0-430211

布吉島、曼谷芭堤雅 \$ 2120 三晚酒店單人房,包雙程內陸機 \$ 2160 三晚酒店單人房,包內陸機 台北、高雄(乘華航) 單人房毎晚100元

汕頭市、揭陽、潮州四天\$ 728 遍遊:潮汕 8景、集美學村、海上花園、飽嗜潮州名菜 厦門小食。6人起可自組團、回程探親代訂交通住房 桂林、陽朔5天1588 星鼎湖、佛山、從化_{4/5天} 凌霄岩、陽春、星湖 丹霞山、韶關、從化 690/860

貴賓假期

特惠酒店訂房

省\$1850西雅圖\$1650

5-257148 5-224765

總社:中環 大道中31 號陸海通大厦 1 字全層

中山溫泉長江樂園 \$435 起

九卅尖沙阻金巴利道25號長利商業大厦三樓 3-664203-6

新達旅行社 5-447301

\$2500 台北假期 4 天豪華團 \$ 1670

華麗假期台北四天三晚 (機票十3晚單人房送3早餐十接機)\$1100 機票十3晚雙人房送6早餐十接機)\$1000 全程住宿台北觀光級華麗大飯店大力贊助 華麗住宿,信心十足。天天出發,保證滿意。

代辦台證、平機票、台灣百貨包收包賺包退。 代訂台灣各地酒店。

中環李寶椿大厦 830 室

,仍是技術上的變動。
香港前途第十二囘合談判首天,人心普持審慎態度。做價反覆。香港前途第十二囘合談判首天,人心普持審慎態度。做價反覆總值只有一億三千八百七十萬元,比前日全日交易數值減近五成總值只有一億三千八百七十萬元,比前日全日交易數值減近五成 價高 交投顯轉平 開 明 顯

九龍倉董事會已

度結 定 H

過戶日期七月三日至五日。

公中華煤氣宣佈派發第一上過戶日期六月五日至八日

新昌地產

希似與業

國際城市

明輝發展

亨隆地產

啓明建築

建煌新記

利與發展(

利安地產

美居集團

萬邦投資

新城市地產

新世界發展

鴻易國際

保華建築

聯邦地產A

信和置業

兆安地產

太古地産

大昌地產

大生地產

泰盛發展

他榮建築

富安酒店

金

人都期待

0.25

0.65

0.26

會徳豐船務A

隆豐國際

偉進航運

凱聯酒店

遠東酒店

海港企業

美麗華酒店

百樂酒店

官豪酒店

宋加刺膠

(八)紡織製衣

大酒店

股四為

九三九點四四九三九點四四

東京股市

0.14

黄特

7.90

南豐紗廠 南洋紗廠 南海實業 裕泰製衣 南聯實業 長江製衣 環球電子 7.40 7.45 1.04 1.05 1.04 1.05 忠德石油 1.09 1.10 1.07 康力投資。 1.27 1.26 9.60 9.45 青洲英坭 1.30 7.90 7.80 7.90 港機工程 3.80 3.75 香港電視 茂昌限銳 2.85 2.85 立門鐘鈸 南瓜 菲立斯礦 生力啤酒 森那美 星島報業 南華早報 30.00 資光實業 紅質石發展

股市成交價目 香港合成交: 23,030,000元 遠東合成交: 55,980,000元 爱美跖 金銀會成交: 59,490,000元 九龍會成交: 王氏工業 四會成交總額:138,700,000元 第一太平實 遠東指數:5082.35跌41.54 恆生指數:1088.90跌7.22 金指數 962.52跌5.93 銀指數 726.74跌3.62 金銀指數 879.09跌5.22 准士集團 和記黃埔

(一)銀行及財務類 25.00 25.00 25.00 25.00 24.90 第一太平財務 39.00 恆生銀行(除息) 39.75 匯豐銀行 工商銀行 嘉華銀行 海外信託銀行 3.575 美迪臣證券 0.215 永盛財務

港燈債券7.25% 80.0% 80.0% 79.0% 港燈認股權證 9.10 9.20 8.75 8.80 8.75 8.90 九倉債券7.5% 75.0% 75.0% 75.0% --- 75.0% 92.5% 92.5% 92.0% 92.5% 92.5% 92.0% 和黃債券除。 67.0% 67.0% 67.0% 67.0% 置地值券8% 置地認股權證86 4.55 4.55 4.55 **怡和認股權證92 1.50 1.52 1.47 1.49 1.47** 1.47 (三)公用事業類 12.80 13.00 12.60 12.80 中華電力 中華巴士 7.10 7.10 7.10 — 海底隧道 港燈集團(除各項)6.25 6.15 中華煤氣 62.00 62.00 62.00 62.00 62.00 電話公司除各項 43.50 44.50 43.50 44.25 44.50 44.25 油蔴地小輪 2.625 2.65 2.625 2.625 2.625 2.65 九龍巴士 8.10 8.20 8.00

(四)工商企業類

3.15 3.15

聯合企業

雅利發太平洋行

8.10 8.10 8.10 3.05 3.05 3.075 3.05

0.31 0.31 世紀城市 長江實業 0.20 **並士置業** 四海地產 遠東發展 第一城市 金山地產 華美置業 鷹君地產 恆隆(除息) 夏利文。 迈基兆桨 協成行 置地公司

信託A

新昌集團

(五)地產建築類

能達科技

連卡佛A

太古洋行A

新鸿基

瑞與公司

先施公司

會德豐A

永安公司

永安集團

怡和(除息

1.34 1.34 1.34

1.34 0.57 0.53 1-42 4 - 60 1.94 1.93 ____ 1.03 1.00 1.01 1.01 1.00

0.30 . — . — . 9.75 9.70 9.700.19 0.20 . and the second second 0.57 0.56 2.85 1.42 1.42 1.42

3.70 3.70 3.70 4.70 4.625 1.93

大饮地產 華光地產 永秦發展 世界發展 九龍倉。 海南發展 東方海外 安全货倉

0.57 0.60 0.57 **菲信地產**。 中華造船 維達航業(暫停牌)—— 萬邦航業

1.30

1.30 華光航業

4.55 4.55

7.55

0.335 0.345 0.335

2.85

1.27 1.27

7.40.

1.25

1.28

0.50

2.80

7.45

1.60

2.80

1.28

0.51 0.51

0.34

4.375 4.425 4.275 4.30

4.275 4.275 2.70 2.70 3.10 3.15 3.125 3.15 3.15 3.125

収市價爲全日之最低

公司業績良好刺

大文四分之一便一 二又二分之一便一 二又二分之一便一 熟四

同升

股三仙

人士自會轉採較為審傾態度。,目前各項股票市價已普遍囘升相段第十二囘合談判之首天,且經連心稍感安定的刺激。昨日乃中英雙市價之反彈,是不斷受有關香港前市價之反彈,是不斷受有關香港前

少不免又拍照片,以作紀念。 少不免又拍照片,以作紀念。

明,多好,可是女兒今天,只是到來恭賀四姑母子,也好道等心理,初亮,的女兒小莉如何能高攀。

今天却在外國過活,嫁了外國人,得到了支子,當然,他也感到歡然,假如女兒配上了初亮節是難以了解的,他也不想多動腦筋,

大數相距懸殊,面上也沒有來 時,她沒有什麼親戚,朋友也 好,她沒有什麼親戚,朋友也 好,她沒有什麼親戚,朋友也 好,她沒有什麼親戚,朋友也 好,她沒有什麼親戚,朋友也 好,她沒有什麼親戚,朋友也 大公司也

近家旗下任何一四 王國明知道8 那末甜,她不時2

E家的緞承人,未來的日子,它今天兒子成了黃家的秧婿,也是,如婦紅然也有職業,也是

家,要個老朋

呂珊

意献出我的一切。我的這種至誠的交心和感動的對他喜聽計從,甚至只要能救到你,我與他是唯一的救命思人,對他悠想戰德,不能他是唯一的救命思人,對他悠想戰德,不能時我沒識穿他的面目和下流的企圖,

一聲巨响

我和变得

四种果在了解了我内心的一切之一的我在精神上所受到的常天半夜,但有他才能给我支持和帮助。一次經過十多個小時,由幾個科學在了解了我內心的一切之間,對一切我都感到逃離,感時我在精神上所受到的折磨,使

傳遞公牛

买芝



去提着那個袋子吧。」 辦法,那麼你換過左手 既然 這樣堅持,我也沒



思誰



口四十村

的生辰,你早點到這度來喝了一天,他對姓周的說:「明時質豆腐的老吳已經六十歲 **月到來。** 岡本來是答應了他的,但後

去作務體的,不料走過一條深去,本來準備斯一些柴送到你公司, 是到了他的面色並沒有什么有, 不會是於實給我們, 連到來道賀一只有一天, 是到了他的面色並沒有什么, 是到了他的面色並沒有什么, 不會發行, 是與倒別。」

碧細點看状

度學,我教她們理論, 正好補小姐之不足。小 正好補小姐之不足。小 於武藝上的理論。倒是知 於武藝上的理論。倒是知

如何?」 能加速她們然



校際球類

比賽完成

余元熙頒獎各校

區推

動康體

離島政務處決助裨益靑年

主席程民興女乒團冠軍

昔日

建趕頭分路公迴環

是思

興 路公錦粉至均 石 日 多接連 市個 逾耗鎭

制順。不過,當這段公路之工程完被後,背山公路便會轉爲輔助公路了。 場順。不過,當這段公路之工程完被後,背山公路便會轉爲輔助公路了。 中心於白石坳處之幹道及通道將由一分層交匯處連接,而在古洞雙魚河 中心於白石坳處之幹道及通道將由一分層交匯處連接,而在古洞雙魚河 中、以通往現有及將來之發展地區。 一位於白石坳處之幹道及通道將與一分層交匯處連接,而在古洞雙魚河 中、以通往現有及將來之發展地區。 一個於此項合約之工程是與建雙程雙線行車道;但將來有需要時,則可 一個於此項合約之工程是與建雙程雙線有車道;但將來有需要時,則可 一個於此項合約之工程是與建雙程雙線的

測量行

退休已獲 任高職

范禮

新 買

各方支持年來籌得善数七百餘萬

一濟醫院董事局

選出廿位新總理

極續致力推展擴建推廣服務計劃

,至程天(海城酒樓夜總會有限公司常務董,李程天(海城酒樓夜總會有限公司常務董馬舜玲(周厚澄夫人,陽明實業有限公司節務董縣行董事),陳錫謙(錦龍製衣有限公司董

五合街成陳跡 碑當舖吸引居民圍觀一曲村代表際子文等駁接一意。(君)

强設施發揮效用

桂肺聯合顧問團爲工程拓展署路政處設計,並監督工程進行上程係由實尼組合(香港)顧問工程師,施偉拔公司及夏達絲將設有緊急電話及髙水準之路燈,路旁亦予美化。

沙田扶輪社選出 大埔社區中心 成立管理委會 推廣睦鄰社區觀念

新任各委會主委 訊)沙田扶聯、委,陳國民,職業服務 正副社長朱子仁黃維忠

專員訪父老允轉達拓展處毗躌村落歷年備受災害促疏河道

實施連串

民紛盼解決

外 水 思

圍發展新市鎮

本期目錄:

高淸晰度電視機

封面專題:今夏男裝新流行

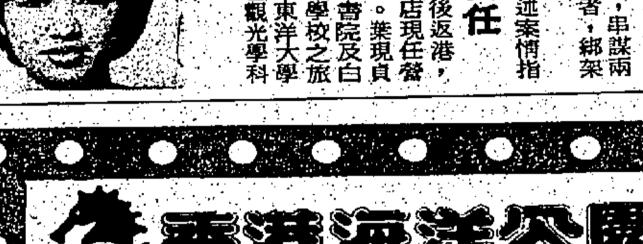
主婦們的恩物芒的工藝製品 西式醸青椒 失明人的福音 視力輔助儀器

花朶傳友誼 遊芭堤雅,看人妖做飛人 米雪是個模範家姐

毎週星座 身邊瑣事・飲食男女 第十三屆東京音樂祭 歌劇"鄉村"的愛情故事 電視節目表

兒童週刊 奥普Senator 2.5E 四門房車 狗頭人(科幻小說) 享受週末(星期掌篇)





瘋狂過山車繞山狂衝刺激無比

俯瞰深灣遊艇會俱樂部新建設 濤苑海鮮酒家當精美海鮮晚宴 報名處:七海旅運有限公司 徳付道中88號華僑商業大<u>阪1802室</u> 電話:5-413081(四綫)

華僑日報讀者 全新海洋公園歡樂遊 費用:\$218 \$198(小童特價) 乘臺華舒適遊覽車出發 麗斯餐廳進豐富自助早餐 漫遊海洋公園開心樂園全新面貌

· 自由參加水上樂園各項新玩意 (如激流版程·大·小型滑水道·浪濤池·神仙索) 於賞海洋劇場節目樂趣無窮

各種機動遊戲精彩項目如置身迪士尼樂園

的「女神之再生」,「棠棣之花」

都是普於運用歷史題材創作的作品

華長劇「雷雨」不論在結構,對話方

面·都頗示出作者的藝術和技巧,被

公認爲自新文學運動以來·在戲劇創

作上罕有的成就。後來,他又發表了

「日出」,「原野」,「蛻裝」,

北京人」等劇本,爲戲劇創作增添了

家實。他在中學時代便對戲劇很有興

趣,曾經參加演出,細心體察舞台經

驗。後來,進北京清華大學主修西洋

又學,更努力研究戲劇和創作,對古

女子師範學院,國立藝專,重慶國立

殷劇學校,上海市立實驗戲劇學校等

,所著的剧本,有雷雨,日出,原野

,北京人等,都是著名的作品。

劇作家,一九三四年發表四幕長劇〔

當雨」,引起廣大的注意,認爲他是

一位劇作天才。「雷雨」是寫一個紳

大學爭業後 - 他先後任教於天津

曹禺是五四運動以來最負盛名的

希臘的悲劇,尤為愛好。

曹禺(一九〇五---),原名萬

豐盛的果實。

(二)「北京人」作者簡介:

直至一九三四年,曹禺發表了四

商家庭的悲劇,暴露了舊社會家庭的

罪惡,作者自己說過他提筆創作之時

或諷刺什麼,只認爲彷彿有一種情感

,是宇宙之內的鬥爭,冷酷,是自然

的法則,他强調「序幕」和「尾聲」

的重要,他要加强這種悲劇的情調

以期收到希臘悲劇一樣的效果。故事

描寫大家庭的黑暗和罪惡,中間穿挿

錯綜複雜的人物關係,情節緊凑,人

物性格鮮明,這劇作在當時極受歡迎

日出」,這一個以都市衆生相爲人物

對象的劇本,描寫了可憐的嬌女,欺

壓貫人,投機取巧的銀行經理,可憐

的小職員等等,作品人物眞實,作者

對小人物更予以同情憐憫,故能深深

——以古老農村做背景,一個農民向

土豪復仇爲題材的劇作;「蛻裝」一

——寫一個傷兵醫院由腐敗而覺化成

艮好的過程;還有本文要介紹的「北

以後,曹禺陸續發表了「原野」

継「雷雨」之後・作者又寫了

和注意。

的感動讀者。

作者又在序中說明了他要表現的

,並沒有顯明地意識發要国正什麼

的洶湧作推動,發洩了的憤懣。

文彩也不禁說她:「大嫂,你太欺悔 爹了。」她對會酷的表面尊敬,已漸 漸把持不來了,既給文彩識破了,不

課文節錄的是「北京人」第三幕 的片段。雖然未能從道片段見得全劇要員,但也反映了一些現實問題和人 一章能說會道」的廢物。

他的長媳陰狠惡毒,女兒懦弱,女婿 報响墮落………他只能開他們是 ,教出了一羣不明事理,不肯上進,

個結果,會酷是不明白的,不知道的 孝的門風,他只能哀傷,難過。 在這小片段裏,對於曾酷的長娘 的性格,也可窥得一二了。她表面假 接順,暖養「忠孝不能兩全」,其實

得不反居相議了。 此外,節錄片段雖篇幅不多,其 他人物如江寨的無聊,愛發無謂議論 都可見得了。又如作者對情節轉移 段中寫長媳思懿的出場:「思懿面色 陰暗,煙豬屋頭,顯得十分爲難又十 分哀懷的樣子,她穿件咖啡色起黑花

扶手上,有聲有色地哭起來」,這就 顕示了人物性格和內心感情了。再如 夾袍,面雕較一個月前略瘦,因而她 的眼睛更顯得大而有光彩,我們可以 看得出在那裏面含着鎮靜、和平和堅 定的神色。」她個性的深靜和忍耐力。 ,似乎都可以看到了。

一)試簡介曹禺在戲劇方面的成就。

参考(二)作答。 (二)試分析文所塑造的幾個人物的性格 曾酷、思懿和江泰。 **多考(三)作答。**

際音

學能推理練習

來說,顯然是受西方的影响;在內容

上,初期的話劇都充滿了社會問題的

色彩。「易卜生思想」對初期話劇的

影响是很大的。胡適第一個寫了「終

身大事」這個婚姻問題劇,也是華仿

易卜生的作品。跟羲,劇本和劇作家

郡多起來了。其中,留日學生歐陽子

情更組織了戲劇團體——春柳社,也

創造了不少描寫新題材的舊劇,改善

了舊劇的表演方法。這時期的作品,

如「囘家以後」是寫留學生的一段戀

1984

中學會考試題預習專欄

中國文學

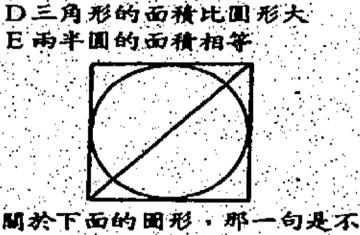
北京人 (一)早期戲劇的發展

智慧社提供資料

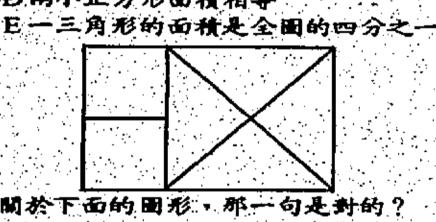
數字推理練習九

一)數字推理(面積的推理) 選出下列每題的正確答案,並在它的 下面畫一樣驗

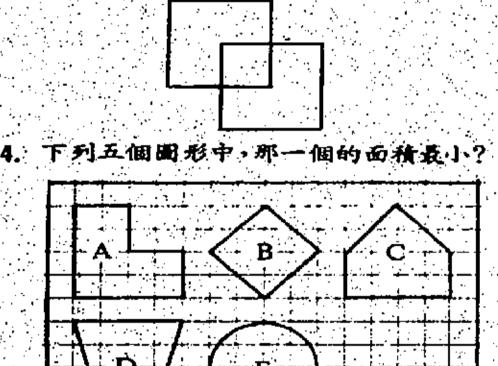
關於下面的圖形,那一句的不對的? A正方形的面積最大 B雨三角形的面積相等 C国形的面積比正方形小



關於下面的圖形,那一句是不對的? A大正方形的面積是小正方形的四倍 B全国的面積是小正方形的六倍 C四個三角形的面積都相等 D两小正方形面積相等。



E大正方形的面積是小正方形的三倍



)綜合練習 選出下列每題的正確答案,放在它的 下面畫一模線

情,又「蚕娇」,是寫女子反抗家族

的故事,劇本尚是結構完整,雖然

沈雁冰、陳大悲、歐陽予倚、汪仲賢

社」,又有由田漢組織的「南國社」

、能佛西等十三人組織的「民衆戲劇

。第一個戲劇刊物是「戲劇」,共出

版了十期,介紹了很多有關戲劇的理

論品技巧。反對當時的舊劇,文明感

,對後來的影响很大。見於各種刊物

上的殷劇也漸多起來。創造季刊登載

了田漢的「咖啡店的一夜」、「午飯

之前」,南國半月刊上又發表了他的

「落花時節」,「鄉愁」等作品,都

劇何家。他是留美學習戲劇的,囘國

後寫了劇本「趙閻王」,是著名的作

品,又如侯曜,他的作品「平河淚」

,「棄婦」等,都爲戲劇創作出貢献

。此外,也有人利用歷史的故事作題

材,寫作劇本。題材雖取自舊有故事、

,往往却發揮了新的,現實的意義。

郭沫着的剧作,「卓文君」、「王昭

君」,都表現了反對封建的意識,他

除了田漠之外,洪深也是重要的

漸漸, 戲劇團體也多起來了。有

仍見是易卜生的影响。

P11 Q22

《仮如50÷□=5 → □=? P 5 Q 10 R 25 S 50 T 250 8. 下列五個小数中,那一個最小? 9. 岩凸、

一和公都是正整数、

△十二=

T不能計算 AL>丙>甲>丁

中三新

AMILTON: 鄰近多倫多,安大略省高級教育官MR.COLIN C-ROZIER担任校長·索以校風儉機·師資優萬而聞名。被譽爲HA-MILTON首席學府,歷屆臺灣生均以優異成績升讚美加著名大學 3 星業後由安省教育部頒發紅書保送直升著名大學。

週

HAMILTON, ONTARIO, CANADA

1 校園廣闊・自還獨立校会・編書館、實驗室、室内室外運動場 2 特段TOEFL英專課程,免費補替班,供英文水準同學進修

國古代文學史問答

開展出

TIMOTHY A. CHOW 周建基 ISO ALAA L-ES-L 前公共圖書館館長

英國升學---FI-O-A LEVELS 全宿英國各地名祭中 學章程供參閱代辦監護人等手續。 美國中、大學一代表全美 ALA 特別方便中文中學墨 業而未取得TOEFL學生美國各地學校章

程供參閱代辦手續。

金鐘地鐵站 海宫中心52-53室 電話:5-201570 晚・假期:3-376418

。另設(E.S.L)英語專修班, 成績略差學生攻讀。

自置校合及宿舍,設舍監管理。 本校爲中華基督教禮賢會香港區會主辦 簡章備索:歡迎電詢或親臨本會辦事處辦

報名:於六月初截止,辦理簽證需時, 名從速。

報名地點:九龍彌敦道208-212號四海大厦502-4室 電話③——7211481_3(三級) 午十時至十二時半。

RHENISH CHURCH COLLEGIATE (TORONTO) 凡具 F.3 或中四以上程度學生, 11, 12, 13 班(大學預科)文、理

辦公時間:星期一至五上午十時至下午五時,星期大上

4 校方專人議送集體出發·安排住宿、機票預訂、接機、保健等。 5 專人負責註册及協助申請聯生簽証、無酬數交任何手續費 .6.備有一切加拿大升學詳細資料、幻燈、錄影帶・以供參考 各項入學詳情簡章備索、歡迎各界電詢或親臨本校直屬辦事處垂詢 84年9月及85年1月第11至13班文·理·商·電腦科及英專生·現 在接受入學申請·有看升學加拿大之下,3 或以上同學·請即報名

香港區中国。江南用田湖沿海市市城市116 2200高原。建12世界於

公司

BLUE MERCUSY

ALS CONFIDENCE

FUSHIMI MARU

SILVER LAKE

TAO YUAN

NAVIKAPOL

MERCATOR

BUNGA SURIA

EVER LAUREL

ALPAC ASIA

FOO HSING 2

TAI CHUN

HAI WANG

HAI YUN

太平洋商人PACIFIC TRADER

運 EASTERN LUCKY

新馬尼拉二號ZIM MANILA 2

|快樂星| HAPPY STAR

大韓怡美利HUGHEVERETT

春 FU CHUN

華 WAI WAH

新比利士彬ZIM BRISBANE

新華七號 XIN HUA 7

自 邦 丸 NIPPO MARU

東平二號 TUNG PING 2

陶南八號 DONAM 8

利 美 杜 DEL.REMEDIOS

利達馬士基LEDA MAERSK

士 必 快 SPECO EXPRESS

馬士基天保MAERSK TEMPO

資利星 BONNY STAR

利來厚文 NL HOUTMAN

太平口

KENG MIN

RR-RATIH

AM LYNX

娜 BELA KOSMO

VENUS

MEDITEMANEA

TAI PING KOU

GREEN ISLANE

BONNY STAR

HAI YONG

HAI LONG

剱 SKY HOVER

民 HAI MING

幕 PICA PORTE

資利雅士 BONITA ACE

海皇黄玉 NEP.TOPAZ

來 TAI LAI

有利雅士 ELECTRO ACE

新加坡、馬來西亞半岛、沙巴

西屬北非、廢洛哥、堅拿利幫島

法國、尼日利亞、費比亞、日本

今日平郵

沙勝越、卡塔爾、約旦

英三鼻給、扎伊爾

印度、加拿大

斯里蘭卡

夏威夷

蘇丹

拿馬共和國

厄瓜多爾。

- 智利

TAI SHAN

齐 WAN CHUN

華 KING HWA

MIN LIE

KIEN HWA 2

KWANG TA 2

被岛貨櫃FORMOSA CONTAINER台灣

TA TUNG 2

KAI CHUN

HA CHUN

TUNG HAL 6

ROYAL STAR

WAH YEE

TIAN YUE

DONAM 1

CHIN CHUN

HP DONGNAM

DYNAMIC ACE

今日空郵(星期四

印尼、西湊洲、漠洲、斐灣、紐西蘭、汝

刁拜、埃及、叙利亞、丹麥、葡萄牙、西班

意大利、比利亚、英國及北爱、芬蘭、奥

地利、希臘、塞浦路斯、南非、肯雅、巴

基斯坦、巴林、科威特、荷蘭、比利時、

南韓、美國、加拿大、墨西哥、秘魯、巴

以色列、法國、西班牙、意大利、扎伊爾、厄瓜多爾

萊、台灣、泰國、孟加拉、緬甸、菲律賓上午十一時正午十二時

牙、挪威、瑞典、愛爾蘭共和國、瑞士、西德下午三時下午四時

YI CHUN

ETERNAL MOON

富二MARINE CONTAINER台港

TRADE CONTAINER 台灣

MONT BLANC MARU批中海

MARY STAR

澳洲開發 AUST-EXPLORER

奇 士 賓 CRESTBANK

SL EXPLORER

ORT-ERPORTER

菲明圖企業FREMANTLE ENTERPRISE弗

金門 摘GOLDEN GATE BRIDGE美國

東 和 EASTERN HARMONY南非

上海快輪 SHANGHAI EXPRESS南非

CHINA CONTAINER 高雄 BARBER MENELAUS 美國

FORTUNE CARRIER

迪漢武夫 NIKOLAY TIKHONOV 歐洲

SCANDUTCH ASIA 馬尼科

HAMBURG EXPRESS AG 推

安娜馬士基ANNA MAERSK

布利斯托丸BRISTOL MARL

力加馬士基LICA MAERSK

艾迪素絲 EDIPSOS

十二海

十三(统)

十三 捷 成

十三、麥邊初

十三 太

十三新

十四珠

十四天祥

十四:馬士基

十四川崎

十四亚聯

十四、新、與

十五新二 十五 港 郵

十五 美 輪

十五 新 個

十五 永 裕

十五 香 岛

十五 新 與

十六 永 裕

十六 永 裕

十六 永 裕

十六 欣 洋

十六 華 夏

十六 永 裕

十六 永 裕

十七 太 古

十七 東 海

十七 緯 利

十八 欣 洋

十八 永 裕

十八 東 海

十九 新 與

廿二 輝

下午一時 下午二時

下午二時 下午三時

下午三時 下午四時

下午四時 下午五時

下午四時。下午六時

下午三時

下午四時

- 下午四時

下午五時

下午六時

下午五時

十五 天

十五中

十五一资

十五 渣

十四國

十四

民 業務普遍好

測 佳

上年盈利均有

貨運

定期

中途來本日從斯派拉坡 達抵天明都登萬 美赴週下京東新

歐洲定期航綫——EUROPE EXPRESS SERVICE M.S. PRESIDENT QUIRINO 季諾總統 五月四日落貨 五日開行

DIRECT: 漢堡、鹿特丹、安特衛普 FclContainersAvailableForHamburg/Antwerp/Rotterdam 直航:HAMBURG,HULL,LONDON,LIVERPOOL, ROTTERDAM, ANTWERP Also Accepting Cargo: --- Malmo Bremen, Bergen, Stockholm, Copenhagen, Gothenburg, Helsinki, Oslo Lisbon, Leixoes, Aarhus, Liverpool, London with Transhipment At Hamburg, Dublin, Melilla, Ceuta. Reykjavík Via Rotterdam, Le Havre Via Antwerp.

TRANS OCEAN SHIPPING LTD. 5th Floor, Harbour Commercial Bidg 干諾道中122號 海港商業大厦5字樓 Tel : H 443575 (8 Line) 收貨站: 迅發貨倉,油塘K7179988

Phillippine ocean 5月6日落貨 5月7日開行

Japan Line 加勒比海·中南美洲定期航綫

Fcl Containers Available For La Guaira/Cristobal 货倉敵貨時間:五月六日(星期日)下午五時 A VESSEL 五月七日落貨 八日開行

货食敬贷時間:五月六日(星期日)下午五時

卡路山 CARLOW HILL 利達馬士基LEDA MAERSK 探 險 者 SL.EXPLORER 金門 橋 GOLDEN GATE BRIDGE美國西岸 人平洋商人PACIFIC TRADER 美國靈獅 AM. LYNX 力BARBER MENELAUS 渣擎京都 NL.KYOTO EVER VALIANT GREEN ISLAND 海皇珊瑚 NEP-CORAL GAROUFALLA - 终:FUTURE HOPE EVER LAUREL BUNGA SURIA

NIKOLAY TIKHONOV歐洲 MARIS DEL MAR CRESTBANK CHEVALIER ROZE JIN JIANG MEDITERRANEA CASILDA DEL MAR 地中海 TAI SHAN 海 參 威 PIONER VLADIVSOTOKA歐洲 KHUD SARYAN MING LONGEVITY NEP-GARNET OSAKA BAY

利 比 達 LIBERTA DEL MAR 地中海 安娜馬士基ANNA MAERSK 衡 EVER GUARD 艾奥根遜 KHUD-IOGANSON 珊 NORASIA SUSAN 澳洲開發 AUST-EXPLORER 新比利士彬ZIM BRISBANE 太平口 TAI PING KOU -龍珠岛 PEARL ISLAND 蘇 葛 头 KHUD.ZHUKOV 東方項家 ORT EXPERT 天代丸 TENDAL MARU 安莉約翰遜ANNIE JOHNSON 弗里曼特

先達依力 STRATHETTRICK 。布利斯托丸BRISTOL MARU 迪漢武夫 NIKOLAY TIKHONOV遮打 伏 見 丸 FUSHIMI MARU MAWLAMYAING ZIM MELBOURNE 金貝 率 GOLDEN BENIN 麥堅利總統PRES-MCKINLEY 柯馬利亞。AL MARIYAH 胡佛總統 PRES. HOOVER : 阿拉伯海 GALLEON INTEGRITY喀拉蚩 CHAR HWA 江 KEUMGANG GLORY 雅加達新加坡十二 NEW HYDE 海皇瑪瑙 NEP-AGATE

力加馬士基LICA MAERSK 新加坡巴生既能棉鷳十三 海里子玉 NEP-ZIRCON 惠 華 WAI WAH 大韓怡美利HUGHEVERETT 曼谷新加坡 十四 來 馬士基天保MAERSK TEMPO 十四 馬士基 十四海陸 海 SHELLY BAY . 降 FORTUNE CARRIER 十四海聯 新加坡巴生 SILVER LAKE SPECO EXPRESS 汝萊古登詩邓十五 新加坡巴生曼谷十五 DONAM 8 陶南八號: NEW HERO "新加坡巴生 十五 天 祥 NIPPO MARU 永恒之光 ETERNAL MOON 新加坡巴生此能十六 KENG MIN 亞迪威亞 AND-ADIRAJA 十六:亞利來 BELA KOSMO 泰 藍 寶 THAI PAILIN 釜山綫 SHANGHAL SU FENG

SU LUNG TA TUNG 2 KUO LIE 夏 BEI FENG SHAN HWA LIE HAI KUO 十三 東 源 EASTERN LUCKY 快樂星 HAPPY STAR 北峰山 BEI FENG SHAN 十四 FU CHUN 新 MAWLAMYAING 十四 氷 裕 . 稲興二號 FOO HSING 2 十四 欣 PIONEER CONTAINER 結隆 台 春 TAI CHUN 十五 安 快 上海快輪 SHANGHAI EXPRESS大阪 十五 海 昌 東平二號 TUNG PING 2 十五 美 邦 · 星 · VENUS · 十六 永 裕 富 MARINE CONTAINER 高雄 碧 溶 PICA PORTE 十六 美 邦 十六 新 與 資利 星 BONNY STAR 十六 招商局 BEI SHAN 十六 欣 洋 贸易货柜 TRADE CONTAINER 十六 永 裕 HSING HWA 十七 永 裕 建華二號 KIEN HWA 十七上海 HAI HWA 舆 十七 单 夏 SKY HOVER 廿三 港 與

陶南一號 DONAM 1 阿 爾 斯 ALS CONFIDENCE TAL YUEN 原 艾迪紫絲 EDIPSOS 十四 日 郵 萬登都 BANDUNDU 泛洋 富 CHAOHU CAREER 廿一 怡 和 山 YAN SHAN 路易士港留尼汪廿二 大 阿斯特拉峰ASTRA PEAK 渣並窃倫布NL.COLOMBO 廿四 査

=

香島輪船有限公司 HONG KONG ISLANDS LINE 香港至美國西岸貨櫃航線

直航:長堤、羅省、屋崙、三藩市、砵崙。

內陸轉運至聖地牙哥、史托頓及其他主要城市。 全箱收货期 放货收货期。册 行 GREEN ISLAND

29/4-4/5 29/4-3/5 5/5

真航上驾架。墨图砵、比利士彬(乘收聚德雷特贡藏) 全箱收货期 敗貨收貨期 朋行 龍珠島 輪 (Fully Booked)

OCEAN CONTAINER 21-27/4 21-26/4 28/4 收貨站:九龍分海運橋 放货電話③678391

香港 高雄 基隆 大阪 横濱

態 塘 洲 輪 進口船期

17/4 藍塘洲輪 香港高士打道77號華比大厦15樓 寫字樓電話:5-201611 海運收貨站: 3-7213672 3-678391 澳門代理:雷榮航運有限公司 電話:550368

PEARL ISLAND 11-17/4 11-16/4 18/4 海洋貨櫃輪

香港至遠東線兼收名古屋經大阪

GREEN ISLAND 16/4 17/4, 19/4 22/4 24/4 LAMTANG ISLAND 26/4 27/4 29/4 2/5 4/5

雅利洲輪 25/4 25/4 龍珠岛輪

澳門代理 星華船務公司 電話: 2797

M.S. A VESSEL 五月七日落貨 八日開行 LOADING DIRECT FOR: La Guaira, Port of Spain, Aruba, (Oranjestad) Curacao, Santo Domingo

道航: MANZANILLO, ACAPULCO, PUERTO QUETZAL. (GUATEMALA) PUERTO CALDERA, SAN LORENZO, CRISTOBAL, COLON, ACAJUTLA, PUERTO CABELLO.

汎洋航運有限公司
TRANS-OCEAN SHIPPING LTD.
5TH FLOOR. HARBOUR COMMERCIAL BUILDING 海港商業大厦5字樓,干諾道中122號TEL: H 443575 (8 Line) 收貨站: 迅發貨倉油塘地段TEL: K7271888 高輝道24號TEL. K7179988

、並且影响生產力的人士?僱主追樣做有甚麼於賺錢,對傷殘人士抱有歧視心理。僱主爲甚

獅子行

本月十

不例外),每十個人中有一名是傷殘人士——不單有弱能者,更有弱智者不例外),每十個人中有一名是傷殘人士——不單有弱能者,更有弱智者不例外),每十個人中有一名是傷殘人士——不單有弱能者,更有弱智者不例外),每十個人中有一名是傷殘人士——不單有弱能者,更有弱智者不例外),每十個人中有一名是傷殘人士——不單有弱能者,更有弱智者不例外),每十個人中有一名是傷殘人士——不單有弱能者,更有弱智者 爲傷殘者提供就業機會 勞工處展能就業組担任介紹與輔導殘 而不 廢 具 有工作能力 聞

喜結良緣

保良局總理 今行就職禮

獲新生。(天) 人士重投社會,透過康復輔導工作中最重要的一環——就業——使他們重人士重投社會,透過康復輔導工作中最重要的一環——就業——使他們重他說:我們對社會均負有同樣的實任,務要衝破障礙,雖力協助傷殘

J)在今年內,將僱用傷殘人士內TJ. 15. 一個指標比率; 中) 蒼蔥靈量多僱用傷殘人士,由今年起奉行這個方針;也許各位中) 蒼蔥靈量多僱用傷殘人士,由今年起奉行這個方針;也許各位

現在應該摒除偏見,衝破障礙。希望所有僱主都能夠做到以若認爲適合,便考慮由那類傷殘人士担任。就業主任獲知有職位空缺時,便會評估這份工作是否適合傷

以所是本港最大的僱主,因此必須率先僱用傷務人士,以身作則。我是 一一一一時,他們在思考可能有困難,但即使思考較慢,亦多會受過指點,認為自 一一一一時,也們在思考可能有困難,但即使思考較慢,亦多會受過指點,認為自 一一一一時,也們在思考可能有困難,但即使思考較慢,亦多會受過指點,認為自 一一一一時,也們不可能有困難,但即使思考較慢,亦多會受過指點,認為自 一一一一時,也們不可能有困難,但即使思考較慢,亦多會受過指點,認為自 一一一一時,也們不可能有困難,但即使思考較慢,亦多會受過指點,認為自 一 收 費 毎 天

加印紅色每段五十七元半 位(二格高)每段八 加印紅色每段一百一十五元

憶兆工業大厦

租:每呎1.20元起

電話: 5-437071

5-437061



た沙川高級寫字樓

澳門怡東超級五星酒店

毒聯旅運獲特約代理權

中央冷氣系統·私家雲石洗手間 668-1.379呎僅餘三伙先到先得

UNIVERSAL TOWERS

北角建華街18至26號

A·B兩座 二梯二伙 三面單邊

租金平通港九 歡迎比較

電話:5-430303-9 地盤電話:5-663691

碧柏苑》

Vigers 香港威格斯特斯

俊福樓 旺舖1700呎 住宅800餘呎

俊三樓 旺舗1300呎 住宅800餘呎

香港房屋管理有限公司

5-217355

山林道1號

(宋皇台道)

皇后大道中128—140號

威享大厦

新型寫字樓租售

低層面積 3733-6152 呎

最適合酒樓各業

城記有限公司 H226009 治 六基有限公司 H252497 治

六基有限公司

5-225546

每單位923呎

只租三仟餘元起

屯門新市172地段 現貨樓宇出售即買即住 初售期間八五折優待

瓷磚潔具·電器燈飾

三房單位493呎十七萬餘元起 本公司集團所建之樓字,素獲好評

居室設計

治膈處: 陳氏企業有限公司

售:由767,500元起 面積由5,311呎至33,100呎

兆安大厦

香港西環德輔道西243-245號 樓高廿四層即租即用 每層兩單位434呎起 月和 \$1300

每呎3元 平通港九 永安祥置業有限公司

(永安祥集團成員) 香港中環永樂街七號永安祥大厦二樓 電話:5-430303-9 地盤電話:5-460437



尖沙咀高級寫字樓 只餘三伙先到先得 學 角租 \$4.50 起

業廣商業大厦 吳沙咀柯士甸道118—120號 中央冷氣系統·私家雲石洗手間 面積由 850 呎至 2,600 呎

業廣地產有限公司

地下9000呎20呎高月租

屯門建發街九號

大道中79號萬興商業大厦20字連裝修獨立 冷氣實用壹千呎康租\$7,500適合股票珠寶 行出入口行律師及會計師樓 H-240455

香港中環德忌笠街 58號協興大廈四樓 《邊全層獨立式千餘呎 洽電 ⑤257111 內錢 203 彭君或梁君

地下廠吉售

葵涌地鐵站對面大連排道150號 建築面積6500呎另大車位一個 請電 5-445171大業公司洽

海景寫字樓單

732呎-1464呎中央冷氣系統私家洗手

特價吉舖発頂出租

面積約700呎,合各行各業或工場用。

月租:\$2,800(包差餉)

中區城皇街17號

偉業街 九龍灣 楊耀松第八工業大厦 粗

由千餘呎至弐萬餘呎 德福花園地鐵站對面 員工充裕 直通啓德機場及海底隧道 交通便利 電梯六部 上落快捷

> 屯門洪祥道壹級廠房 中心

| }用途,位於屯門,交通方便。

高徳測計師行 田氏塑膠廠 電話: K-818276-即小姐 電話: K-676113-劉先生

報日僑華 學助童救 翁仁長善 囊善解請

超級市場廣租

奏涌石籬區・近巴士總站 大單邊舖位・裝修設備齊 租金特廉・另免頂手 有意請電:3-841966,3-889238

業 樓 ①文成西街73號地下二樓三樓共三千尺租四萬元 合銀行莊口各行業 ②文威西街73號四樓千一尺租四千元 ③軒尼詩道53號三樓連平台共九百尺租三千五百元 (商住均可)

④盧押道13號各層租售 475—666尺 電話K941653至4

欲諮有關詳細計劃資料請以電話

九龍 3-868531 李先生聯絡

《在澳洲,柏司省有現成海產工場》 ,內包括工廠一座員工宿舍一座 《貨倉及凍房各一間中型機械修理》 **厂厂厂 厂厂厂 厂厂厂 厂厂厂 厂厂厂 厂厂厂** 《尺以上投資可即投入生產無疑是》 閣下最佳快捷之投資良機

華僑日報讀者七海旅行團貢献

復活節怡東酒店之夜 澳門歡樂遊

以第一時間安排讀者入住 日前開幕之澳門怡東酒店

乘豪華噴射船來往港澳快捷舒適 入住五星級怡東大酒店豪華客房 敬迎午宴盛設於澳門龍記大酒家 **蒞臨東方蒙地卡羅觀光娛樂博彩** 乘豪華冷氣車漫遊濠江名勝古跡 横跨澳氹大橋觀賽馬車塲新建設 瀏覽大三巴觀音堂連理古樹獵影 專訪東亞大學校園內獵影及休憩 怡東酒店萬歲廳內共享豐富晚宴 選購澳門著名土特產品其樂無窮 全場大贈送七海旅遊之寶凉果包

日期:四月二十至廿一日(第一團) 四月廿一至廿二日(第二團) 費用:H.K. \$650(雙人房每位計) H-K- \$400(小童與父母同房) 另特别為團友安排 澳門一日遊 \$258 (4月20,21,22,23日)

七海旅運有限公司

香港德輔道中88-98號1802室 電話:5-413081(四線)

麥理浩夫人中心

趣,去開創遠大的削途。 。而接受工業教育,更可讓青年人循着自 愈來愈多青年人對科學技術產生濃厚

六月舉辦講座

輔導青年就業

·作出貢献。 習的訓練,已成爲一名工業專門人才,投身級文憑的處建恆,經過三年嚴格的工業理論另一位於理工學院修畢生產及工業工程

出路底泛 學院中,他們兩位只是 一次多的母業生中的一分子,但亦足以反映出 一次多的母業生中的一分子,但亦足以反映出 一次多的母業生中的一分子,但亦足以反映出 一次多的母業生中的一分子,但亦足以反映出 一次多的母業生中的一分子,但亦足以反映出 一次多的母業生中的一分子,但亦足以反映出 一次多的母業生中的一分子,但亦足以反映出

擅自

外借易惹

麻煩

公事公辦祗講規矩不能講人情

。阿桃哥

業就出初 情實解了 礎基好打

展發有當

京求遊樂的工友,其活 中上,不免有優劣之分 中上,不免有優劣之分 中上,不免有優劣之分 一种。而同一職級,同一程 一种。而同一職級,同一程 一种。而同一職級,同一程

,平均比株守的工友,其活

才下手。 最

符合作

陌生人借梯

工專畢業生

爲專

業

原來是騙子

借電機壞了

接受訪問對前

途滿懷信

尹厚鈿掌握一

盧建恒修畢

生產工程學问管理階層發展

技術在電腦廠担任技術員

結果要賠償

徒訓練計劃工業界樂於接受

工業雇主頗感興趣 但保險業方面對此却反應冷淡 日間 調制制 課程

即在表示的。 即在表示的。 即在,而有二千四百一十九間接受調查,整體之反應率為百分之七十五點四。 是項調查於八二年八月至九月間進行,調查只局限於私營企業內工商業及服務業之三千二百〇更「感與趣」,而保險業則最爲冷淡。 即在表示與趣」,而保險業則最爲冷淡。 即在表示與趣」,而保險業則最爲冷淡。 委員會指出:工業界之僱主較商業及服務業之僱主對日間調訓制課程更「感興趣」有下述少有正規之學徒訓練,故對此反應率,乃頗感滿意。工業教育委員會在評論此結果時表示:鑒於調查範圍包括主要之商業及服務業,而此等行

應付學額需求增加 系 十 基 頁 言う ご 明 ロ 徒條例創爲指定行業者,均爲主要之工業工業學院作好準備 長 歴史・而且已廣爲接受—— 幾乎所有根工業學院作好準備 (一)對製造業而言,學徒訓練計劃 (二)工業學除所提供之日間調訓制課程

隨經濟情况改善,及僱主日益瞭解遊當培訓職員之好處,此類需求將增加。(略)一、據指出一分之六十六點七,據指出此結果可能因此等行業之所有大機構均包括在是次調查內。「必與題」反應率最高者乃紡織業,遂百分之七十一點九,而船舶修建業次之,遂,原因乃在爲數九十一名「不必興趣」之接受調查者中,有八十五名只僱用一至九名僱員。調查顧社,保險業之「惡興趣」反應率最低,只爲百分之十一點七,委員會認爲此結果可予理 資深工友保管工具

超愈多,生活愈多姿采年時代培養出來的,與年時代培養出來的,與 拓更多的方式。

匪生 然盎 **市譲** 漂城

有去應付人際關係一 去印證,從中了解一 合,再從實際的體

有經驗者當知如何處

曾見怪 賀客藉此機會

工餘參加康樂活動 斷頭台上作新房

個為亦有這

導演: 尊荷斯菲

本片主題曲 Twist of Fate 高踞美國及香港流行曲龍虎榜

任何角度均屬最佳電影保証 *卡士空前絕後 ★畫面沙龍脫俗♪ *動作出類拔萃 ★佈局引人入勝

林青霞 爾多陞 鄭少秋 聯合主演

心雖死思義難死 臨動田華武 出風人胡執中張鵬程 ^{武國指導}馮克安 展点人吴功 馬士剛

★麗聲、民樂今晚加開午夜場 ★香港仔今天加開四點正

成績美滿結束

仓

ハ 件 事

|便疑腦部似受傷,今午需進行||腦||,由於頭部劇痛關係,入院前會||(經過×光檢驗後,證明左邊第三條

事後衆人捧地人上: 事後衆人捧地人上: 事後衆人捧地人上: 事後衆人捧地人上: 事後衆人捧地人上: 事後衆人捧地人上: 事後衆人捧地人上: 事後衆人捧地人上: 事後衆人捧地人上: 一門天明兩人吊威也,失事時,頭部先落,幸一門天明兩人吊威也,失事時,頭部先落,幸一門天明兩人吊威也,失事時,頭部先落,幸一門大明兩人吊城也,失事時,頭部先落,幸一門大明本。

潘鴻昭區婉紅聯手 後來・她的身份證從她底衫袋搜出來腦部黏綫。 救重助學義演

於一種遊戲中

を開発を表現のである。 ののでは、 共得善欵卅萬紀錄空前

大會田胡章剑、莫佩雯司儀王雙培等助陣。 、蚁信举、陳秀蓮、曾志良、黃一鳴、鍾閱煜、陳衍生、葉新粤劇慈善晚會的中西音樂名家計有馮華、廖森、黃其浩、羅正 ・當晚籌得善駄三十 萬元

蔡揚名有戲廳

PO

彩樓配之平質別窰。下潘佩璇衞俊英演帝女花之曆遇。本月九日晚潘鴻昭與區處紅聯手响應華僑日報讀者

TAY

KIU

向林靑霞示範

肋骨已爆裂 說自己沒有 能有問題 身份證,連住宅地 曾華倩 望調

以前好玩一點。

厭

倦做主持

組演出

· 或被血。 路生决定今

三零穿梭機」,監督華倩表示





加「常在我心間」所獲得的最佳上金球獎和金像獎來作質禮。那,荷李活外國記者協會和美國影體入五十一年華,而在她選末歷

爲 希, 她 笔

拔米准、真基利、卜甘明斯和甸馬田等。男星與她拍檔的,那是保羅紐曼、狄雲蘭」等,其中有一部「好女十八嫁」更是有 奥斯卡龍虎榜

得 獎

五:安娜夢茵儀(集婚春情) 一:整雲李(悠望號街車) 二:莎莉寶英(簡閩春怨) 二:莎莉寶英(簡閩春怨) 二:莎莉寶英(簡閩春怨) 二:莎莉寶英(簡閩春怨) 二:莎莉寶英(簡閩春怨) 二:莎莉寶英(簡閩春怨) 二:莎莉寶英(簡閩春怨)

(型女之歌) (型女之歌) (型女之歌)

年時間然後才數 一下子派他們一齊演出 一下子派他們一齊演出 一下子派他們一齊演出 一下子派他們一齊演出 一下子派他們一齊演出 一下子派他們一齊演出 一下子派他們一齊演出 一下子派他們一齊演出 一下子派他們一齊演出 眼花瞭亂,公司也不能 的女慈員太多了,令人 也明白到與她同期出道 的女慈員太多了,令人 也明白到與她同期出道 ,他表示,如果公司長期



票贈好友

,他現時的過重七票,他現時的海域標果,他是經歷時期,他已經不明有成績,他已經不明有成績,他已經不明有成績,他已經不明有成績,他已經不明有成績,他已經不明有成績,他已經不明有成績,也是經不明有成績,



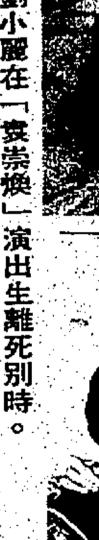














院清唱』曲星腔「風流夢 爲華僑日報救童助學帶來善数(手票)

用

愉快的演

呂方:蔡模華日昨出外景拍「勁歌金曲」

百多

我心間」。 影后莎莉麥達(

(右)和

黃杏秀赴台發展

簽約拍三部劇集

九七三年至七五年間往日本著名樂團合作。一執棒。肆業後會與多個

PO

作港 劇 壇 叉 五 屆 以 脚 演 學 行 九劇社參加角逐大會六最佳獎項 と電影を発出を発作中心小園 盛事 小劇場舉行

演出題材方面,可以訴多姿多来,包括:諷刺喜劇,社會悲劇,未來世界荒旦劇等等。門院及舞台劇知名人士担任評判,包括有李援華,羅卡,黎覺奔,陳念和,黎翠珍及陳載禮。是次聯演中五劇爲香港創作劇,四劇爲翻譯劇。除得香港藝術中心鼎力支持外,更邀得本 五月二至五日演出劇社計有藝珠劇社「雜」,實驗室劇藝社「人生一瞥」及霖萌劇藝團「 五至廿八日演出劇社計有:庸雅劇社「魔椅」,為醬劇社「不亦樂乎」及我們的劇社「 至廿一日演出剧社計有:傳藝劇社「勻」,新秀劇場「唔關我事」及彩虹分區話品是戲劇,最佳導演,最佳舞台設計,最佳創作劇本,最佳男演員及最佳女演員屆的全港劇社聯演,共有九個劇社參加,工作人員超過三百人,共同角逐大會頒

重臨香港 ,來函北角郵箱五四四九五號。請註明「第六屆。演出題材不限,以獨雜劇四十五分鑑爲限,有

福村芳

(・王民聲三-

指揮樂團演出兩場

、荃灣及大專會堂演出

劉成湘師生書法展的聯想冒法同樣可「速成」

美國版畫展

二聯舉行

浸會女聲

合唱團

舉行週年音樂

語疑難」,繼續所以

與

系統的認識,故課程將人對傳媒缺乏客覽與有甚爲重視,但可惜此等

宗竟學習書法是否可 等的小孩,竟能執筆風 等的小孩,竟能執筆風 人們想起了一個大問題 人們想起了一個大問題 人們想起了一個大問題

誌標的變信

香

港車

进

扬

會

員會

中级皇后大道中158號華英昌大阪806室 5-417060 台証



月二

微語: 3-308311-6

•石景山•中山溫泉 國父故居 \$420 長江樂團 一天遊\$165 兩天遊\$350 西権三天・從化四天 · 獨家乘 | 噴射船 | 兩天遊\$295 通遊蛇口・水庫・深圳購物

3-969861 中華民國護照 四天\$1670 180綠印同價 快捷妥當 天天出發

幅遊茂·湛江·

海口九天遊\$1750

韓國豪華團 曼谷芭堤雅 七天 \$ 2480 四天單人房 逢週五、六出發發 台北機票十酒店十接送 \$1070 天天出發 旺角 彌敦道六五五號胡社生行1412室

清邁、芭堤雅

\$ 1920 八天\$ 2890 北海道東京迪士尼七天超級豪華團 少天天出發 日日成園 - 九般尖沙组梳利士巴利道星光行15樓1529-32室 - 香港重后大道中60—70號連卡佛大厦17樓1701-3室 - 九般獨敦道343—349號永安置業大厦15樓1504室 - 至沒地號站南豐中心商場150 A—151及1701室 - 至月備敦道636號超行中心1704-5室

作航美洲假期

美加豪華團 由HK\$6,988起

特設:機票十酒店\$4,388 起 詳情講向各大旅行社接洽或菲航查詢 章話:3-7232882

八天火車團\$2090 造星期一、五 南京上海杭州\$4290起 逢星期五、六 南京無錫蘇州上海杭州11天\$2840起 逢星期五、六 北京鄭州洛陽10天 \$ 2590 | 逢星期―、三、五

旺角彌敦道5 9 2 號信和中心地庫 B 38

0 432631, 0 432708 「旦期: 達星期一、三出發 非航正班機 七天\$2480 本州富士山迪士尼樂園八天豪華團 日期:達星期三出發

> 鹿兒島九州本州迪士尼八天超級豪華團 日期:達星期六出發 總社:德輔道中50號裕昌大廈4字 5-256243

|旅行社(香港)有限公司 東南

逢星期五出發 \$ 2300 行程:故宫、野柳、忠烈嗣、雙溪、花莲、文化村、 太魯閣、天祥、梨山各關、台中、彰化、台南、高雄 、佛光山、澄清湖、日月潭、六辐動物園、石門水庫 📗 陽明山等名勝。住宿:六辐、中信、龍閣、漢王、日月

雙人房 \$ 480 單人房\$460

九即海韓道 469 萨默无高军 大阪 601 至台港 德国首中519 全级银行大阪 502 至 K -323388 K -322688 H -266836-8 一年一度國際藝術雪塑冰雕賽,作品晶變剔透

美景與您共享・全程食宿一流。 日本本州迪士尼尔七八天 \$3490起 \$ 2480起 \$1670起 中山珠海長江樂園

曼谷清邁七天豪華團 \$2700 选星期二·日出發 星馬(檳城)七天豪華團\$3590建星期一三、六出發 \$4480 菲律賓七天豪華團 \$1920 选星期四、六出發

台灣七天豪華團 \$2300 选星期一、四出發 台灣八天豪華團 \$2510 选星期三、六出發 **總社:徳輔道中50號裕昌大厦4字 5-256243**

事 5-217205 5-268305 3-7236161 3-325655 0-420248 0-4981511 显现 医皮炎液促进现 新统 票務專線: 5-241292 5-241366 台灣遊覧團四天

日本本州 奈·芙·朵曲\$ 3490 起 斯增:東京緬土尼爾國 1日本語球片導之琵琶湖 3東芝科學館4橋漢中單街 先飛大阪・東京返港

全泰國 布吉島美 由\$2590起 曼谷芭堤雅七天 多增:長勝寨・仙祭山・遙運人工海 韓國遊覽四天 乘日航・早去晚返 _{漫園・泰園}多幻遊業園・巨鞋業園

總租:中區寬后大適中48號萬年大厦1103室 分社:实沙咀星光行935.定 分社:旺角彌敦道636.號銀行中心903~4室 分社:荃灣地鐵站南豐中心1705率及商橋A79(朝九晚九)

\$150 四天\$1670 七天\$ 2300 專辦台証 穩健可靠 九天\$2720 多團台証\$ 90 機票十酒店 天天出發 天天出發 住希爾頓・環亞飯店 三陽・麒麟・華麗

曼谷: 皇宮 文華 亞洲\$250,門天 大都會\$480 芭堤雅:皇崖 門天\$300, 圖晶 皇家花園\$200 清燕\$230,布吉島渡假 珍珠\$250 **吉 5** 7天 \$ 2590起

由 HK\$ 6899 起

查詢詳情及報名讀親臨或致電 各大特約旅行社 無線電路:5~266086 MADE WERE WITH A STATE 普遍金額温度-中心17/F。

\$ 1670 台北三晩・特價酬資

台灣遊覽團七天 2300 会由\$2190起 台灣亞里山八天 2550 太平洋/永安 鉄、鯖/三陽 320 350 \$ 3490 茅 一 \$ 2480 華 國 由\$2150起 東京廸士尼六天 350 550 990 \$ 2700 富 部 1185 1410 1470 \$ 6589 財 神 1470 1770 美國西岸六天 1530 1590 西岸加拿大十四天 \$13689 | 来 來 1800 T 1950 \$ 7795 以上転店全部包10%服務數 歐洲遊覽十天 九龍彌敦道 636 姚銀行中心 2110 室

3-916348 3-968132

提高教師等對傳媒認識

、衆傳播評論課程招生

3-4天\$998 創新行程・妥善行程 豪華客機・一流酒店

九龍彌敦道655號胡社生行1010室 3-319151 即運輸處樓上

3-4天\$998 逢星期三、五、日出發 CI免收簽証費

九龍登打士街56號柏裕商業大厦2010室 CARRY ON TRAVEL 旅運有限公司 5-254549-0 5-241845

台灣專綫 4,7,8 天特級豪華團 美國關島投資,南美洲巴拉圭 投資移民,有專業律師負責協助 辦理一切手續事宜,詳情請到 本公司查詢。

日 本 \$ 3290起 馬 星 \$3299起 菲律賓 \$2150起 夏威夷美加 \$ 4390起 歌 洲 \$ 6690起 韓 図 \$2700起 泰 図 \$2380起 並代售世界各國平機票

香港德尼笠街17-19號德和大厦4字全體 吳冠鱼 主理 WONG'S TOUR LTD? 5-776685

代訂世界各地酒店機栗 台北:環亞 \$ 480 芭堤雅:美輪 \$ 230 第一\$100 皇基\$300 曼谷:文華 \$ 270 星加坡:亞洲 \$ 330 第一\$240 公野\$330 特快台證 \$ 170十天 泰證 \$ 80四天 多倫多\$2850 羅 省\$1780 紐 約\$2480 溫哥華\$1950 敦 \$ 2200 洲 \$ 3650 澳

歡迎信用咭及旅行支票

銅鑼灣渣甸街45號人人商厦4字樓(吉利市隔鄰

電訴不本 滿會 或會 貨員不信 四五 對變 辦可 歡, 迎如 投有 抗清大

,國際犯

夏完淳父子

墳墓變草場

YAT PO

個關係。更重要的還在于,正如美國番冶城大則的武器和尖端科技予中共,才保持住了目前題,每重歷史遭留下來的實態度去看待這個問題,每重歷史遭留下來的做認爲這是「搞兩個中國」。後來中共還是以為,雙方幾乎開翻。中共不滿美售台軍火,因歷新突破。中共一度對美國售台先進武器十分

一、近天は、1000年でである。 一、近天は、1000年でである。 一、近天が、1000年である。 一、1000年である。 一、1000年での

郭日橋華

列根訪華。中美關係

【在曲折道路上望前景

額。北京則以完全禁止美國棉花、大豆和人造物的紡織工業爲由,單方面對中共實施紡織品品一九八三年初開始,列根政府以保護受到衰退的數額,美國的出口額減少七億美元。原因是的數額,美國的出口額減少七億美元。原因是

光新

。這究竟對他的贯選帶來什麼好處呢,別根在大選之年訪華,在時間上决選民的許諾是眞心實意的。列根自不選民的許諾是眞心實意的。列根自不樣,各總統候選人,都要用實際行動知,今年是美國總統的大選年,像往

B 居留地近發 女在美失院

美元的開支之後,無比公司决定關閉其北京的機美國無比公司透露,經過三年以及數百萬 現屍體



怕見文酷子吞醫期期期

×666148

天生

場五天今

主紐奧華母主油 演莉達特角脂 莊花。拉角脂

片錄紀難災貴珍型大 禍横災天 述穷語粤雄國盧

南

出演黨團劇潮東廣發

看速請天兩後最 作機閣治希師大張緊



5-737388

映献場五天今

巨紀災珍刺緊 片錄難貴激張

述旁語專雄國盧

洋西下和郵:場夜午

看觀宜不宜兒

天

横调

映續場五天今 片錄紀難災貴珍

横腡 天災

述旁雄國盧 龍游劍神 早 界過級等

帝后

帝

0-461419

!在仇刀!千心口

場 午三四加後 夜 · 點開天 子情三四咁九十 彈核色點先係點

出限影

映大天 秋鄭陞爾霞林 鉅公覆世十 献司士紀二 看情

映獻天今

不見 般絕份藝春洋 宜童 片一高成息青

頭在殺績千柔!心氣・萬情 主頓花奧華 拉尊 演莊紐莉達 拉特 程英**場**午後 **暨倫:夜晚**

映献雞天今

獻盛今

3.921958

映聯場五天今



K 820749

磡紅 際國

線。熱

邨新埔黄

對

小樓滿春: 塲早今樂快

流

全新装修

學快·都第·都黨·都富·聲樂

快將開幕院

穆琴: 站街元 **芭**琵倫英

闘言

看

春夜夜樓小:塲早今都富

作性歷秋鄭陞爾霞林 合史 少。多。青

情



琶琵倫英:塲夜午晚後

娛樂

座訂速火 新 九七五兩時放點點點間映

九半三半 拽 記光 超占城中

類 経鬼 成老與夠笑有驚有 宜少樂晒!得!得 夜俏典四姐伴帝 場妙姐點有早國 腦。兒三料場十

銀搬精名金 幕上萃著庸

歯蒲新

製監導續階峻周 趣新調格!特獨材題

绿臭蒜菜

禾嘉·都皇·后皇

映献天今

芬如張。亞摩娜寶狄。齡美陳

合組大星紅視電唱歌

早請看未天兩後最 樂可樣棒縣

演導裕仕劉

演主紅英惠。華日黃。良梓萬

逆傷午過鬼黃青憤竇 | 早 ○ 叛夜蹇咁金年怒聲 | 傷

早請看未天兩後最 樂可樣棒縣 演導裕仕劉

演主紅英惠。華日黃。良梓萬 外飛傷午文雖當與少文經挑韓 早 傳狐新夜華翠 武林華紀色翠 傷

9

作合性史歷

獻盛今 映大天 影笑題部第香 ! 電蓋俏一港 狄寶娜 摩亞主演 黐

探床五光玩公南 戈上點華上餘昌 大上半 玩傷

映献大盛天今 爾 林 陞多 護青 合性 作性史 鄭秋少

情窺:場夜午點四場早華實 一奇界榮翰華點今紅小華影成場今 集趣性華流窟:天槍子通。人英天 。錄變世轉女英四客。天榮電華早

天 兩 後最 錄的生人威一片紀命類脅部 述旁語學雄國盧

頓盛華·台舞利

映獻天今 除 **药**斯类 **转**鬼

321

禍横災天 遭 遭 施 遭 的活 息 寃 午 魔 四 魂 夜 蕩 貼 不 場 娃 色

燈人早华十 體皮: 場點

招本引蕩堂猛 數錢色婦入男 無雄狼勾室穿 窮厚

冠金

是文字室室室

風大珠場九十 暴大江:早點

映獻大盛天今 合性歷鄭 作性史秋少 陞多 霞青

心教心手萬柔甜食品公業群 頭氣帶操總情在在!司有龍 !在仇刀!千心口 出限影

琶琵倫英 赞晚後

演大 杜妲 菲拉仙 莎雲 出朋 妮菲。姬杜。妮

早請場五今!滿狂

(宜不童兒) 網 與尼東安 海南沿海 銷日 送投 自情 奔悠 魂夜 抱懷 禁難 騰火

品出司公龍群

秋鄭陞爾讚林 少。冬。青

鬼綫

琶型倫英:場夜午晚後

王拳南

劍女盲影劍光刀: 塲早今都銀

普史梅・翠麗 像五 提項 名金 恨水柔 分。情 明愛似

案刦大謀計場夜午續盛華

免頂 二千餘 到榮光街33人本舖看拾有裝修有閣樓72行都合意頭圍道榮光街最旺地

古·樓招 各行生港。 各行生港。 《住宅用》約四千條呎合 《住宅用》約四千條呎合 》第一25038119 。 《中25038119 》第五樓B座

油塞兒童童

號2E近裕華K 693453 號2E近裕華K 693453 號2E近裕華K 693453

東方罐學苑

神道安樂園大厦1世 四月24日開課等師凌深 四月24日開課等師凌深 四月24日開課等師凌深 1202233222

招生

英語小組 頂好酒樓上 英美加藉 移民留學 六人小組

際聯邦書 院 美國國際大學聯校 間:毎日下午二時至六時 電話:3-840485

祖 角頭項地由249萬第日商業大阪に守口屋

少林寺氣

贈翔庄氣 開新庄氣

哥林比亞 電腦無 線電學校 電腦語言程式及維修工程全科 無線電彩色電視工程日夜校新

聖瑪利奧夜校四月份新班 德誠意學 語



儿藝音樂學院招生 保送皇家考試、專師教授: 保送皇家考試、專師教授: 保送皇家考試、專師教授: 保送皇家考試、專師教授: 大學等、琵琶、古等、樂理 大學室租練・空氣調節★ 特設中小學各科補習 特設中小學各科補習

中國職業藝術家教授

油

239 A三樓K 71117 保送各級皇家試太子 保送各級皇家試太子 739 A三樓K 71117

行文田亞皆老街 土 職 場 新 蒲 崗 工 職 馬 頭 圍 道 收 服務處 **予灣衆安** 界 界 元大屯

門街邨

for ACA ICMA ICSA 10B AAT & ABE now available at TIMES BOOK CENTRE LG23 Houston Centre, Tsimshatsui East, Kowloon. G31 Hutchison House, Central, Hong Kong. Tel: 3-342421

西太平洋海外升學指導中心經辦 美英加中學 專 科招生 第十年經辦美國英國加拿大著名中學專科招收海外學生班級包括GRADE 9至13班工商管理會計議 士秘書醫藥助理電工美術音樂美髮酒店管理等科 84年5月及9月入學生可供選擇學校數十間均 輔導直升大學之註册學校本中心在港主持入學試直接發給入學申請接納書本月初前到來申請較大機 會取得廉費名校學位各校章程註册表格齊備歡迎諮詢委託九龍尖沙咀星光行1426A室③696477

素描 彩 畫 會考美術工商美術班商 菜油混班由專業導師教 授查詢3-850403彌敦道 525 號A 11樓1105室。

水

份特此聲明此單已經作 所業有№432928與永裕 第文洋行現遺失恒生銀

登報作廢 保單除向公司報失補發 安人辞保險 S 156390號 安人辞保險 S 156390號 報獎明作廢李耀光啓 赞涌分行保管箱鎖匙二 大 安銀行荃灣上



告 类頁 言青

茲通告自會德盟有限公司發出並登配於LAYLAND 以下 CROCHLEY 名下之股票第760495號(71股 A)股)經已遺失由本通告日起一個月內份本公司並無接獲任何人主報認上並股票之持有人則原發出之正本股票將予作廢。 會德豐有限公司 論學有限公司 論學有限公司 論學

惠刋本報分類廣告

話

請撥電

大道中82號 寶珠光 電H 232388 話 227337

賈

大批WALK MEN收替機成品及半成品電子零件機器風泵風批 錫爐咕鐘吊風打字機鑽床膠椅鋼枱轉椅文件柜貨架工作拾生財 用具限日沽清(沙田大園成選路21號華力大厦一字樓第四室 內治 | 大個火車站對面])

日二十月四年四八九一曆公年三十七國民華中 日二十月三年子甲曆夏 耐心虚贞范荃州0-4231 中四至中七英文及數學 中四至中七英文及數學 中國至中七英文及數學 補習 離職 茲遺失 **'85** 香新 曲 大小工程一律數迎請於 大小工程一律數與花架鋁質門的 建成 裝修 地 学」(C-788400 大馬路等利大厦) 大馬路等利大厦) 事改西装中 經洋服專改男女太領部 經洋服專改男女太領部 經洋服專改男女太領部 收購名書 包洞沙洲 樓房 專漏 香港負 自量結社3-818008 香港分社5-783600 蒸灣分社0-4986331 特約快餐 服務第一 K 697808 掌畫買 ⑤-711307 銅鑼灣 永興街 3號地下 (嘉頓酒樓側 聯私家偵探社 2 毎段大字四個 竟然。③八一壹三八六 九解長沙湾道紀院公司治南 知字卅四個每天十二 三字劃去(付郵票請用面額三角畫 支票請將「郵票」二字劃去如係郵票 地板日日日 フト 地 日日 板 日日 精洗地類打農薬浄装質 工程包補・単三変表装質 第450 第350 第150 第400 種③912887 5 幕限公司 天爲荷 華僑日報讀者 復活節加班團: 各大航空公司贊助 9-23/4/84 5438324 康樂旅遊公司 CONNAUGHT TRAVEL LTD. 星三級荷大亞高印星 加潘 馬斯坡市約蘭阪庇雄尼泰茲 宗烈祠 阿美族 文化村 學生包機 1700 2280 1780 1080 1250 2480 2280 四面佛 碧瑤 專營世界各地廉價機票 專用電話 2880 2280 1290 專人免費代辦各國簽證 **☎**:5 —413083 2850 1900 逢星期三 溫哥毒西雅羅 2100 3530 (國際大厦右鄰)会5-443055-6 5-441531 香港華僑商業大厦1802室電話:5-41308 天天出發 天天出發 雲頂高原渡假勝地 *住宿兩晚三日·雙人房連早餐祗需HK\$697、00 米旅行社組團住宿兩晚三日,連兩個美式早餐。 一個午餐及兩個晚餐(其中一晚夜宴雲華宮夜 總會) 每位祗收HK\$352.00 歡迎各旅行社查詢 The Macau Excelsion

星期日至五\$310星期六\$414 以上價目均已包括稅金及服務費

1984年4月13日開幕誌慶

星期一至四\$300

歷史悠久*專業旅遊 有服公司

计工对码 医酒中31勋 陸 在迪达地 1 字星和5~240061 中棕皇后愚魔鬼士 5-213455 () 1 4 ,明创价价值23分级规划项制度11 第一 3-676111 3-305207 - 班 角部 舞 首636世 報行中の4次と 三年 角部 致证6582 (5.4) 中心(10)字(3 - 322301 。她妈妈请提中心在学及那里**A**为。 0 -430211 **量 3:分时延長服務時間:朝九至晚九** 星期日及公衆假期照常辦公: 脾 學出 () [4] [4] [7]

中球5 211411 王沙明3-676171 旺角3-319281

全泰國 ® Thai

清邁・曼谷・芭堤雅・布吉島 清邁四天\$2190 七天\$2700 八天\$2880 芭堤雅四天\$2150 曼谷七天\$2480 布吉島七天52890 八天52990 (雙程內陸機

天天出發·乘泰航早機 本團優點:

①乘泰航A300豪華客機,早去晚返 ②清邁——曼谷——布吉島乘泰航內陸機 ③曼谷住最新落成之文華、皇宮等大酒店。 ④ 芭堤雅住最高級之假日、皇家大酒店。

全台灣色。

復活節期間

房間每晚\$506

台北·高雄·阿里山·日月潭·花莲 台北四天\$1690 豪華七天\$2300 九天\$2720 花莲五天\$1880 高級七天\$2390 九天\$2790 阿里山澎湖列島八天\$2590 (雙程內陸機)

天天出發·乘華航早機 本團優點:

①乘華航 747 豪華客機、早去晚返 ②華航兩程內陸機(台北一花蓮、高雄一台北) ③台北住希爾頓、花蓮住中信、台中住全國 ·阿里山賓館、高雄住圓山。 台証\$120

全泰馬星

3-323318

朔敦道580號

彌敦中心1301室

彌敦道477號

康樂大厦地庫

節目最豐富、暢遊淸邁、曼谷 芭堤雅、新加坡、聖陶沙島、 雲頂賭塲、吉隆坡、檳城。

清邁泰馬星十二天\$4580 馬星泰九天\$3890十一天\$4350 早機去、晚機返、足七天 馬星(馬六甲)六天\$3200

馬星豪華七天\$3530 逢星期一、二、四、六、日出發

菲律賓

室旺角家樂商場1樓48室

七天豪華團 \$1950 逢星期一、三、六、日出發 乘國泰747豪華客機

中環德忌立街德利和

大厦4摆 5-254549

暢遊:馬尼拉市、碧濤林、碧瑤、 蘇碧灣、百勝灘急流。 住宿:最高級之喜來登大酒店—— 五星級市區酒店、方便團友

逛街購物·免除乘車往返之苦

3-323419

日本本州迪士尼樂園 六天\$3490 七天\$3870 八天\$4250 逢星期一、二、三·六、日出發(乘國泰) 韓國九州鹿兒島八天\$4360 逢星期一、六出發(乘華航767)

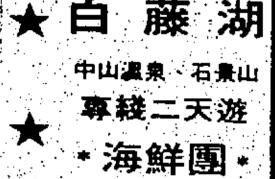
日韓聯遊豪華團八天 \$4290 九 州鹿兒島本州八天 \$4590 九州鹿兒島八天豪華團 \$4360 韓國四天\$2700 五天\$3000



郭日橋華

方便讀者 選擇旅遊

旅行社



中文一英文 特平中南美洲 好玩、好食、好住 概票專人指導

中南美 各圈簽证 瑞興旅遊3-816528

惠州、西湖、羅浮山、香蜜湖 二天\$270 三天\$370逢 中山溫泉、長江樂園 建六5.498 平日\$398任溫泉 丹霞山/七星岩、鼎湖、從化四天\$680、五天\$820 西樵、蓮花山、佛山/七星岩 加班: 4月4,20,21,22 桂林、陽朔航空團五天\$1540 北京九天火車團\$2190 直航團\$4090

九龍彌敦道747號金都商塲三樓324室(大大對面)朝十晚

華僑日報讀者 七海旅行團

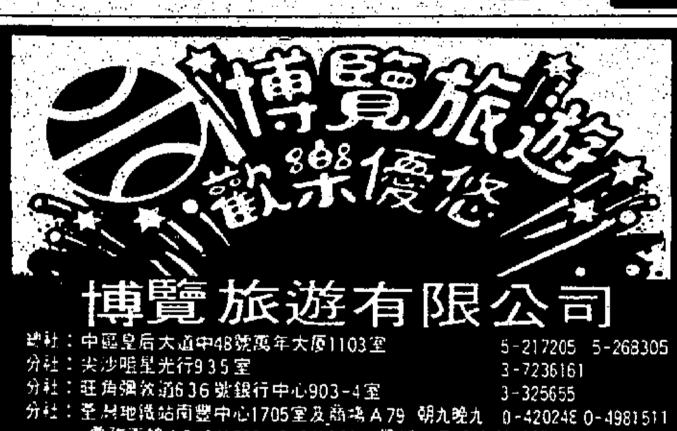
本港旅遊·澳門旅遊|廉價機票 台灣旅遊・日本旅遊 服務中心 韓國旅遊・泰國旅遊 代理各地特廉機票 星馬旅遊・非島旅遊 直接發售歡迎垂詢 專用電話 每週有團出發 **☎**:5 — 413083 歡迎社團工廠委託安排行程

香港華僑商業大厦1802室電話: 5-41308

★西麗湖、香蜜湖、蛇口~天*海鮮團, ★惠州、湯泉、羅浮山ニ天*多数軍事表演 ★惠州、西湖、湯泉^{二天*住桃園、直巴來回} 四天 * 4月20日 東巴 \$ 968 ★潮汕旅行團

海明威旅運

★四天三晚單人房 1150 來回機票包接送,天天出發 ★特快台証十天出証\$ 200 韓國豪華團4天\$ 2700 旺角彌敦道655號胡社生行801室



日本本州

六天、七天、八天由\$3490^起 新增:東京廸士尼樂園(包套票) 全港獨有:①日本環球片塲②琵琶湖③東芝 科學館④橫濱中華街⑤大石寺

先飛大阪、東京返港、減少行車16小時 *乘日航747客機,早機去,晚機返。 天天出發(回程可停台北)

全九州美、尖由\$3990起 北海道廸士尼七天 \$4590 達星期六、一、二、三出發

布吉島 全泰國、 曼谷團: 乘園泰、泰航 A 300空中巴士、早去晚返、班次最多。 清邁團:乘泰航直飛清邁、清邁—曼谷乘 A 300內陸機。 布吉島: 乘泰敖、雙程 A 300內陸機。

清邁四天、六天、七天、八天 由\$2190起 **垦谷四天、五天、七天** 由\$2150起 由\$2590起 「布吉島五天、七天 全港獨有:①長勝灘 ②仙猴山 ③暹邏人工海浪園

?巨鞋樂園 天天出發(可延期返港)

少數民族特色觀賞團

④東芭文化村 ⑤泰國夢幻遊樂園 ⑥芭堤雅嘉樂斯

・墾丁・溪頭・花蓮・野柳 野生動物園・地獄谷温泉・佛光山 台四 北天 \$1690 里 第山天 \$1880 島天 \$2300

環島阿里山八天\$2510 *高雄入一台北走*內陸機:花蓮一台北 阿里山墾丁九天\$2720 *台北入·台北走*內陸機:台北一花蓮 高雄一台北 *乘日亞航、華航、早機去、晚機返。

天天出發(回程可由台北、高雄返港

泰

新 ①皇城江沙②美馬高原③長勝灘 ④仙猴山⑤選邏人工海漠園 增 ⑥東芭文化村⑦芭堤雅嘉樂斯

新加坡直飛複城,節雀行車 9小時 菲律賓 碧瑶·大富郡 高級七天\$1920 珠瞪

▍ 圳湖口 州湖泉天

票務專線:5-241292 5-241366 星期日及公衆假期開常辦公

七天\$2498

4月20 5月12 6月3.

九天\$ 2498 五天\$ 1498 出發日期4月20,22 七天\$ 1698 4月20 5月19,

6月3:

平時逢星期一 4月20平時途星期一 五天\$ 888

平時逢星期四

香港銅鑼灣軒尼詩

(5)—8911880

(5)-891 1823

(5)—8911722

480-482號201室

■出發日期4月18,20 | 出發日期4月20,22 平時逢星期四 五天\$888 四天\$738

出發日期4月21,22 平時逢星期五 三天\$ 638

平時逢星期— 七天\$1198 新安館、直通往穂、澳水翼船返逢星期出發 蓮從天南廣 從 天 南 廣花線 |震湖湖州

22平時逢星期五

三天\$ 638

漫遊連縣連南瑤山小北江丹霞』漫遊從化、蓮花山、順德中山、長江樂園、珠

山南華寺。出發日期 4 月20日 海、住宿從化溫泉賓館、市橋賓館、中山溫泉

出發日期4月20, 出發日期4月20,22 平時逢星期四

四天\$ 788

二天\$ 428 / 498 英寶從天南廣 出發日期4月20,22

日日有團天天出發

四天\$ 788

天半\$288二天\$338 星從天南廣 出發日期4月20,22 平時逢星期四 平時逢星期四

四天\$ 788

住西麓湖别墅途星期

六日出發一天\$ 158

直巴往返\$ 368 火車往返\$ 288 從韶丹南廣

惠西羅湯溫 出發日期4月20,22 ■ 出發日期4月20,21 22平時逢星期五六 平時逢星期三 三天338三天438 五 天\$ 998

東虎沙石海二

莞門角湖陸天

旅遊有限公司

鄭州黃河

九天\$ 2488

4月14,20 5月5,

19 6月3,16

總社:九龍失沙<u>阻星光行1529-32</u>室 廣東道中入 3-7231723,3-72305<u>5</u>1 分社:香港皇后大道中64號連卡佛大厦 1701-3室 5-218161,5-243068-0 分社:九龍富屬機鳴酒店三樓商棉 : 蓬 鸿地强號站南豐中心商坞150 A -|51 及1701 室 | 0-440281, 0~465473| 分社: 旺角彈敦道636 英银行中心

1704-5室 3-320955 票務部 IATA 特備推備機器往美國 加拿大、歐洲 東南亞各地,從四問語 專線電話:3-7230333,3-828227,5-243068

3-320955, 0-465473

除天天出發 \$4250

天天出發 \$3490 北海道廸士尼七天團 选星期日\$4690 廸士尼韓國九州九天團 逢星期二\$4990

九州・東京・廸士尼樂園

暢遊日本東京,箱根,富士山,濱圖暢遊鹿兒島,樱島火山,指宿,長崎 名湖,白絲瀑布,伊豆,京都,奈昌鼻·池田湖,霧島·宮崎·日南海岸 【良,名古屋,大阪,廸士尼樂園及■和平台,野生動物園,別府,地獄 新幹線(子彈火車)。住宿一流酒圖溫泉。阿蘇火山、熊本古城、水前 店,乘747 珍寶客機,早機去,夜日寺公園,長崎,蝴蝶夫人館,福岡 機返,唯一直航大阪,東京返港,事等,住宿一流酒店,獨立成團,專人 不用坐內陸機,獨立成團,專人領量領隊。強士尼九州東京九天團,則圖天天出發 \$310 起 ■在東京住兩晚·加遊廸士尼樂園

東京廸士尼樂園六天豪華遊園・一個士尼九州東京九天 选星期四、六 \$4790 廸士尼九州東京七天 \$4190 逢星期二 鹿兒島九州八天 \$4360

二ノ三天豪華遊

暢遊澳門名勝,包括主教山,跑狗■暢遊檀香山,珍珠港,鑽石頭山 場,大三巴牌坊,觀音堂,澳門娛■伊奧蘭尼皇宮,洛杉磯,和路廸斯 樂場,賽馬車會等,住宿最豪華 劉悅酒店,享用酒店內各項娛樂設

特約代理澳門凱悅酒店「美國學生医 HYATT REGENCY MACAU 美國西岸十天

酒店十船票十澳門接送 天天出發 \$260 起 代訂澳門怡東酒店

力口

孖寶溫泉:中山溫泉、

從化溫泉四天\$838

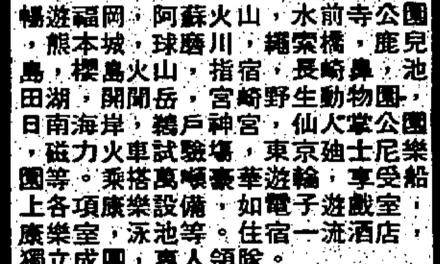
斯維加斯 (賭城) 大峽谷 三藩 市,金門大橋,雙峯山,漁人碼頭 ,溫哥華,士丹尼公園,煤氣鎮 加碧蘭盧吊橋等。

\$6790 **\$9690** 美加西岸十一天 \$ | 2290 加拿大東西岸豪華團 \$7690 起 ■美加東西岸 秋士尼世界豪華遊 \$ 1.5990 起

洲

,雪梨歌劇院,雪梨大橋,雪梨港 尼樂園,聖地牙哥,環球片場,拉圖遊船河,邦帝海灘、藍山,珍羅蘭 洞,新金山——墨爾砵,巴拿利市 蘇菲力山,坎培拉,戰爭紀念節 黃金海岸,海洋世界,樹態動物 院,布里斯本等。乘搭澳航珍寶 客機及多程內陸機免舟車勞頓之苦 膳食以適合香港人口味之中菜為圖獨立成團,專人領隊。 ■主,獨立成團,專人領隊,免費代■ 辦簽証

> 逢星期一、六出發 六天\$7690 起



九州東京廸士尼九天團

逢星期日、一出發 九天\$4790



總社:九龍尖沙阻星光行1529-32麼 席 申请申入 3-7231723, 3-7230551 分社: 吉港皇后大道中64號連卡佛大顶 1701-3室 5-218161, 5-243068-0 社:九阳宫豪機构酒店三樓商物 · 举运地铁键站南盟中心商坞150 A 151 及1701空 - 0~440281, 0~465473 工旺角彈敦道636裝銀行中心

1704-5 全 3-320955 假日及公衆假期辦公至下午四時年 特備連盟搜集往美國 歌洲、東南亞各地,歌風查詢 步線電話:3-7230333, 3-828227, 5-243068 3-320955, 0-465473

暢遊馬尼拉市區名勝,碧瑤,文化 村(千島稲影)大高地・艾蘭廸 賭場,百勝灘,急流飛瀑。漫遊風景 秀臘之雅谷渡假村住宿馬尼拉五星 超級豪華麗晶,鄉村,及碧瑤凱悅 大酒店。並採用非航及國泰豪華噴 射客機,觀光時間充足,節目豐富

·大佛統·水上市場·大皇宮·芭 堤雅,珊瑚島,東芭文化邨,鱧魚 湖,人妖花街,四面佛,奇妙樂團 等住宿一流大酒店。 天天出發 1) 住宿三晚芭堤雅西班牙式酒店 2) 新增行程有泰國廸士尼之稱奇妙

樂園設備一流、 图图獨立,專人領除,最佳導遊圖3) 多晚夜總會,包括皇帝餐及海鮮 為你服務

早機出發,晚機返港 \$2480

翠亨村

寺・玫瑰花園・桂河橋・大佛統・水 上市場,大皇宮、芒堤雅、珊瑚島 **鯉魚湖,奇妙樂園等,住宿一流大酒** 店・獨立成團・事人領隊。

1) 乘早機出發,晚機返港 2) 清邁往豐谷乘內陸機。 3) 布吉島來回乘內陸機 4) 新增行程有泰國廸士尼之稱奇妙

逢星期二、日出發 八天清道\$2890 逢星期六出發布吉島 八天 \$2990

早機出發

暢遊台北・陽明山・故宮博物館 ,天祥,花莲,六蘊村野生動物園 獨立成團,專人領隊。早機直航 高雄、台北返港。

村加太陽城及豪華夜總會,分社直 營。保証滿意。 八天\$2510

天天出發 七天\$2300 逢星期四、日出發

星 乘新航早機出發

暢遊檳城・蛇廟・極樂寺・臥佛寺 ,猴子公園,丹椒武雅海灘,太平 · 彰化、台中、梨山昌湖、怡保、霹靂洞、雲頂高原、賭 場・淸水岩・黒風洞・淸眞寺・吉 隆坡,星加坡,聖陶沙島·花葩山 ,裕華園,飛禽公園,曼谷、鱸魚 湖,古城,著名佛寺,芭堤雅,珊 流大酒店。事人領隊,團團獨立

> 逢星期一、六出發 馬星七天 \$ 3490 馬星泰十一天 \$4350

別出 十五天豪華團

暢遊羅馬 : 比薩 : 佛羅倫斯 : 咸尼斯 : 瑞 士利維拉 阿爾卑斯山 琉森 「大学山 **進力士革・狄桑・巴黎・滑鐵盧・布魯**

.住宿頭等 (FIRST CLASS) 酒店,地 **熟通中,全部没有私人厨浴。** . 全程除兩餐晚餐外,所有膳食全部包齊 ,以遗合港人口味之中菜爲主 最具觀光價值之大坡市及風景區,節目 安排妥當①有充裕之觀光及購物時間: 超無走馬看花之弊。 \$11690

歐洲十五天出發日期 5月12,26 6月9,23 フ月7,21,28 KLM 8月4,11,15,18,25 9月1,22

電話:5-212527・5-254596 九龍彌敦道301-309號嘉賓大厦804室 電話:3-308311-6 九龍旺角彌敦道636號銀行中心1213室 電話: 3-320011

中山温泉

獨家採用噴射船JET FOIL 來回港澳

天天出發・早去晚返・食足四餐

走拱北免稅特快通道弒需五分鐘

• 兩日遊 \$420

• 住宿珠海賓館 \$440

• 珠海·澳門三日遊\$590

中山溫泉 \$460

長江樂園

• 西麗湖 一天遊 \$165

蛇口・水庫・深圳・悪州 獨家騎馬遊邊境·泛舟燒槍看煙花 坐電氣化・嘆直通巴 魚鮮肉嫩・菜式上選 • 住得開朗

兩天遊\$320

天天出發・早去晚返

72 日末 第 第 第 350 320 **规** 香蜜湖・惠州兩天遊 \$350

逢星期三

澳門 石歧 小槐 中山 佛山 高鶴 新會 華慶 石灣 廣州 野味菜譜 1.能虎風大會

3.炒白鳝王

4.家鄉肥鶏

5.炒八珍

九 6.鲜嫩油菜 大 7.合時野味 8.清甜水菓 9.即冲蛇胆酒

\$1690

暢遊茂名·湛江 海口・通什・ 黎苗族· 南島山明水美・ 最啱尋幽搜秘

逢星期六出發

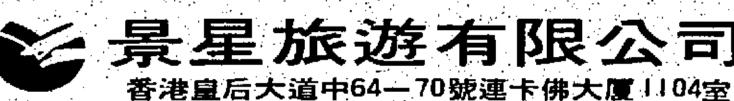
桂林五天 \$1690 廣州一桂林

737噴射機來回 直通車往返 桂林山水靚 捷威服務佳 廣州住宿中國大酒店 逢星期三、六出發



星期日、例假・照常辦公・朝九晚七 Lilili ลถากรถ

保障 天天訂房,免費專車由機塲或火車站接往賓館



電話:5-211251-3,5-235078-0,5-266483

星期日及公衆假期照常營業) 香港旅行社協會會員・國際華商觀光協會會員

置 月艮 務

中國大酒店 北京一建國 、華都飯店。 上海一華僑、國際、上海賓館。

杭州一花家山、花港、浙江及杭州飯店。 南京一金陵飯店 桂林一隱山飯店

爲閣下出門公幹或旅遊提供住房及交通絕對方便 開始接受預定廣州春季交易會期間住房 代訂國內機栗,車、船栗

林 桂 復活節四天直航團 4月20\$21504月23\$1990

四天

桂林五天航空團 \$ 1800

暢遊:天安門、故宮、頤和園、萬里長城、十三 陵、北海公園、天壇、臥佛寺等等。 *穗京飛機來回,住宿豪華賓館套房。 : 4月18, 21, 23日

江南八天直航團\$4290 4月18, 19, 20, 21日

長江樂園珠海賓館 二天\$438 澳門凱悅瑟 要\$ 310美\$ 410

雙體噴射船來回 全程食宿一流 天天出發